# Mediterráneo

EL DIARIO DE CASTELLON

Viernes, 25 de septiembre de 1981



Ptas: 25





manuel bellido, 20 tel. 219133 castellón





<u>la Diputación, Pleno de relámpagos</u>

# PSOE ACUSA A DE CORRUPCION

En el Pleno más agrio de cuantos se han celebrado hasta ahora en la Diputación Provincial, UCD y PSOE intercambiaron ayer afiladas acusaciones mutuas de corrupción y de mentirosos. Se descutía la contratación de personal. Marcos, portavoz socialista, dijo: «se sigue contratando a dedo, y eso es corrupción». Y Tarancón, portavoz centrista, replicó: «el señor Marcos miente públicamente».

Director:

Luis Herrero

El enfrentamiento entre los dos portavoces llegó a caldear tanto los ánimos que el Presidente Farnós tuvo que interrumpir durante unos minutos la sesión para conseguir el enfriamiento de la tensión, «casi tan gorda que se podía cortar», según declaraba a «Mediterráneo», después de la sesión, algún diputado asistente. Minutos antes del receso impuesto por Farnós, el intercambio de acusaciones entre Marcos y Tarancón había alcanzado cotas de máxima agresividad dialéctica. «No se puede actuar tapando huecos -dijo Marcos-, porque la realidad es que se sigue contratando a dedo. Se contrata a cambio de una afiliación en UCD, y esto no me lo invento yo. Es «vox populi» en Castellón. El señor Tarancón ha buscado a treinta y cuatro amiguetes para cubrir otros tantos púestos, y esto es corrupción». A la acusación del socialista Marcos contestó el centrista Tarancón con estas palabras: «Miente públicamente. Repase los treinta y cuatro nombres y veremos cuántos amiguetes míos hay. En muchos casos ni siquiera conozco a los contratados. Además, aquí no se dan prebendas por afiliación».

Las votaciones las ganó UCD, que cuenta con mayoría holgada, pero la agresividad, sin duda, corrió a cargo del PSOE, que convirtió el Pleno . en una sesión de relámpagos.

(Pág. 11)

### Gregal Cintarazo

El alarido de la corrupción heló alientos en el Palacio de la Diputación. Esta madrugada, un estudioso de la política del País Valenciano en la República me confesaba «a cau de orella» que no se atrevía a asegurar tan duras acusaciones en la Diputación desde los tiempos del presidente Sangüesa, ejemplo de honradez y rectitud democrática.

Las palabras, las miradas, los gestos, herían las espadas de unos y otros. El «amiguismo» y el favoritismo político para la contratación de empleados, volvía a un tapete del que dificilmente saldrá hasta que lleguen esas elecciones que saben à primavera. Luego ya veremos quién da las cartas.

Joanet no cuenta con Oscar

# Ningún Ferrero jugará el domingo en el Molinón

Por fin se recibió el «pase internacional» del argentino Víctor. Ayer lo comunicaba la Federación Española al Club Deportivo Castellón.

De esta forma Víctor podrá jugar, con licencia provisional, ante el Spórting de Gijón ya que Benito Joanet cuenta con él, según se desprende de sus declaraciones à «Mediterráneo».

Tal vez, los dos grandes ausentes el domingo en el Molinón, sean los hermanos Ferrero. Ni Oscar ni Enzo podrán «pelearse» sobre el verde césped. Al primero no ha creído conveniente convocarlo el míster albinegro. Al segundo, se le escayolaba ayer el pie izquierdo con lo que tendrá quince días de inactividad obligada. (Pág. 16-17)

### ARLEQUIN

ESTUDIO DE DANZA

Especial niñas y adultos

Danza clásica - Moderna - Jazz -Expresión corporal. Danza mantenimiento (señoras). Complejo San Agustín-Entre-

suelo. C/. Mayor, 82, teléfono 226993 Inscripción, 5 a 8.



Concesionario:

Cano

Ronda Magdalena, 74 Telef. 21 15 99 CASTELLON

### Pérez Llorca defiende en la ONU el ingreso de España en la OTAN

El ministro español de Asuntos Exteriores, José Pedro Pérez Llorca, se dirigió ayer a la XXXVI Asamblea General de las Naciones Unidas, en cuyo foro -después de los saludos de rigor y hacer una mención especial a Bélice-, defendió el derecho soberano, jurídico y moral de convertirse en el miembro número dieciséis de la Organización del Atlántico Norte.

Sin mencionar explícitamente a la OTAN por su nombre, pero en unas alusiones inequívocas, el ministro español dijo que la decisión de ingreso es uno de los supuestos básicos «de análisis y de acción» española en el mundo.

Pérez Llorca advirtió también, en tono severo -y en una referencia indirecta a la Unión Soviética-, que esta opción española «no admite interferencias».

Por su parte, el secretario general del Partido Socialista Obrero Español, Felipe González, declaraba ayer en París que la integración de España en la OTAN es de la exclusiva soberanía del pueblo español.

Como se ve, formas parecidas de decir dos cosas completamente distintas.

(Pág. 19)

### No prosperaron las mociones anti-OTAN en el Pleno Municipal

Si tormentoso resultd ayer el pleno de la Diputación Provincial no se quedó atrás el pleno del Ayuntamiento que por mayoría rechazó ayer dos mociones del PCPV y de EIC, respectivamente, en relación con el ingreso de España en la OTAN. Tanto UCD como PSOE manifestaron que se trata de un asunto extramunicipal aunque los socialistas mostraron su oposición al ingreso en la Organización Atlántica, y los centristas su posición favorable. El salón de sesiones del Ayuntamiento se encontraba abarrotado de público que en diversas ocasiones mostró su disconformidad con los planteamientos de los portavoces que se pronunciaron en contra de las mociones anti-OTAN. En un momento de la sesión, se llegó a sacar una pancarta en la que se mostraba el desacuerdo con la OTAN y con la instalación de bases militares en nuestro país. (Pág. 3)

### Agenda

VIERNES, 25 DE SEPTIEMBRE El Sol, en Castellón, sale a las 7.49 h.

y se pone a las 19.51 h. Luna nueva el 28 SANTOS DEL DIA

Nuestra Señora de la Fuencisla.-Ss. Fermín, ob.; Cleo fás, Herculano, Paulo, Tatta, Sabiniano, Máximo, Rufo, Eugenio, Bardoniano, Eucarpo, mrs.; Lupo, Anastasio, Solemnio, Principio, Vicente María Strambi, obs.; Aurelia, Neomisia, Vírgenes, Misa: De Feria.

### SANTOS DE MAÑANA

Ss. Cosme y Damián, mrs. (patronos de médicos y Farmacéuticos); Amancio; Calistrato, Carlos Garnier, Cipriano, Justina y Teocisto, mrs.; Colmán, Cristóbal, Eusebio, p.; García, ab.; Jenaro, Juan, Senador. Misa: De Feria, De los Ss. Cosme y Damián (M.L.).

### Funeraria LA MAGDALENA: Tel.220197

Navarra, 84. Castellón DELEGACIONES:

Burriana: 51 04 56 Villarreal: 52 18 14 Almazora: 56 02 59

### FARMACIAS DE GUARDIA

SEPTIEMBRE, 25 24 HORAS BELTRAN, San Félix, 75. DE 8 TARDE A 10 NOCHE TOMAS, Maestro Felip, 9. (Final calle Herrero Frente Colegio Normal). CATALAN, Paseo Morella, 2.

EN EL GRAO:

RIPOLLES, Buenavista, 4.

### CUPON PRO-CIEGOS

PREMIADO AYER 839



Ctra. Onda, 101 - Tel. 52 08 00 VILLARREAL NAVARRA, 1 - Tel. 21 59 45

FUNERARIA «PELLICER Hnos» Tel. 216825 Traslades España y Extranjero c/ Alleza, 111 CASTELLON DE LA PLANA

### HORARIO DE TRENES

DE LARGO RECORRIDO Hacia Valencia

0.46 Expreso a Granada 2.11 Expreso a Almeria. Jaén y Badajoz

10.13 Electrotren, a Sevilla 11,00 Intercity, a Madrid

12,49 Unidad Răpida 13,57 Unidad Rápida, de Port-Bou 15,23 Talgo, a Murcia

19,53 Expreso, a Málaga 20,36 Unidad Rapidu

21,08 Expreso, a Sevilla Hacia Barcelona

2,54 Expreso de Badajoz, Jaén y Almeria

7.05 Expreso, de Sevilla

7.50 Expreso de Granada 9.01 Unidad Eléctrica 9,34 Expreso, de Málaga

10.33 Unidad Rápida 13,22 Talgo, sigue a Cerbére 14,46 Unidad Rápida, a

16,49 Electrotren, de Sevilla

Cerbére

19.03 Unidad Rápida 19.55 Unidad Eléctrica, hasta Tortosa DE CERCANIAS

Castellón-Valencia (Salidas) 6.20 Unidad Electrica

6.58 Semidirecto 8.14 Unidad Electrica 9.00 Unidad Electrica

11,18 Unidad Electrica 14.20 Unidad Electrica 16.10 Semidirecto

16.48 Unidad Electrica 18.37 Semidirecto 21.18 Unidad Eléctrica

Valencia-Castellón (Llegadas) 8.59 Unidad Electrica 10.07 Semidirecto

12.33 Unidad Eléctrica 14,37 Unidad Eléctrica 16,37 Unidad Eléctrica

18,22 Semidirecto 19.52 Unidad Eléctrica 21,02 Unidad Eléctrica 21,44 Semidirecto

21 38 14

21 39 00

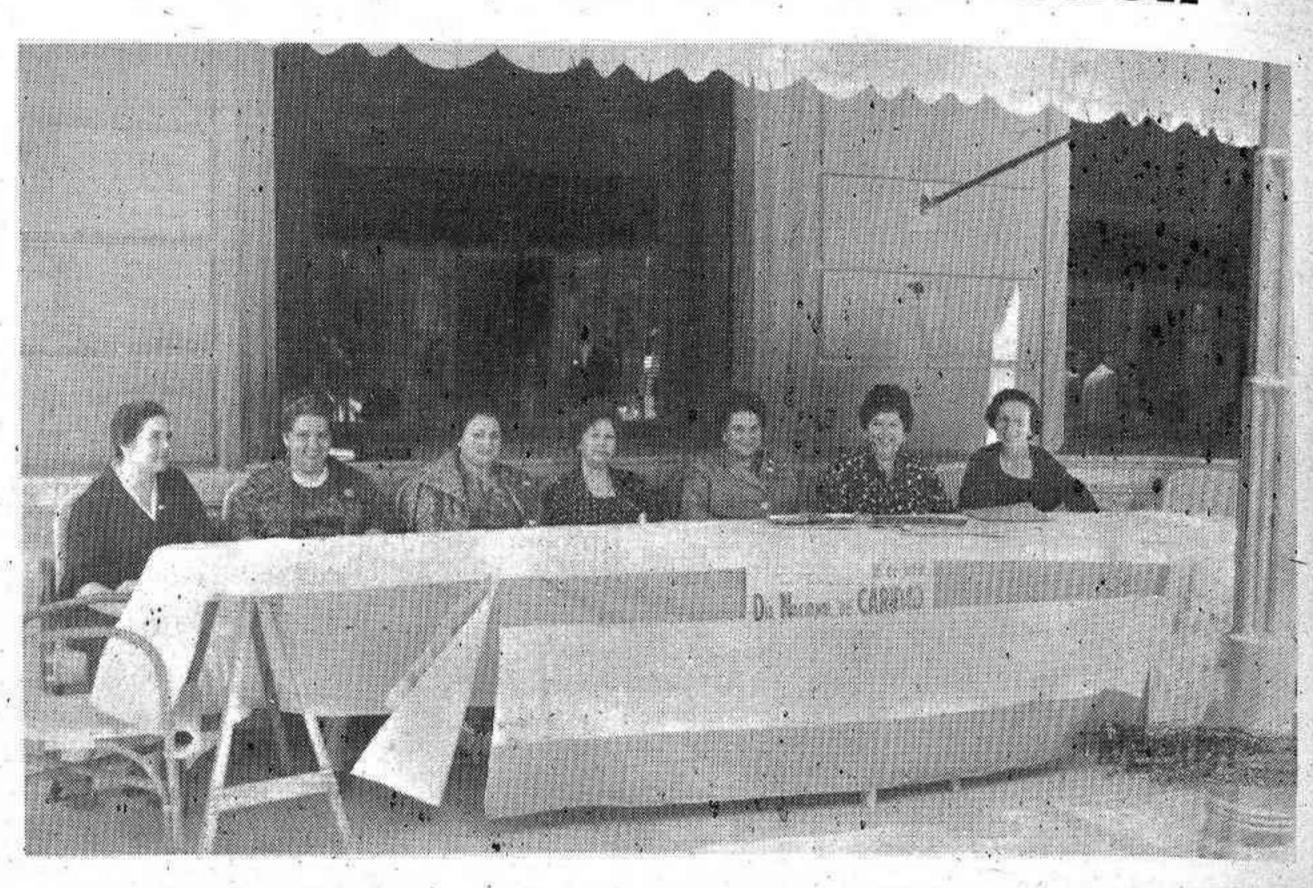
22,18 Intercity, de Madrid 23,12 Unidad Eléctrica

### PARADAS DE TAXIS SERVICIO NOCTURNO DE GUARDIA .....

AVDA. REY D. JAIME (CLAVE) .....

AVDA. REY D. JAIME (TELEFONOS	21 37 02
PLAZA SANTA CLARA	22 20 46
GRAO - AVDA. PUERTO	22 20 48
PLAZA DEL REAL	21 37 03
ASENSI	22 20 56
ESTACION RENFE	21 38 14
TELEFONOS DE URGENCIA	
POLICIA	23 06 68
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
GUARDIA CIVIL	22 46 00
GUARDIA CIVIL (Urgente COS y accidentes) 22.11.66	22 11 00
CENTRALITA POLICIA	23 06 68
GUARDIA CIVIL (Tráfico)	22 70 81
INSPECCION DE GUARDIA	22 73 85
POLICIA MUNICIPAL	22 40 00
BOMBEROS	22 10 80
HOSPITAL	The second of th
RESIDENCIA S. S	21 10 00
SER. MEDICO URGENCIAS S.S	21 12 53
CASA SOCORRO	21 19 04
CRUZ ROJA	22 48 50
COCHES PATRULLA POLICIA	091
INCENDIOS FORESTALES	20 65 02
OXIGENOTERAPIA	21 40 41
The case of the ca	145

# Fue actualidad en Castellón



Junio de 1960, Castellón celebraba el Día de la Caridad. Las damas castelloneras, las más caritativas, posaban tras la palestra. Sus rostros sonrientes reflejaban el optimismo de una gran jornada, posiblemente hubo una condiderable recaudación. En el interior del casino esperaban impacientes los respectivos maridos. En esta ocasión las protagonistas fueron ellas, las más bellas.

### 25 de septiembre

### Hace 50 años

- Terminadas las oposiciones a , la beca de escultura, entregó a la Diputación el busto y el dibujo de una estatua el único opositor a dicha beca Francisco Germán.

 El C. D. Castellón marchaba a «Murviedro» para enfrentarse al «Saguntino».

- En el Teatro Principal debutaba la Compañía de Revistas del Teatro Ruzafa con la historieta cómica en un acto titulado «La bomba».

 En la sesión celebrada por la Corporación Municipal se aprobó el proyecto de las obras de pavimentación de la calle de Sixto Cámara.

### Hace 25 años

 La Comisión de Sanidad Local aprobaba obras como la Pescadería Municipal frente a la Plaza de Santa Clara, la iluminación de la Plaza de la Victoria, el arreglo de las Avenidas Virgen del Lidón, Almazora, Cernuda y Velasco y el alcantarillado de la zona sureste, continuación de la Plaza del Rey.

 Se clausuró la I Exposición de Fotografías de las fiestas de Segorbe.

### **CULTOS**

SANTA MARIA.- Hoy, misas a las 8.30 y 11 de la mañana y 8 de la tarde.

NUESTRA SEÑORA DEL CAR-MEN. - Hoy, misa a las 8.20 de la

mañana. SAN PEDRO.- Hoy, misa a las ·7.30 de la tarde.

SANTISIMA TRINIDAD.- Hoy, misas a las 8 y 9.30 de la mañana. Tarde, misas a las 7.30 y 8.30.

SANTO TOMAS DE VILLANUE-VA.- Hoy, misas a las 9.30 de la mañana y 7.30 de la tarde. SAN FRANCISCO.- Hoy, misas

a las 8.30 de la mañana y 7.30 de la tarde. SAN CRISTOBAL .- Hoy, misas

a las 9.30 de la mañana y 8 de la tarde. SANTA JOAQUINA DE VEDRU-

NA. Hoy, misa a las 8 de la tar-RELIGIOSAS OBLATAS DE LAS

VILLAS .- Hoy, misa a las 7.

Lfemérides

Hoy viernes, 25 de septiembre se cumplen los siguientes aniversarios:

● 1164.—El Papa Alejandro III concede la primera regla y forma de vida a la Orden de Calatrava.

● 1493.—Colón emprende su segundo viaje a América, costeado por el duque de Medinasidonia y los bienes confiscados a los judíos.

 1513.—Vasco Núñez de Balboa cruza el istmo de Panamá y descubre el que llamó Mar del Sur y, más tarde, Pacífico.

● 1561.—Muere en Toledo Alonso Berruguete, uno de los más grandes escultores imagineros de España.

● 1683.—Nace el compositor francés Jean Philippe Rameau, autor de la primera teoría acerca de la armonía clásica.

● 1728.—Se crea la compañía guipuzcoana de Caracas, que desarrolló la magnífica agricultura venezolana.

● 1763.—Carlos III ordena la construcción del castillo San Jerónimo en San Juan de Puerto Rico. Hoy es museo de historia militar naval.

1828.-Victor Hugo termina su drama «Hernani».

1841.-Nace Georges Clemenceau, vencedor en la primera guerra mundial, llamado en Francia «El Tigre». Fue presidente de los franceses.

● 1860.—En Santa Fe son aceptadas las reformas a la Constitución Nacional Argentina de 1853.

● 1869.—Se declara oficial en la República Argentina el código civil redactado por el doctor Dalmacio Vélez Sarsfield.

 1879.—A causa de sus actividades independestistas Juan Martí es desterrado de Cuba por segunda vez.

1886.—Nace en Vitoria el compositor Jesús Guridi.

 1892.—En un periódico de Tiflis comienza a publicarse en folletón la primera novela de Máximo Gorki «Makar Choudra».

● 1897.—Nace el novelista norteamericano William Faulkner Nobel de 1949.

● 1934.—Muere el escritor teatral italinao Dario Nicomedi, autor de «La enemiga».

● 1945.—Muere en Nueva York la bailarina española Ençarnación López, «La Argentinita».

# Mediterráneo

AÑO XLIV II EPOCA N. 13.409

Edita: M. C. S. E.

Redacción, Administración y Talleres: Avda. del Mar, 29 Teléfonos: 22 00 56 y 22 00 60

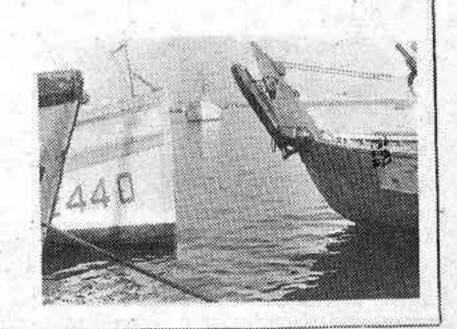
Director: LUIS HERRERO Redactor Jefe: ANTONIO EGEA Administrador General: MANUEL GONZALEZ CEBRIAN Depósito Legal CS 6 1953



Oficina de Justificación de la Difusión







### La Panderola será el parque del Grao

### Los socialistas, «pasaron» de la OTAN

El Pleno, tal como estaba previsto, comenzó a las siete y media de la tarde con la presencia, de un numeroso público. Tras la aprobación del acta de la sesión anterior, pasaron a debatirse los diferentes puntos del orden del día entre los que cabe destacar la designación de 38 millones de pesetas para obras de ensanchamiento en el Paseo Morella. Asimismo, se decidió dejar siete millones para restaurar la Casa Abadía del Ermitorio de Lidón.

El punto quinto, aprobó el cambio de calificación de zona verde situada junto al cementerio en zona urbana para poder aumentar la zona verde pública del parque de la Magdalena.

Seguidamente, y tras aprobar otros puntos de menor importancia, se decidió ratificar la permuta de unos solares con el Estado para hacer realidad la construcción de un parque público en los solares de La Panderola del Grao de Castellón. Tras aprobar la adquisición de un solar para poder hacer esta permuta, José Luis Villamarín portavoz socialista y concejal de urbanismo defendió este punto que, aunque aprobado por unanimidad, supuso el primer enfrentamiento entre los distintos grupos.

Villamarín, tras señalar que éste era uno de los objetivos de su partido, felicitó al alcalde por su gestión y pasó a hacer una alabanza de la política de parques y jardines en el Ayuntamiento, la que calificó de «ejemplar« '. Después señaló la dificultad de acceder a este solar y concluyó afirmando «Esta es una de las actuaciones más importantes que ha tenido la Alcaldía y de la que todos nos tenemos que sentir orgullo-SOS».

Seguidamente tomó la palabra Josefina López para criticar el intento capitalizador que sobre este tema había mostrado el grupo socialista. «Si el PSOE lo ha llevado adelante se debe a razones de número, se ha querido decir que esto es un logro socialista cuando hay otros grupos que han luchado por ello. No deben olvidar -concluyó- que a quien mucho se le da, mucho se le pi-

Por su parte, Josep Mata tras sentirse solidario con las palabras de la

(c. Ministerio de Cultura 2007

muchos de esos logros se han debido a la lucha popular de vecinos y pidió que se reconozca «Por lo menos, la labor de toda la corporación».

Nuevamente tomó la palabra Villamarín para contestar las dos intervenciones argumentando que no es descubrir nada nuevo el decir que La Panderola era uno de los objetivos de su grupo «Además creo recordar -y ahí está el acta- que mis palabras han finalizado con una felicitación a toda la Corporación por este tema». Tras una nueva intervención de Josefina López finalizó este punto del orden del día que fue aprobado por unanimidad.

Seguidamente, se pasó a dar lectura a la primera de las mociones sobre la entrada de España en la OTAN, que fue defendida por la Teniente Alcalde del Grao. «La entrada en la OTAN -señalóno es un problema de izquierdas o derechas. De salida diré que si se tratará del ingreso en el Pacto de Varsovia nuestro voto sería el mismo ya que lo que se debate es el respeto absoluto a nuestra sobernía nacional». Tras señalar que es incomprensible que «los patriotas» defiendan la adhesión sin referéndum, manifestó la postura de su partido favorable al respeto a la neutralidad y el equilibrio de bloques. Calificó a Reagan de histérico belicista y tras señalar los aspectos negativos de la adhesión, finalizó pidiendo de la Corporación el voto «testimonial en demanda del referéndum, primero como castellonense y siempre como españoles».

Sus palabras fueron acogidas con fuertes aplausos por parte del público presente.

Seguidamente tomó la palabra José Mª Escuín para señalar que «nuevamente nos encontramos ante un tema extramunicipal», no obstante señaló que AP se muestra partidaria al ingreso por una serie de razones que pasó a exponer tras dejar bien claro que «para la implantación de la ley del divorcio, no se pidió ningún tipo de referéndum».

Villamarín, tras señalar que su partido estaba en contra del ingreso defendió la no aceptación de la moción por tratarse de un tema no municipal. «Queremos hacer política municipal, y por ello estamos en desacuerdo con cualrepresentante comunista, recordó que quier moción que vaya en contra de esta práctica». Pitos y abucheos fueron la respuesta por parte del público que fue requerido por Antonio Tirado a guardar silencio.

Anteriormente Víctor Falomir, por ausencia de Petit, señaló la oposición de su grupo a esta moción. «por ser competencia exclusiva de las Cortes Generales».

Abel Martí, mostró su disconformi-dad con algunos argumentos expuestos por Escuín rebatiendo la postura de éste. Su discurso, el más brillante de la sesión fue una defensa de la neutralidad y defendió la necesidad de un referéndum al respecto.

Nuevamente tomó la palabra José Mª Escuín quién reafirmó la postura de A.P. y su coincidencia con Josefina López al afirmar que el tema escapa a la dualidad izquierda derecha, «ya que lo que está en juego es nuestra seguridad, el impedir las agresiones».

En este momento, y cuando el Alcalde iba a proceder a la votación tomó la palabra la Sra. López para contestar al representante alianzista a quién calificó de «maniqueista» al tratar de «identificar la seguridad nacional con la pertenencia a la OTAN».

Seguidamente se procedió a la votación de la moción que fue derrotada con los votos en contra de socialistas, ucedistas y Alianza Popular.

Igual suerte corrió la presentada por Ricard Colom, expuestas en las páginas de «Mediterráneo» del pasado miércoles, con el consiguiente enfado por parte del público que increpó la postura de la Alcaldía. En este momento hizo acto de presencia en el salón de plenos una pancarta alusiva al tema. «Ni OTAN ni bases» al tiempo que parte de la concurrencia coreaba el citado slogan.

Por último, se presentó una interpelación de José Mª Escuín en la que se pidió a la Alcaldía información sobre la reunión que en su día mantuvo Antonio Tirado con el Gobernador Civil, Presidente de la Diputación y Antonio Sales para estudiar la financiación de las obras de construcción del nuevo campo

El alcalde constestó explicando el contenido de aquella entrevista que «Mediterráneo», por motivos de espacio, hará público mañana. J. Andrés

Ximo Puig.

### APUNTE MUNICIPAL

### De entrada, parques y neutrones

El viejo tema, la cuestión que rodará durante todo el mandato de la actual corporación estuvo ayer más patético que nunca en los pasillos -y en el mismo salón de sesiones- del Ayuntamiento de la ciudad.

Lo único que cambiaron fueron los versos adobados con la habilidad de Villamarín para nadar y guardar la ropa en una situacidn que, al menos cara a la oponión pública, era abiertamente confusa sino contradictoria. El concepto de la política que ha de realizar el Ayuntamiento y, en definitiva, el alejamiento feroz de los temas políticos que defienden a capa y espada las cúpulas de la actual corporación, se concentraban en el aire. Los que mandan en el grupo municipal socialista decidieron en su día encerrarse en el caparazón -fundamental misión- de la gestión administrativa y siguen con su coherencia aunque eso implique un claro distanciamiento de las posturas que el Partido Socialista defiende en la política municipal de numerosas agrupaciones. El terrorismo y el estatuto de centros docentes pueden considerarse como las excepciones que confirman la regla).

Las concepciones que se barajan van desde el asamblearismo municipal hasta la gestión puramente administrativa pasando por la gestión no excluyente de actitudes de tipo político. Hallar el papel real de las corporaciones locales sin menospreciar su contribución decisiva a la participación del ciudadano en política aparece como la punta de un iceberg con una perspectiva de discusión apasionante.

Esta corporación -a buen seguro- nos dará de nuevo la oportunidad para profundizar en los adentros de una clave que ni la misma -urgentisima ya- Ley de Régimien Local va a resolver.

Otro de los neutrones plenarios de ayer fue el protagonismo y los intentos de capitalización de la conversación de La Panderola en parque público que emergieron desde los distintos bancos tras la defensa del portavoz socialista en relación con la política en Parques y Jardines realizada por el actual consistorio. Una constatación apreciable pero quizás a deshora y silueteando el simple poema del desagravio.

En este apunte es de Ley, acotar el detalle parlamentario de José María Escuín reconociendo haber mencionado a Josefina López cuando dudaba el alcalde conceder a ésta la palabra por alusiones, y el también convencimiento de la concejal comunista expresando en la defensa de la moción presentada por su grupo. Por lo demás, la crispación surgió entre el público y los socialistas de a pie no sabrán explicar hoy, la postura de su partido. De la contradicción, a lo peor, deviene la luz.

Javier Andrés Ximo Puig

### Principales acuerdos adoptados

- Proyecto de ensanchamiento, según la alineación del PGOU, del Paseo Morella por un total de 38.008.450 Ptas.
- Restauración de la Casa Abadía del Ermitorio de Lidón con un presupuesto de 7.621.020 Ptas.
- ·Ratificación de la construcción en los alrededores de la Magdalena de una nueva zona verde.
- Aprobación provisional del proyecto de instalación de bocas de riego por valor de 56 millo-
- nes de pesetas. Adquisición de un inmueble privado en la partida Marrada, valorado en seis millones para
- su permuta con el Estado.
- Ampliar el ofrecimiento de permuta solicitada por la Administración del Estado para la adquisición por parte de la Corporación de los antiguos solares de la estación de La Panderola en el Grao de Castellón.
- Creación de una plaza de perito industrial o ingeniero técnico industrial a petición de la Comisión de Persoal.
- Desestimación de las mociones presentadas por el PCPV y Esquerra Independent de Castelló en las que se pedía el pronunciamiento de la Corporación contra la entrada de España en la Alianza Atlántica.
- En despacho extraordinario, el alcalde informó de las conversaciones mantenidas para estudiar, junto a la Diputación, la financiación de las obras del nuevo estadio del C. D. Castellón.

### Mañana se conmemora en toda España

# DIA DEL MAR

Tal como ya informó «Mediterráneo» días atrás, desde el pasado jueves viene celebrándose el Día del Mar. Esta conmemoración que cuenta ya con varios años de existencia, viene a significar, un homenaje y una llamada de atención para sensibilizar a
los ciudadanos de la importancia que este tiene en nuestra sociedad. Mañana sábado, día grande de la conmemoración, tendrán
lugar en el puerto de Castellón diversas actividades relacionadas
con el mundo del mar.

Con motivo de esta conmemoración, se inaugurará hoy viernes
una interesante exposición sobre
material náutico en los nuevos
almacenes de la Junta de Obras
del Puerto. Así mismo, desde el
jueves se han venido ofreciendo en
el Instituto Social de la Marina y
la Delegación Provincial del
Ministerio de Cultura, dos interesantes conferencias sobre este
tema, pronunciadas por expertos
en la materia.

Con todo, y tal como queda apuntado, mañana sábado es el día grande de esta conmemoración. Los actos previstos para tal fin son variados teniendo todos ellos como denominador común el recinto donde van a celebrarse: el puerto de Castellón.

Dichos actos comenzarán a las diez de la mañana con la celebración en las aguas del puerto de unas regatas de piragüismo. Media hora más tarde, comenzará en el mismo escenario una prueba de regatas de optimist. Para las once y media de la mañana está prevista una exhibición de socorrismo a cargo de la Cruz Roja del Mar. Así mismo, miembros del grupo «Scorpa» procederán, a las doce, a realizar unos ejercicios de buceo. Los actos matinales finalizarán a las doce y media con un paseo de remolcadores por el recinto portuario.

Por la tarde, tendrá lugar un concurso de pesca y la continuación de la exposición de material náutico.

En otro orden de cosas, el próximo día 20 de octubre finaliza el plazo de presentación de originales que tendrán que realizar escolares de EGB de la provincia sobre temas del mar en las tres modalidades de recortable, redacción y dibujo.

Con motivo de esta fecha, Pablo Domínguez, presidente delegado provincial de la Liga Naval Española ha hecho pública la siguiente nota:

«Se ha dicho en múltiples ocasiones que los españoles vivimos
de espaldas al mar. Y así nos van
las cosas. Contaminación, suciedad, vertidos, «mareas negras»,
etc., están destruyendo sin prisa
pero sin pausa, de una forma irreversible, nuestras costas, nuestras
playas y, en definitiva, nuestros
mares. Dicen los ecologistas más
pesimistas que lo que ha venido en
llamarse «la gran despensa del
mundo» está agotándose, que agoniza, que se muere. Quizás tengan
razón...a largo plazo.

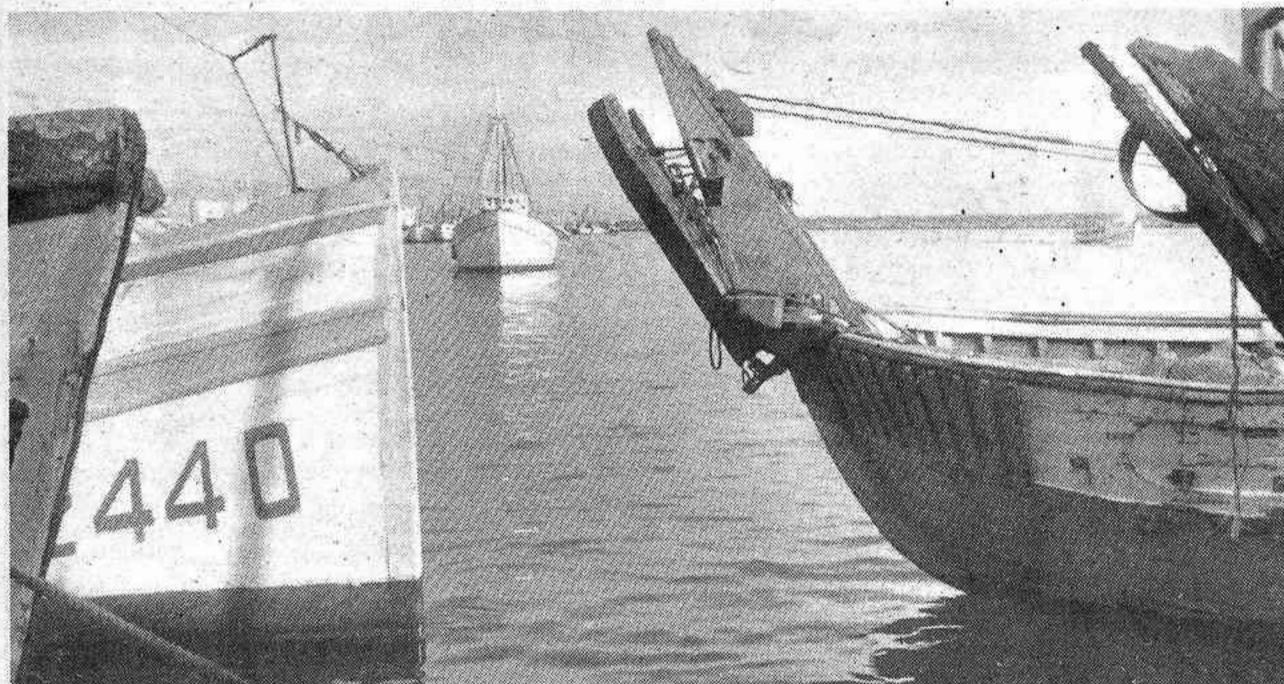
Pero aún estamos a tiempo de poner remedio a tan triste realidad con la colaboración de todos. El mar, o la mar, no debe dejarnos indiferentes. Sabemos que lo tenemos ahí, que es algo propio de cada uno. ¡No lo menospreciemos!.

Ese patético s.o.s. para salvarlo es un deber y una constante lucha de todos. En todos los frentes socio-económicos de nuestra sociedad se reivindican derechos y se buscan soluciones a los problemas más graves. Nuestro mar también está reivindicando su propio derecho a ser y existir. Autoridades, organismos públicos y entidades privadas están empecinadas en conseguir ese objetivo. ¿Les apoyaremos en su labor?.

La provincia de Castellón, con sus representantes al frente, se suman con ahinco a ese esfuerzo común. Y la Liga Naval Española, de forma callada pero sin desmayo, pretende contribuir a ese general esfuerzo con la instalación, cuando se consigan las oportunas autorizaciones, del segundo BIOTOPO de España.

El hiotipo no es otra cosa que la creación de un arrecife artificial en aguas cercanas a la costa, a fin de constituir un hábitat idóneo para 'el desarrollo de las especies marinas de la zona, anclando en el fondo marino, en una superficie de 350.000 metros cuadrados aproximadamente, unas estructuras de piedra natural, otras de elementos prefabricados otras de neumáticos, otras de carrocerías, convenientemente separadas entre sí que darán refugio a nuestra fauna piscícola para su mejor estabilidad sin tener que buscar otros «pastos» lejanos. ·

Será nuestra colaboración.



Un día al año son pocos para ocuparse del mar y sus problemas

# A todos los usuarios de Bombas VE SUMINISTROS VALLS s.L. Distribuidor Oficial y UNICO SERVICIO TECNICO AUTORIZADO por VEMA IBERICA, en la provincia, les ruega tomen nota de su nuevo número de teléfono: 20.61.00

### \* ORACION AL ESPIRITU SANTO

Espíritu, Tú que me aclaras todo, que iluminas todos los caminos para que yo alcance mi ideal. Tú que me das el don divino de perdonar y olvidar el mal que me hacen y que en todos los instantes de mi vida estás conmigo, yo quiero en este corto diálogo agradecerte por todo y confirmar una vez más que nunca quiero separarme de Tí, por mayor que sea la ilusión material.

Deseo estar contigo y todos mis seres queridos en la gracia perpetua. Gracias por tu misericordia para conmigo y los mios.

(La persona deberá rezar esta oración 3 días seguidos sin decir el pedido, dentro de tres días será alcanzada la gracia por más dificil que sea).:

(Publicar en cuanto se reciba la gracia).

Agradece la gracia alcanzada.

M. J. M.

El Mar

Durante el día de hoy, la mirada de curiosos y aficionados estará puesta en el puerto de Castellón. Allí tienen lugar los actos conmemorativos del Día del Mar; el hecho, por supuesto, ha levantado espectación y curiosidad como ocu-

rre siempre que se realiza algún «Día de...».

Sin entrar en la polémica de si es conveniente o no la realización de este tipo de conmemoraciones, lo cierto es que el tema que nos ocupa, el mar, es lamentablemente un cúmulo de adversidades. Castellón es, ante todo, una provincia marítima, nos preciamos de tener una de las mejores costas del litoral mediterráneo mientras que asistimos impasibles a la degradación y muerte de tan importante fuente de riqueza. El mar, loado por musas y poetas, plasmado en lienzos de gran belleza, objeto de mil y un poema, se encuentra gravemente herido. Por desgracia, no todo es poesía cuando de él se habla.

La mano del hombre, ahí está el caso de los recientes vertidos de residuos radiactivos en el Atlántico, atenta una y otra vez contra la tumba de Alfonsina Estorni mientras sólo unos cuantos se preocupan realmente de vigilar y asegurar la supervivencia del medio. En Castellón, por ejemplo, tenemos el problema bien a la vista. En más de una ocasión la playa del Pinar ha presentado índices de contaminación alarmantes; otras veces, caso del Serrallo, la recuperación ha sido imposible. Benicasim tampoco escapa a la amenaza. El mar se muere y nosotros, todos, colaboramos a ello. El día del mar, lamentablemente, quedaré en una fecha más.

No es cuestión de catastrofismo, mareas negras, balsas de aceite, etc..., llenan demasiado a menudo las páginas de sucesos.

Es, sin lugar a dudas, otro aspecto más del progreso mal entendido.

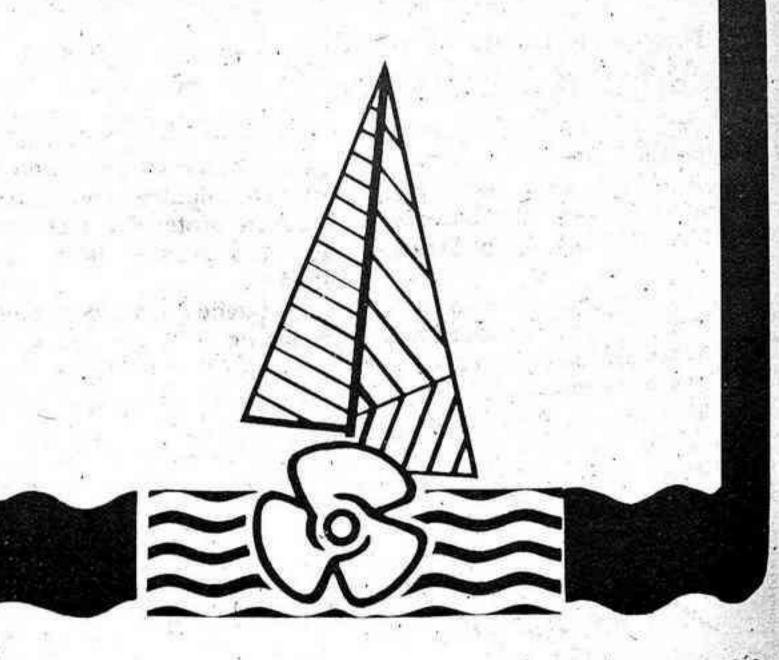
J. A.



# EXPOSICION MATERIAL NAUTICO

DEL 25 AL 27 DE SEPTIEMBRE DE 1981 (MUELLE COMERCIAL — GRAO DE CASTELLON)

VISITE NUESTRA
EXPOSICION EN EL
RECINTO FERIAL,
CON TODAS SUS NOVEDADES



Servicio Tecnico SECUVIPA en todos los puertos del litoral Castellonense.

SECUVIDA MARINADS.L

Avda Pérez Galdós. 27 Tel. 200622 Castellon Ctra. del Puerto, s/n Tel. 512562 Burriana

# ¿Por qué la NATO? (y 2)

Por Guillermo Media
Diputado UCD
Pdte. Comisión de defensa
del Gobierno

El ingreso de España en la Alianza Atlántica no implica necesariamente la instalación de armas nucleares en nuestro territorio (hay miembros de la OTAN que no admiten estas armas en el suyo), mientras que la realización bilateral con EE.UU., permitió hasta hace poco la presencia de España de ingenios nucleares. Todo esto ayuda a comprender por qué en la práctica la pertenencia a la OTAN no supone realmente un aumento cualitativo del riesgo para nuestro país. En cambio, es claro que la condición de país miembro de la Organización Atlántica establecería las garantías de seguridad para España que no han existido en la relación bilateral con Washington ni en una indirecta y vergonzante adscripción a la defensa occidental.

Como es sabido los pactos con Estados Unidos no suponen compromiso de defender a España, mientras no puede ignorarse que en la realidad las bases de utilización americanas en nuestro territorio forman parte de hecho de la infraestructura de la defensa atlántica y contribuyen al sistema de disuasión americano en Europa. El artículo primero del tratado que expira este mes de septiembre alude incluso a la «coordinación adecuada con la OTAN». Y es una evidencia histórica que los pactos con Estados Unidos, que forman parte de un statu quo que desean prolongar los adversarios del atlantismo defensivo, significaron un aval político para el régimen de Franco, a quien nunca dieron los occidentales la posibilidad -que ahora sí se plantea— de cumplir su deseo de introducir a España en la OTAN.

Es cierto que la OTAN nos protege ahora indirectamente como no niega siquiera Manuel Azcárate, el experto del PCE. Quizá recuerda éste las palabras de su correligionario Berlinguer cuando en 1.978 se declaraba satisfecho de vivir en un país bien protegido por la Alianza Atlántica, lo que le permitía proyectar una vía propia al socialismo sin temer una invasión como la de Checoeslovaquia. Pues bien, si la protección indirecta de la OTAN nos es necesaria, la consecuencia lógica debe ser reconocer nuestro interés por definir y consolidar esa protección y contribuir a fortalecer la organización que nos la presta. El «argumento» contra el ingreso en la OTAN porque la «URSS se opone«' no es aceptable sin caer en una especie de finlandización de España y de soberanía limitada. Tampco tiene peso sustancial la argumentación de que «el equilibrio de fuerzas en Europa quedaría roto por la incorporación de España, aumentando peligrosamente la tensión internacional» (Múgica, mayo de 1.980). Más bien la paz se ve amenazada por invasiones como la de Afganistán, y el equilibrio militar europeo por el despliegue de los cohetes SS 20 soviéticos.

Resulta sorprendente que la coincidencia entre distintas posiciones políticas, en lo que se refiere a la pertenencia de España a Occidente y el compromiso con su defensa, contraste con las resistencias que se levantan a la hora de ser plenamente coherentes con ese presupuesto básico. Para España no hay más posible independencia que dentro de la interdependencia europea y occidental. La existencia de dos bloques defensivos es una realidad, por otra parte no incompatible con la distensión, y la pertenencia a un sistema de alianzas, un corolario.

La OTAN es una alianza defensiva que ha contribuido decisavamente a mantener la paz y ha cumplido un fin disuasorio. Su naturaleza, además, no se reduce a lo defensivo y lo militar, pues de hecho es el máximo órgano de decisión y coordinación política occidental. Estar plenamente en ese cuadro no es sólo la opción más coherente con una voluntad política europea y occidental, sino que supone también tener acceso a los sistemas integrados de información,

comunicaciones y armamentos necesarios para que nuestras Fuerzas Armadas, principalmente aeronavales, puedan cumplir plenamente con su misión.

Por otra parte, no se ve razón para propiciar, como en ocasiones se oye a portavoces socialistas, la presencia española en una posible y deseable futura organización defensiva europea, y rechazar al tiempo la participación en el equivalente atlántico. En primer lugar porque no se trataría de dos organizaciones contradictorias o alternativas, sino con un ámbito de inevitable cumplementariedad y solidaridad; y en segundo lugar porque las posibilidades de una defensa autónoma europea existen a partir de una evolución de las actuales estructuras de la Alianza en e l sentido de una mayor responsabilidad de los europeos en su defensa. Dentro de la OTAN el Eurogrupo es posiblemente el embrión de una futura defensa europea, pero para pertenecer a él hay que ser miembro de la Organización Atlántica.

### Cartas al director

### Pagar a los jubilados

«Dentro de tres años, la Seguridad Social no podrá pagar a los jubilados». Este alarmante título, no lo he inventado yo —miembro pensionista de la tercera edad— sino que aparece en gruesos caracteres, en la página 15 de «A B C» correspondiente a hoy, 18 de septiembre.

Lo anuncia así haciéndose eco de un «dossier» de la revista «Horizonte empresarial», de Barcelona, que pronostica un «crak» de las prestaciones por jubilación antes de 1984.

Analizo los antecedentes en que fundamenta ese pesimismo, y son:

a) Que el pago de pensiones representa ya el 54 por 100 del presupuesto de la Seguirdad Social. No habrá dinero suficiente para abonarles.

 b) Invención de sistemas más o menos sofisticados para garantizarse una invalidez, cuando se está sano.

d) Falsas enfermedades.

e) Picaresca de empresas que proporcionan subsidios de desempleo a personas que no trabajan.

f) Personas que no tienen derecho a pensión y se afilian a regímenes ya extinguidos para lograrlas.

g) Personas que cobran prestaciones sin haber cotizado los plazos reglamentarios. (La falsedad de documentos está a la orden del día).

Dejo al margen la colza y la conmoción política que tanto nos ha escandalizado a la masa de españoles «representados» por los partidos políticos que parece no

tienen otro interés que ir saliendo del quehacer cotidiano, sobre el asunto, generalmente imprevisto que figure en el «orden del día», con lo que el desarrollo social, económico y político del país está «colapsado» a perpetuidad.

Tengo la absoluta seguridad que si se investiga a fondo y con honestidad, las prestaciones de la Seguridad Social que ahora representan el 54 por ciento del presupuesto, quedarían reducidas al 30.

Se están abonando pensiones a mutualistas que carecen de derecho a ello. Los expedientes de fraude descubiertos, son una mínima parte.

No son fiables las documentaciones, en muchos casos amañadas, que han servido de base para generar derecho al cobro de una pensión.

Se abona indebidamente subsidio de «desempleo» a muchos millares de personas que obtienen ingresos en otras ocupaciones.

Considero, pues, más necesario y rentable el incremento de Inspectores para fiscalizar, en cada caso el abono de pensión cotejando la documentacipon «fehaciente» que dé derecho a ese percibo, que los que se pretenden nombrar para fiscalizar las declaraciones del Impuesto sobre la Renta de las Personas Físicas.

Los poderes públicos no pueden, en modo alguno olvidarse del precepto tajante de la Constitución sobre la protección adecuada de los pensionistas de la tercera edad.

No puede olvidarse que las pensiones de la Seruridad Social tal como las concebimos los que hemos cotizado veinte, treinta o más años, ni «son rendimientos de trabajo» ni «retribuciones diferidas».

Dije en cierta ocasión y ahora lo reitero, que los que verdaderamente hemos trabajado en empresas ese número de años, nuestras pensiones son el producto de unas primas o cuotas de un seguro mutual estatal que, por otra parte pueden deducir los propios trabajadores en activo y no así los pensionistas verdaderos que ya las abonamos en su día simultáneamente con el Impuesto sobre Rendimiento de Trabajo Personal.

Así, pues, la actualización de pensiones, sin cortapisas ni excepciones, no es una concesión ni una dádiva, sino un derecho innato a los españoles en virtud de lo dispuesto en la primera parte del artículo 50 del texto constitucional.

Es una voz de alerta, señor director, para gobernantes y esperanza de tranquilidad de los gobernados que, en este aspecto y en todos hemos vivido siempre dentro de las normas legales.

Para los infractores y defraudadores, que caiga el peso de la Ley. Agustín Hernández D. N. I. 1.316.861

# Grúa, retrasos y discotequeros

Muy Sr. mío:
Cuando se habla de la grúa
Municipal, siempre se suele hacer
despectivamente, pues quien más
y quien menos ha sufrido sus consecuencias, al retirar su coche en

una zona de aparcamiento prohi-

bido; pero no es este el caso que

me impulsa a escribir esta carta, pues teóricamente tendría que ser uno de los favorecidos en la acción de la grúa. Digo teóricamente, pues poseo una plaza de garaje en la calle Benárabe, junto al número dos, con el número de vado 282, en la cual se guardan 56 coches, como verán los señores lectores no es ni mucho menos un garaje de los que podríamos llamar particular, más bien comunitario, pues bien, da la casualidad o la desgracia de tener por vecinos al que podríamos llamar complejo recreativo Desireé, es decir barrestaurante, discoteca, tasca y lo peor salón de máquinas recreativas y tiro al blanco, que por cierto dudo que esté legalizado, si no es así ruego que me rectifique pues nadie ha pedido la opinión de los vecinos para su instalación.

El caso es que eventualmente los días laborales y fijo los fines de semana, tenemos el clásico discotequero, que ni corto ni perezoso aparca su coche en el primer hueco que encuentra y claro los cincuenta y seis coches que queramos salir o entrar al garaje, totalmente paralizados. Como es normal el primero que llega y ve que no puede entrar o salir, llama a la Policía Municipal para solicitar los servicios de la grúa, esta como ya es habitual si viene llega tarde, y mientras tanto sale el niño bonito de la discoteca, nos saluda a los vecinos con cordialidad, pide disculpas y se va, pues no, no es así, . el tío sale poco consciente, a causa del alcohol o de lo que sea y lo primero que te dicen siempre, es la canción conocida por todos...Que pasaaaaa... tío... no te enrolles... que te pego dos h.... que pasaaaa...; y nada, el sufrido

padre de familia que está esperando la grúa, tiene dos soluciones o callarse como hemos hecho hasta el momento, por tener más sentido común, o un día sucederá lo inevitable, y la grúa y la Policía Municipal sin aparecer.

Esto es el colmo de la desvergüenza, y no es ya sólo el problema del garaje, si no además están las peleas habituales del sábado noche, entras en casa y en el portal te encun encuentras a gente fumando, no precisamente Fortuna, o haciendo cosas, que no las hacen en la calle pues si no se resfriarían. No es que sea un carroza como me dirían ellos, pero por favor que se marchen al huerto que bien cerca está. Y la grúa sin venir, pues ha habido veces que ha tardado más de hora y media. Recuerdo que cuando mi esposa estaba en avanzado estado de gestación, dejaba el coche en la calle, pues si llegaba el momento y tenía que esperar a la grúa nos hubiera nacido la niña en el portal de casa. Gracias grúa.

Sr. Director del Diario «Mediterráneo», soy suscriptor de este y desearía que publicara mi carta, para que aquellos padres de familia que se encuentren en el mismo caso, no lleguen a lo inevitable.

Atentamente.

José Lleó Segarra

D.N.I. 18.901.058

### A LOS LECTORES

Las cartas dirigidas a esta sección deberán estar escritas a máquina, a 60 espacios y no deberán rebasar las 60 líneas. «Mediterráneo» se reserva el derecho de condensar aquellas cartas que superen dichas medidas.

HOYES

Ministerio de Cultura 2007

GRAN FIESTA FIN DE VERANO EN...

DISCOTECA TYRO'S



«Nos rozamos con el brazo y comenzamos a charlar»



### En la plaza de San Roque se plantó una magnolia

Ayer se plantó una magnolia en la plaza de San Roque. El árbol tiene una altura de ocho metros y un peso de tres mil kilogramos, aproximadamente. Los trabajos para plantar el árbol comenzaron a las cuatro y concluyeron pasadas las seis de la tarde.

Según Fracisco Molina se trata de una Magnolia Grandiflora y si echa raíces, como se espera llegará a rivalizar en su día con el ficus de la plaza de María Agustina.

El árbol procede de una casa solariega de la provincia de Gerona. El alcalde estuvo presente mientras plantaban la magnolia. Largos años de

vida.

E. Más

### La boda del año en Benicarló

# SE ENAMORARON EN EL CINE

Hoy que se habla de tantas peticiones de divorcio, que a diario se comentan bodas de personajes famosos, y que se disparan las desavenencias conyugales, en Benicarló, y en su Hogar Residencia de Ancianos, brota la llama del amor, se enciende la vela de la esperanza en dos corazones, y deciden ir hasta el Altar.

Ambos son viudos, y ambos, por descontado saben lo que se hacen.

Padres, Vicente Amela Capdevila y Agustín Folch Sanz, ante una expectación muy nutrida, y en la que hicieron acto de presencia unos invitados especiales: dos grupos de personas de la Tercera Edad, de Zaragoza, 50 y 30 del Barrio Juslivól de la capital mañica, y muchísimas personas de la población, al margen de familiares, amigos y los compañeros y compañeras de la Residencia.

Fue la homilía de D. Agustín Folch, un canto al amor y a la vida, demostrándose dijo, que para el amor no hay barreras y que tener amor es igual a tener fe.

### Los padrinos

Fueron padrinos de la ceremonia, don José Soler Grau y doña Juana Casals Solé, mientras que la damita de honor que les acompañó durante la ceremonia portando las monedas y las alianzas la niña de 11 años, Pilar Ruiz Gambin.

### Los invitados

Disfrutaron de un lunch que les

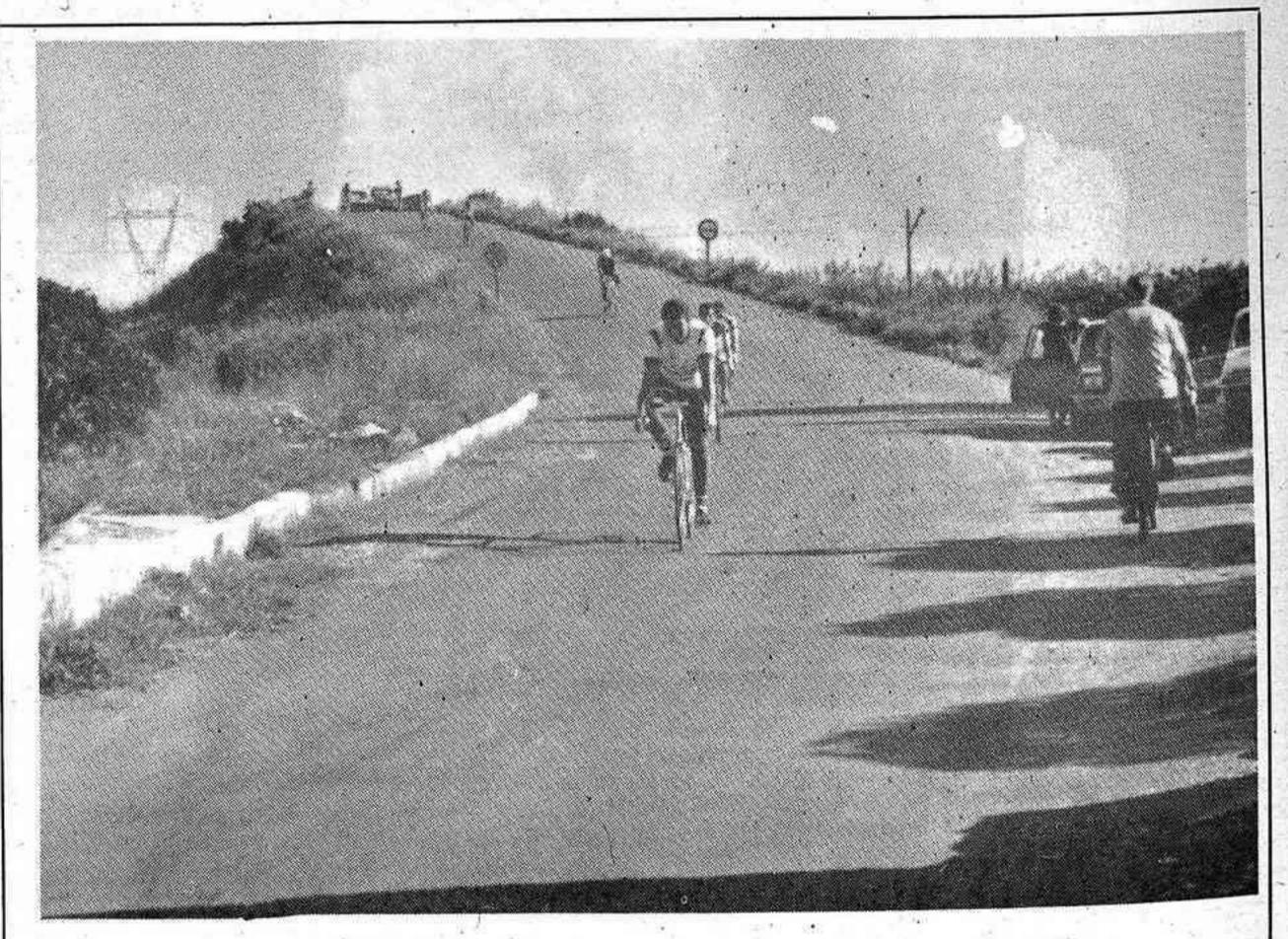
que oficiaron al unisono los fue servido en el Hogar Residencia para la Tercera Edad. El grupo de mañicos, en la persona de don Isidoro Landiano le dedicaría a la pareja unos versos que terminaban así: «Que sea vuestra luna de miel, hermosa, bella y muy rica, y que no dejeis de visitar, Zaragoza y la Pilarica. Luego don Eloy García dedicó a la pareja un canto de jota, con letra improvisada que levantó clamor entre los asisten-

> La emoción fue la principal protagonista, mientras en los ojos de los contrayentes asomaban esas lágrimas de felicidad que habían sido las protagonistas de la jorna-

### Boda del año

La boda del año, hubiese podido tener mucho más relieve, y hasta pensamos que TVE no debió de faltar a la cita, pero los novios, esa es la verdad, no encontraron a faltar nada porqué su felicidad era completa.

José Palanques



### Policías Municipales, en bicicleta

La Policía Municipal ha cambiado por un día la moto y el jeep por la bicicleta.

-Paquita, ¿es Vd. feliz?.

de: ¡mucho, muchísimo!).

(No hace falta que lo diga, se le

-Mire, hacían una película aquí

en la Residencia donde estábamos

los dos, estuvimos juntos, nos

rozamos con el brazo, comenza-

mos a charlar y decidimos lo que

-José ¿Qué es lo primero que le

-¿Se marchan de viaje de no-

-Pues si, estaremos tres días

La ceremonia

Fue en un marco expléndido,

Ancianos de la ciudad, rodeados

Vd. acaba de ver; casarnos.

Que la quería mucho.

agolpan enseguida esas furtivas

lágrimas de la felicidad y respon-

–¿Cómo conoció a José?.

Dentro de los actos en honor de San Miguel Arcángel, ayer se disputó una interesante carrera de bicicletas. La participación no fue muy numerosa,

pero sí selecta. Jóvenes y otros no tanto, salieron desde el ermitorio de Lledó y pedalearon por «el camí dels Molins» hasta la Magdalena, con el preceptivo paso por Sant Roc de Canet donde en esta oportunidad no hubo «ni figa ni doset».

Los actos se iniciaron el pasado día 21 y se prolongan hasta el domingo. El día 29, festividad del patrono habrá formación y Misa en el ermitorio de Lidón y por último será servido un vino de honor.

Antonio Montalbán no dimitirá como secretario general de CC. OO-PV

### El Comité de empresa de DUSEN denuncia la violación de taquillas

El Comité de Empresa de DUSEN ha presentado una denuncia en la Delegación de Trabajo a causa de un registro que los encargados de diferentes secciones de la fábrica efectuaron durante el pasado mes de marzo a las taquillas de los trabajadores.

Esta violación de las taquillas está explícitamente como tal contemplada en el Estatuto de los Trabajadores» han manifestado a Mediterraneo fuentes sindicales. La deunncia fue presentada ayer.

### Reunión de la ejecutiva de CC. OO.-P.V.

Por otra parte, ha tenido lugar una importante reunión de la ejecutiva del sindicato de orientación comunista en la que se ha tratado y, en definitiva, desmentido la posible dimisión del secreatrio general Antonio Montalbán que según rumores que circulaban por Valencia pasaría a ocupar la dirección general de la Consellería de Transportes.

### A. N. E.

La comisión ejecutiva de CC. 00. estudió el estado actual de cumplimiento de dichos acuer-

dos (prórroga en el plazo de presentación de solicitudes para el subsidio de desempleo y percepciones médico-farmacéuticas de la Seguridad Social hasta el 31 de diciembre, etc.). Asimismo se acordó realizar gestiones ante la Consellería de Treball del P. V. y el gobernador civil para canalizar las solicitudes de 1.870 millones de pesetas para el empleo comunitario en el País Valenciano, en base al fondo de 20.000 millones previsto en dichos acuerdos.

### **OTAN**

De conformidad con el acuerdo suscrito recientemente (16-9-81) con la UGT, se acuerda intensificar la campaña de recogida de firmas para solicitar un referándum sobre el ingreso o no de nuestro país en dicho pacto militar. En este punto, CC. OO. está distribuyendo por las fábricas el manifiesto de la «comisión proreferéndum del Club de Amigos de la Unesco de Madrid», al tiempo que apoya y apoyará cualquier iniciativa en el mismo sentido que convoquen los partidos y organizaciones del arco constitucional.

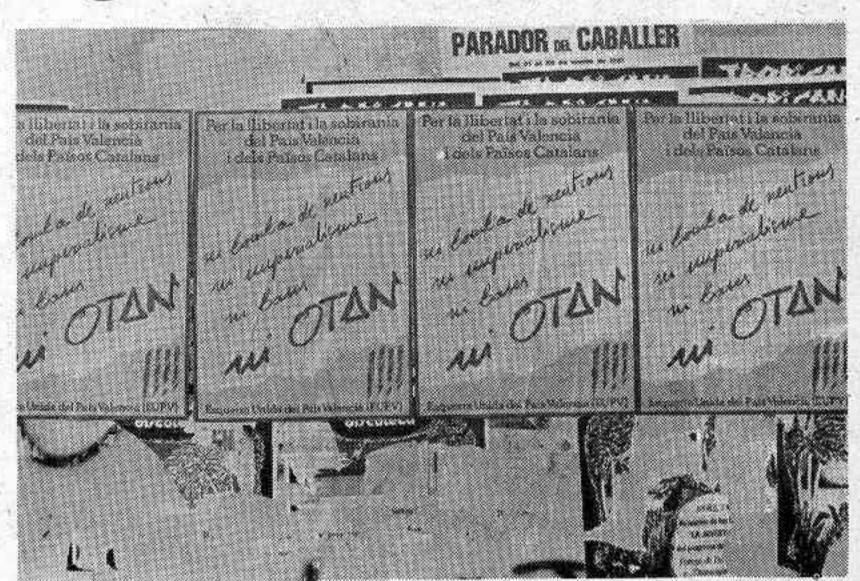
Con el apoyo de EIC y el Comité Anti-Otan

# Esta tarde, manifestación contra el ingreso en la OTAN

Esquerra Independent de Castelló i el Comité Anti-OTAN han organizado para esta tarde una manifestación en contra del ingreso de España en la OTAN al tiempo que piden la desaparición de bases extranjeras en el Estado español. En relación con este acto reivindicativo Esquerra Independent -coalición municipal integrada en Esquerra Unida del País Valencià- ha hecho público un comunicado en el que incitan a la participación popular en el acto.

«Esquerra Independent de Castelló (EUPV) i el Comité Anti-OTAN de la nostra ciutat, en col.laboració amb els col.lectius locals d'Esquerra Unida de Vila-real, Borriana, Nules-la Vilavella, Almenara i la Vall d'Uixó, i amb els comités anti-OTAN de Vila-real i la Vall d'Uixó, convoquen al poble castellonenc i a tots els habitants de la Plana a la manifestació contra l'entrada de l'Estat Espanyol a l'OTAN i contra la renovació del tractat amb els USA i les bases militars que comporta. La manifestació eixirà a les 8 de la nit del divendres, 25 de setembre, de la Plaça del País Valencià, recorrent els principals carrers de la ciutat fins acabar a la Plaça de la Independencia (Farola).

Convidem a tot el poble a sumar-se a aquesta manifestació, independentment de les opsions polítiques concretes que puga recolzar. Efectivament l'entrada a



La campaña de Esquerra unida, en la calle

l'OTAN i el manteniment de les bases americanes és un problema que ens afecta a tots els ciutadans, excepció feta, evidentment, d'eixa petita minoría que controla els mitjans de producció i els resorts del poder i que no vacil.la, en defensa dels seus interessos, en exposar tots els ciutadans al risc d'una guerra nuclear i, sense arribar a eixe extrem, a totes les molesties -els nostres joves fent la mili o anant de maniobres a estats estrangers; les tropes nordamericanes, amb la seua manca de respecte per la població, pels nostres carrers; enormes despeses militars en un moment quan s'aurien de crear llocs de treball, etc.-sense cap més contrapartida que la garantia d'inmobilisme i possible regressió-recordem la Grècia dels coronels o la Turquia d'avui-que la defensa del seu domini de classe necesita.

El poble castellonenc i de tota la Plana, que veu com se li burlen en la cara negant-li tota possibilitat d'opinar davant d'un tema en el qual ens juguem tant, esperem que sabrà donar una resposta clara i massiva, com ja es nota aquestos dies en les converses, en les paradetes anti-OTAN i de tantes altres formes. Acudiu tots, per tant, a la manifestació. ¡Divendres a les 8, tots a la Plaça del País Valencià!.»

### El alcalde de Nules afirma que el Comité Ejecutivo centrista tiene miedo

El alcalde de Nules ha hecho público un comunicado en el que afirma que la Ejecutiva de la UCD provincial se niega a convocar la asamblea local de su partido en Nules por miedo a que ésta se pronuncie a favor del señor Porcar.

«La asamblea local de Nules debía haberse celebrado entre los días 7 y 20 de septiembre. No se ha celebrado porque tienen miedo a la mayoría de los miembros de la misma que han firmado su adhesión al alcalde de Nules, aprobando su gestión municipal y pidiendo la retirada del expediente disciplinario. La asamblea debe elegir un nuevo Comité Local en donde no figuren ninguno de los actuales miembros del Comité. El Comité Ejecutivo Provincial, que ordenó la celebración de la asamblea local de Nules para los días 7 al 20 de septiembre, adopta una actitud pasiva totalmente incomprensible y no facilita la celebración de una asamblea local pedida expresamente por la mayoría de los militantes de Nules. Esta situación no debe prolongarse más tiempo por los perjuicios que se causa al pueblo de Nules y a la propia imagen del partido de UCD».

Ministerio de Cultura 2007

### Personalitats que han expressat, la seua

solidaritat amb Joan Fuster amb motiu

de l/atemptat

### (primera relació)

Martí Domínguez (Periodista)

Vicent Llorca (Director de la Biblioteca del Senat) Ferran Vicente-Arche (Delegat del Govern en la Confederació Hidrogràfica del Xúquer) Camloo José Cela (Acadèmic i Escriptor) Javier Tusell (Director General de Belles Arts, Arxius i Biblioteques) Joaquim Colomer Sala (Rector de la Universitat Literària) Francesc Lozano (Pintor i Acadêmic) Pere Pérez Puchal (Catedràtic) Pedro Laín Entralgo (Catedràtic i Acadèmic) Antonio Buero Vallejo (Escriptor i Acadèmic) Núria Espert (Actriu) Horaci Sáenz Guerrero (Director de «La Vanguardia») Francisco Fernández Ordóñez (Ex-Ministre) Vicent Alvarez (Advocat) Francesc de P. Burguera (Secretari General del PNPV) Vicent Ruíz Monrabal (Diputat del Congrés - UCD) Max Cahner (Conseller de la Generalitat de Catalunya) Carles Sentís (Diputat del Congrés - UCD) Leonardo Ramón (Ex-Conseller del País Valencià) Josep-Lluís Albinyana (Ex-President del Consell del País Valencià) Antoni Gutiérrez Díaz (Ex-Secretari General del PSUC) Manuel Sánchez Ayuso (Diputat del Congrés - PSOE) Ramón Trias Fargas (Conseller de la Generalitat de Catalunya) Ricard Pérez Casado (Alcalde de València) Joan Lerma (Secretari General del PSPV-PSOE) J.A. Perelló Morales (Ex-President de la Diputació) Joaquim Muñoz Peirats (Diputat del Congrés - UCD) Josep Bevià (Senador - PSOE) Francesc de Borja Moll (De l'Institut d'Estudis Catalans)

Emèrit Bono (Diputat del Congrés - PCE)

# PER LA LLIBERTAT DEXPRESSIO HOMENATGE A JOAN FUSTER

# actuacions: parlaments: LLUÍS LLACH

AL TALL

ELS TORNEJANTS

DALGEMESI

### OVIDI MONTLLOR

JOSE LLUIS L.

ARANGUREN

JOSEP LLUIS

BARCELO

JOAN FUSTER

RAIMON

JOSEP RENAU

SANCHIS GUARNER

Plaça de Bous de València Dissabte 3 d'octubre, 5 de la vesprada

ACCIÓ CULTURAL DEL PAÍS VALENCIA

En/Na..... Frofessió..... Edat.... Frofessió.....

..... que viu a ....... carrer..... carrer.....

M'adheresc a l'homenatge que es ret a Joan Fuster el 3 d'octubre.

(enviar a l'Apartat 941 de València)



# NUEVO FORD ESCORT, COCHE DEL AÑO EN EUROPA 1981.

Los ingenieros de Ford han creado el nuevo Ford Escort, un gran coche, aerodinámico, con portón trasero, tracción delantera, revolucionario motor y una suspensión totalmente independiente. Es el nuevo Ford Escort. El coche ideal para los amantes del volante.

El Ford Escort ha sido votado el coche del año en Europa, por los más exigentes periodistas del motor

de 16 países.

Se trata del título de más prestigio y credibilidad otorgado por la prensa del motor. Los parámetros para dar este título son fundamentalmente novedad mecánica, diseño, prestaciones, facilidad de conducción, comodidad, estabilidad y seguridad.

### Aerodinámica y visibilidad

El Escort no lucha contra el viento; lo utiliza a su favor. Su portón trasero alargado reduce el coeficiente de penetración con el consiguiente ahorro de gasolina, rechazando el polvo y el agua de la luna trasera para que ésta esté siempre limpia.



Economía y prestaciones

Para empezar, el incansable y eficacísimo motor 1,1 que con tanto éxito equipa al Fiesta. Además, los nuevos motores CVH

para el Escort, le dan las prestaciones de consumo

que sólo motores con cámaras de combustión hemisféricas y un árbol de levas en cabeza, pueden conseguir. Su aceleración es impresionante. Su fiabilidad, excepcional.

### Tracción delantera: un paso adelante.

La tracción delantera del Escort garantiza una seguridad total, aun en las condiciones más adversas. La dirección de cremallera le proporciona una respuesta inmediata y precisa al volante para conseguir

### Un interior inmejorable

un control eficaz.

El interior del Escort es amplio y confortable y tiene capacidad para cinco adultos. Su motor —situado transversalmente — y su suspensión independiente aseguran la comodidad del conductor, así como una gran libertad de movimientos.



una amortiguación independiente y se adaptan

individualmente a la superficie de la carretera, consiguiendo de este modo una máxima estabilidad, un perfecto control y un total confort que facilitan notablemente su conducción. Sus excepcionales

características en cuanto a manejabilidad y estabilidad se refiere, consolidan y demuestran su superioridad for sobre los sistemas con eje rígido, menos sofisticados.

### Controles seguros y de gran precisión

El nuevo modelo Escort tiene una conducción fácil y sumamente flexible. Sus frenos, dirección y potencia responden instantáneamente. Todos los controles están al alcance de sus manos. La lectura de sus instrumentos se visualiza fácil y rápidamente, y éstos están concebidos y calibrados de forma tal que ningún reflejo puede empañarlos. Los asientos se han construido anatómicamente para que los pasajeros gocen del mayor confort.

### Cinco puertas, tres versiones, tres motores y pocas revisiones

Cinco puertas, una comodidad más para el nuevo Escort.

usted elija potencia: 1,1,1,3 y 1,6; tres versiones: L, GL y Ghia.

Y un programa de revisiones sólo cada 20.000 Kms.

El nuevo Ford Escort casi se cuida solo.



Concurso coche del año organizado por Autovisee (Holanda), Revista Sunday Telegraph (Inglaterra), L'Equipe (Francia), Stern (R.F.A.), Vi Bilagare (Suecia)

# NUEVO FORD ESCORT, AHORA HECHO EN ESPAÑA.





### CONVOCATORIAS

### Delegación de Cultura

PROGRAMA DE EMPLEO PARA TRABAJADORES MINUSVA-LIDOS.—Con el fin de facilitar la inserción de trabajadores minusválidos en la vida laboral el Ministerio de Trabajo subvencionarán a empresas que contraten este tipo de mano de obra.

PROGRAMAS DE EDUCACION COOPERATIVA.—Estudiantes Universitarios podrán participar en los dos últimos cursos de carrera en las actividades normales de una empresa en un interesante progrma de cooperación educativa con una bolsa de estudios.

PREMIO HOLANDA.—Casa Philips Ibérica a convocado el Premio «Holanda»-82 para jóvenes investigadores menores de 22 años.

PREMIO EUGENIO D'ORS.—El Consejo General de Colegios de Graduados ha convocado este premio para ártículos o trabajos de prensa radio y televsión sobre el concepto social de la filosofía de Eugenio D'Ors.

BECAS PARA TECNICOS EN HIDROCARBUROS Y OTRAS FUENTES DE ENERGIA.—La Dirección General de la Energía ha convocado un concurso para la adjudicación de 10 becas destinadas a formar especialistas en la tecnología de aprovechamiento de la energía procedente de hidrocarburos y otras fuentes alternativas.

PROGRAMAS DE PERFECCIONAMIENTO DIRECTIVO.—La Escuela Superior de Administración y Dirección de Empresas convoca durante el curso 81-82 diferentes cursos de perfeccionamiento directivo sobre dirección de empresas planificación estratégica en finanzas markenting y personal asimismo también se convocan los cursos «Masterg» con todas sus especialidades.

CURSOS PARA PERSONAL EN RTVE.—Convocados por el Instituto Oficial de RTVE y con vistas a cubrir las necesidades de los Mundiales de Fútbol-1982 convoca cursos de Técnicos, Operadores, Luminotécnicos y Operadores de sonido.

VOLUNTARIADO DE MARINERIA PARA PRESTAR SERVICIO EN LAS SECCIONES NAVALES DE LA CRUZ ROJA.—Se han convocado 200 plazas para prestar el Servicio Militar en régimen de voluntariado normal en las distintas zonas marítimas.

CARNETS DE REVISTAS.—La Sección de la Juventud del Ministerio de Cultura expide los carnets con validez para la Red Internacional de Albergue Juveniles.

AU —PAIR-GIRL.—Una señorita alemana, con dominio del inglés, de 20 años y deseando aprender el idioma castellano desea residir en Castellón o en su área, durante un año, en el seno de una familia en régimen Au-Pair.

Para completar la información expuesta los interesados pueden dirigirse a la Oficina de Orientación Juvenil de la Delegación Provincial de Cultura en horario de 8 a 2 y de 17 a 21 tarde teléfono 23 29 11.

### BATEC PERSONALISSIM

### Les quatre parets

Vaig afirmar que parlaria de ma casa. Home; no ho vaig prometre d'una manera formal i solemne, però tanmateix no vull quedar malament.

Em direu, tal vegada, que és un poc massa personalista escriure sobre la meua morada; no us preocupeu. No trauré la roba bruta, vull dir, no començaré per dir-ne ni una sobre les meues intimitats. No, clar que no. Aizò és massa familiar i no interesa a ningú com no siga els meus amics o algun sociòleg. Tampoc no es pot afirmar que la meua mostre l'arquetip de vivenda, especímen òptim per a eixa classe d'estudis que dèiem abans. Ara, aizò sí, com totes les altres reuneix uns certs encants; m'atreviria a dir que per a mi en té molts. Que s'acosta a l'ideal de casa.

No l'edifici en si sinó el lloc on es troba situat. Heu pensat mai lo ben emplaçats que són alguns convents i monesteris?.

Concs jo visc en in indret on en podrien haver ficat un. I si els frares que tenim per aci no ho han fet és perquè es manifesta un fenòmen que ells temen con al dimoni: la humitat.

Per la resta... per la resta els hauria pogut encântar.

Jo tinc per a mi que un lloc adient per a viure és una fortuna en la vida. Clar, no un munt de parets qualsevol sinó un indret, un paratge on passar-hi les hores. Amb bona vista, bona cosa de sol, aire pur, aigua sense adimens, un jardí discret encara que no el treballeu. Ja ens entenem, un redós amable i pulcre; mínimament rialler.

D'alguna d'aquestes condicions participa el lloc on visc. Tinc amples finestrals que donen sobre llimeres sempre plenes i uns tarongers alts. Hi esclaten també unes mates de llirs blaus i blancs, un arbre de pasqua, una buguenvil.lea, una hedra què s'enrrampa, com totes, parets amunt. Els geranis tampoc no falten.

Però una de les qualitats més importans que jo trobe en ma casa és que constitueix una entitat personalitzada. Es a dir, malgrat de trobarse a la planta baixa d'un edifici gran, sembla una vivenda aillada. Té una consistència; dona la seua imatge. No vull dir que siga com un mas, però està perfetament diferenciada de la resta. Tota queda voltada de jardí excepte per part del migdia.

Trobar una casa com aquesta als voltants de Castelló ha estat una sort de canonge, immensa. Som a tres quilòmettres del Grau i a set de la ciutat. Amb la qual cosa ho veig tot amb un cert distanciament que és, al meu entendre modestissim, un dels millors avantatges que es poden tenir en aquest país tan donat a l'escarafall i al focs d'argelaga.

s a argelaga. Tomás Escuder



### El canto coral (I)

No hace mucho informábamos en estas mismas páginas acerca de unas Jornadas Internacionales celebradas en Barcelona recientemente y dedicadas al canto coral. Jornadas que, para quienes tuvimos el placer de asistir, constituyeron una potente motivación para seguir trabajando en esta singular faceta tan ignorada en algunos ambientes y, por otra parte, tan entrañablemente valorada en otros. Lo cierto es que la actividad coral cuenta con bastante desconocimiento en cuanto a su desarrollo, a su significación socio-cultural, a sus implicaciones no sólo estéticas, sino humanistas, grupales y, en definitiva, como constitutiva del acervo cultural de un pueblo. Y, sin embargo, a pesar de todo es, sin duda, la manifestación musical más primitiva del hombre y uno de los vehículos de comunicación social que más tempranamente utilizó.

### El significado del canto coral

No sabemos siquiera cómo y cuándo tuvo lugar el origen del lenguaje en el hombre; mucho menos, y tarea más difícil es la de intentar tan sólo conocer ese mismo origen referido al canto. Lo que sí parece bastante razonable es que el hombre, animal social por naturaleza, debió experimentar desde su más elemental evolución como ser humano la necesidad de expresar sus sentimientos, sus estados anímicos, su angustia, su asombro, su alegría o su tristeza... Indudablemente utilizó uno

de los medios más expresivos a su alcance: la voz. Y esta voz individual unida y confundida con las del resto de su clan, multiplicaría sus efectos en aquellas primitivas asambleas con motivo de los más habituales hechos acaecidos en la comunidad. Quizá fuera así de simple.

No obstante, al margen de aquellos primitivos orígenes de los que nada, salvo conjeturas, tenemos, el canto, ya en una etapa histórica, se convirtió en una manifestación que igual constituía un remedio espiritual como material, pero siempre fue, ante todo, el vehículo más natural para expresar las emociones humanas, tanto individuales como colectivas. Empezó, sin duda, sirviendo como medio expresivo en las antiguas invocaciones monódicas, para seguir luego en el recio y aústero gregoriano, enriquecerse con la polifonía y llegar, así, hasta la moderna expresión musical, cuyas nuevas formas, sin abdicar del importante legado histórico, prometen abrir caminos insospechados.

A pesar de lo que anteriormente decimos, hemos de confesar que, tal como dice Pere Artís (1) «la práctica del cant coral —tal com es entesa als nostres dies— és un fenomen històricament recent, derivat dels canvis de tot ordre produíts a Europa per la Revolució Francesa. L'elitisme i la professionalització que el caracteritzaren amb anterioritat a 1978..., es transformà en un gradual arrelament entre les capes populars i va

### Por Henri Bouché

anar prenent, doncs, un caire amateur vocacional». La innovación radical, pues, no había de producirse sino en el transcurso del siglo XIX en que comienza a proliferar las sociedades o agrupaciones dedicadas a este fin, no estrictamente musical, sino también ampliado a otros aspectos, habida cuenta de la fuerte incidencia de postulados de orden moral que influyen decisivamente en su existencia.

Las agrupaciones, pues, nacieron junto a hombres que hicieron posible la transformación: A. Choron y Bocquillon en Francia, J. G. Fichte en Alemania, Pestalozzi en Suiza... Cataluña contó con un hombre extraordinario de cuyo paso nuestra ciudad conserva el más grato recuerdo: José Anselmo Clavé (1824-1874), creador de las sociedades corales. Su labor periodística, musical, política, etc., supo producir una síntesis gracias a la cual el canto coral comenzó a funcionar, si bien con su muerte se iniciaba una lenta agonía que pudo detener a tiempo Lluís Millet y reactivar de una manera verdaderamente original.

Pues, bien, volviendo al significado del canto podemos afirmar, sin necesidad de remontarnos a su trayectoria histórica, simplemente por no hacer prólija esta pequeña exposición, que hay en él un propósito humanista y una clara implicación sociológica y cultural, aparte de su íntimo contenido estético. Veamos separadamente algunos de estos ingredientes básicos.

### LA NOSTRA LLENGUA...

### Divendres

DIVENDRES vol dir dia de Venus. D'entrada sembla un dia prou divertit. Però no sé per què la tradició cristiana ha carregat el dia de Venus de fortes connotacions penitencials. Començant per la mort de Jesús, seguint pels diversos divendres penitencials, especialment en Quaresma, i acabant en una espècie de mala fama general que porta tot divendres.

Entre els divendres famosos cal cita el Divendres Sant i el Divendres de Pasqua que ja sabem què volen dir. També hi ha Divendres de Passió que també s'anomena Divendres de Dolors, quan fan el sant totes les Dolors i Doloretes. Que aón molta gent si compten tant les que duen aquest nom com les que pateixen o fan patir. Molta gent, ja dic.

També diuen Divendres de Dejuni el divendres que cal dejunar. Ara ja no cal, segons diuen. I fer divendres, vol dir la mateixa cosa, fer dejuni.

Entre les locuions tenim aquella de fer cara de divendres que vol dir fer cara trista o demacrada, fer mala cara, que ja n'hi ha prou. També hi ha coses de les quals podem dir que son mes llargues que un divendres sense pa. Es clar que darrera de totes aquestes expressions hi ha la pràctica cristina del dejuni o de l'abstinència. I, cal dir-ho també, un sentit minimalista de la penitència cristiana.

Entre els refranys sobre el divendres tenim aquell de no hi ha cap setmana sense el seu divendres que vol dir que no hi ha setmana que no tinguem algun disgust que ens amargue.

I per si algú té sort en divendres i no li passa res, el nostre refranyer, implacablement l'amenaça qui riu en divendres plora en diumenge, o siga que no n'hi ha remei: a patir! A Menorca diuen en aquest sentit Bon divendres mal diumenge. I com divendres és el darrer dia sense cobrar, diuen a Alzira de divendres a dissabte tots els pobres van de capte. O siga, molt malament.

Es clar, doncs, que divendres és el dia més mal considerat de la setmana. Al costat del dimarts, és clar! no hi ha divendres sense dol ni dissabte sense sol. I tota la culpa diuen que la té Judes que va nàixer un divendres. Per això de les persones amb mala sort en diuen que han nascut en divendres.

Hi ha moltes creences al voltant del divendres. Per exemple que si un se talla els cabells en divendres li ixen cabell blancs. També que per posar aigua al vi el millor dia és el divendres: no s'hi coneix la barreja. No s'ha de batejar un xiquet mai en divendres, ni ha d'eixir sa mare a missa. Quantes desgràcies en divendres!...

Avel.li Flors Bonet

### En la calle Penyagolosa

# UN TURISMO ATROPELLA UNA NIÑA DANDOSE DESPUES

### A LA FUGA

Una niña ha resultado herida de carácter grave al ser atropellada por un turismo.

El accidente se produjo en la calle Penyagolosa de Castellón cuando la niña M.ª Pilar Pérez Expósito, de 4 años, que caminaba de la mano de su madre, fue atropellada por un turismo que se subió a la acera atropellando a la niña y dándose a la fuga posteriormente.

La menor se encuentra ingresada en el Hospital Provincial a causa de la conmoción cerebral que sufre.

### Intenta arremeter contra la Policia

En la madrugada de ayer fue trasladado a la comisaría de Policía, Agustín Torres Ros, de 19 años, nacido y domiciliado en Tarrasa (Barcelona), por intento de arremeter contra un coche de la Policía Municipal de Castellón. El presunto «gamberro» había colocado vidrios junto a las ruedas del vehículo oficial manifestando que si hubiera tenido en sus manos una bomba la hubiera colocado con más agrado.

### Colisión

El niño Manolo Mañán Jiménez, de 13 años, resultó herido en accidente de tráfico ocurrido en Castellón cuando la bicicleta en la que viajaba colisionó con un turismo.

El accidente se produjo en el kilómetro 10 de la carretera El Grao-Teruel, cuando el turismo matrícula CS-8056-F conducido por Francisco Medina Martínez, de 37 años, natural de Valsequillo (Córdoba) y vecino de Alcora, colisionó con la bicicleta que conducía Manolo Mañán Jiménez de 13 años natural y vecino de Castellón.

### Salida de calzada

Daños materiales de consideración se registraron en un accidente de tráfico ocurrido en Villarreal cuando un turismo se salió de la plataforma de explanación.

El accidente se produjo en el kilómetro 69 de la carretera Viver-Puerto de Burriana cuando el turismo matrícula CS-4747-F conducido por Juan Antonio Mansailla Perea de 26 años, natural de Córdoba y vecino de Onda, se salió de la calzada. Como consecuencia, el conductor del turismo resultó ileso, siendo los daños materiales de consideración.

# un im

Por valor de 40 millones

Descubierto un importante alijo de tabaco en Sevilla

SEVILLA (Efe).— Un importante alijo de tabaco ha sido descubierto por funcionarios de policía adscritos al grupo de estupefacientes, en la carretera de Ecija a Marchena, en la provincia de Sevilla.

Los funcionarios interceptaron el camión matrícula M-8.086AB, que viajaba de Madrid a Cádiz, y en su interior encontraron ochocientas cajas de tabaco rubio de las marcas «Winston», Marlboro» y «John Player Special».

El alijo, cuya valoración oficial es de 24 millones de pesetas, habría llegado a alcanzar en el mercado un precio de unos 40 millones.

Tanto el conductor del camión como su acompañante han quedado detenidos y han pasado a disposición de la autoridad judicial.

### Desarticuladas 2 bandas de delincuentes

BARCELONA (Efe).— Dos bandas de delincuentes juveniles, integradas en su mayoría por estudiantes, fueron sido detenidas por la policía barcelonesa, acusadas de 40 robos por el procedimiento del tirón y diez con intimidación verbal a transeuntes.

Los detenidos, vecinos de Esplugues, solían cometer los robos los jueves y los viernes con el fin de obtener dinero para pasar el fin de semana y operaban en las zonas de Sant Gervasi, Diagonal y Hospitalet.

Todos ellos han pasado a disposición judicial, a excepción de dos menores, de quienes se encargará el Tribunal Tutelar de Menores.

Los detenidos son Francisco
Lucena Vaquerizo, de 19 años,
Jacinto Novel Romero, de 17,
Juan Carlos Sánchez Sánchez, de
16 Bonifacio Dorado Tenorio, de
16, Roque Sánchez de Blanco, de
20, Andrés Pérez Prats, de 16,
Juan Jesús Martínez Prez, de 18,
Joaquín Moreno Delgado, de 16,
Juan Carlos Porta Sobrino, de 16,
y José Polo Peña, de 17. Los dos
menores tienen quince años.

### Hallado un cadáver

CARTAGENA (Murcia), (Efe).— Ha sido descubierto en la cala del Cuervo, inmediaciones de Escoreras, Murcia, el cadáver de un hombre, que aún no ha podido ser identificado.

La policía judicial ha hecho pública una nota pidiendo la colaboración ciudadana para lograr su identificación, según las señas facilitadas el hombre tenía una edad de 50 a 55 años, estatura de 1,76, pelo muy canoso con entradas, 75 kilos de peso.

También se indica que tiene cicatrices en la parte exterior de ambas muñecas y vestía pantalón gris, camisa marrón, zapatos y calcetines negros y usaba gafas graduadas bifocales color blanco. Llevaba un reloj de pulsera Seiko y una cartera portafolios donde se han encontrado 11.700 pesetas.

### Atraco con pistola de juguete

MADRID (Efe).— Cuatro jóvenes atracaron la sucursal del Banco Central en la calle Río Guadalquivir, en Leganés, a las diez de la

mañana de ayer con una pistola de juguete que habían comprado en una tienda de la misma calle minutos antes.

Los jóvenes consiguieron huir en un coche con un botín de 500.000 pesetas.

### Abusaron de una inglesa

BARCELONA (Efe).— Javier Nestor Fernández Rico, de 21 años, y Luis Edrosa Fuencasta, de 25, han sido detenidos por la policía barcelonesa como presuntos autores de un delito de violación en la persona de una joven inglesa.

La joven presentó una denuncia en la que afirmaba que había conocido a tres jóvenes españoles en una cafetería y que tras charlar amenamente con ellos la invitaron a cenar en un restaurante, al que se tenían que trasladar en automóvil.

El que conducía el coche lo dirigió a un monte próximo a Barcelona donde la despojaron violentamente de sus ropas y la violaron en repetidas ocasiones, arrebatándole además el dinero y las joyas que llevaba.

Asímismo, la policía ha identificado al tercer presunto delincuente, Julio Loreno Rico, que por el momento no ha podido ser detenido. También ha sido detenido Jaime Fernández Vieira por haber comprado las joyas que los violadores robaron a la joven inglesa.

### Prende fuego una capilla

SEVILLA (Efe).— Una persona ha prendido fuego al artesonado de la capilla de San José, en Sevilla, que data de principios del siglo XVI y cuyo valor es incalculable.

El artesonado ha quedado destruido por el fuego, que ha dañado también las puertas de acceso al templo, los bastidores y los esterones colocados en la entrada.

Según el superior de la comunidad de la capilla de San José, el incendio lo provocó un individuo que ya en otras ocasiones había intentado prender fuego a la capi-

### Robo de premios

VERGARA (Guipúzcoa), (Efe).—
Varios desconocidos han robado el
dinero destinado al pago de los
premios correspondientes al «VIII
Concurso de Pintura al Aire Libre»
que se había celebrado momentos
antes en la localidad guipuzcoana
de Vergara.

Los citados individuos penetraron en la sala de arte «Edergai» y, sin que nadie se apercibiera del hecho, se apoderaron de un sobre que contenía 52.000 pesetas y que estaba destinado al pago de los mencionados premios.

Una vez finalizado el concurso, se descubrió el robo y los premios tuvieron que salir del bolsillo de algunos particulares que se prestaron a ello.

### Tráfico de drogas

ALGECIRAS (Cádiz), (Efe).— Un marroquí y una holandesa han sido detenidos por la Guardia Civil en la aduana de Algeciras, como presuntos autores de un delito de tráfico de drogas.

En el interior del automóvil en que viajaban los dos extranjeros, que procedían de Tánger, había 33,5 kilógramos de hachis.

# En Single En Sin

# En el transcurso de un interrogatorio

# La Policía tortura a un cantante checoslovaco

PRAGA (Efe).—El cantante Karel Soukup, de 29 años, firmante del manifiesto «Charta 77», fue torturado por la Policía durante los interrogatorios a que fue sometido.

Así lo informó ayer en Praga el «Comité para la defensa de los Injustamente Perseguidos» (VONS), según el cual Soukup fue obligado a reconocer la «difusión ilegal» en el extranjero de sus discos fabricados en Checoslovaquia y el «robo de material de construcción».

El cantante checoslovaco, que vivía retirado con su mujer y su hijo en un pueblecito de Bohemia oriental, recibió el miércoles de la semana pasada la visita de varios policías que después de un registro domiciliar infructuoso lo condujeron a la comisaría de la ciudad cercana Jaromer donde fue apa-

leado y le dieron durante cuatro horas puñetazos y patadas.

Soukup, que según fuentes bien informadas ha fijado su residencia en Praga, había cumplido en mayo pasado una condena de diez años de prisión por haber cantado «canciones de contenido antisocialista» en una boda».

### Corrupción sanitaria

ROMA (Efe).—Un célebre médico fue detenido por la Policía italiana, acusado de «vender» ingresos en la sección de «terapia del dolor» que dirigía en el hospital «Regina Elena», de Roma.

El profesor Guido Moricca, conocido por haber perfeccionado las investigaciones sobre la terapia del dolor, es una personalidad muy destacada en el mundo de la ciencia italiana, ha sido acusado por enfermos prácticamente desa-

huciados que tenían necesidad de atenuar los tremendos dolores que padecían, de haber recibido fuertes sumas de dinero a cambio de la orden de ingreso.

El escándalo ha estallado en un hospital considerado como vanguardia en la lucha contra el cáncer, las investigaciones se iniciaron el verano pasado al recibir la

des en el hospital «Regina Elena».

La carta señalaba que muchos enfermos de cáncer sólo obtenían una hospitalización después de haber pasado por la clínica privada del profesor Moricca.

justicia, una carta anónima

denunciando graves irregularida-

El profesor Moricca desarrolló una técnica sobre la glándula que «regula» el dolor, la hipófisis, terapia que ha sido reconocida como válida por los mayores expertos del mundo.



Rogad a Dios en caridad por el alma de

### D. ANTONIO SAEZ GARCES

Que falleció el pasado día 18 de septiembre, a los 69 años de edad Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Su esposa, Fina Arnal; hijos, María José y Antonio; hijos políticos Enrique Alé y Mercedes Rambla, hermanos, nietos y demás familia, al recordar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan al funeral que por el eterno descanso de su alma se celebrará MAÑANA SABADO a las ONCE de la MAÑANA, en la Iglesia Concatedral de Santa María, por lo que les quedarán muy reconocidos.

Castellón, 25 de septiembre de 1981

Duro enfrentamiento entre los portavoces de UCD y PSOE

# Tempestuoso pleno de la corporación provincial

Dos asuntos centraron el interés del pleno que la corporación provincial celebró ayer: el asunto de los sueldos o mejor dicho del aumento de estos, de los diputados socialistas y las contrataciones de personal. Fue durante la discusión de uno de los puntos referentes a personal, sin embargo, cuando el ambiente alcanzó temperaturas deshusadas, al acusar el portavoz socialista al señor Tarancón que «se

sigue contratando a dedo, y esto es corrupción». Acusación a la que respondió el portavoz centrista señalando que «el señor Marcos miente públicamente».

La moción presentada por el grupo socialista renunciando al aumento de las asignaciones, y solicitando que este aumento se aplique al presupuesto de Asistencia Social, abrió el interés de una sesión plenaria que acababa de comenzar.

Inmediatamente, tras la lectura del dictamen de la comisión de Hacienda, en el que se especificaba que los diputados socialistas debían de percibir el aumento para poder asignarse a la partida de Asistencia Social, tomó el uso de la palabra el señor Marcos. Este, tras referencia al pleno en que determinaron no cobrar el mencionado aumento, señaló que deseaban darle el destino mencionado. Sin embargo, el portavoz de la UCD, señor Tarancón, acusó a los socialistas de hacer un doble juego, «porque el señor Esteller en la comisión había planteado unos aumentos, en otros conceptos, que superaban el 15 por ciento aprobado».

En una nueva intervención, Marcos subrayó que «de doble juego nada, y lo que queremos es que se cumplan los acuerdos».

Indicando más adelante que no pensaban presentar una moción para que el dinero que les correspondía cobrar por aumento en las asignaciones fuera destinado a Asistencia Social.

Y es que en el acta de la sesión, que fue leída a instancias del presidente, señor Farnós, los diputados socialistas renunciaban al aumento, por lo que se les solicitaba que solicitaran cobrar los mencionados aumentos, a través de una moción, para luego hacer con ese dinero lo que desearan.

A continuación, el socialista Marcos, por su parte, exigió que se leyera el dictamen de intervención, informe en el que señalaba que «no se ve inconveniente en lo solicitado por el PSOE, y propone...», pasándose inmediatamente a la votación. Una votación que aprobó el dictamen de la comisión de Hacienda, recordemos «los diputados socialistas deben percibir el aumento para poder asignarse a la partida de Asistencia Social...», por los votos a favor de los diputados centristas.

### Personal

Sería, sin embargo, en el apartado de personal, y más exactamente en el punto número 39, cuando la sesión alcanzó su clímax de tensión. Dos puntos antes, en el 37, el portavoz socialista ya había señalado que «no estaríamos en contra de las convocatorias de oposición, si la creación de estas plazas estuviera prevista en un estudio globalizado de las necesidades que tiene la Diputación en todos los servicios». Es decir, el señor Marcos ahondaba en la

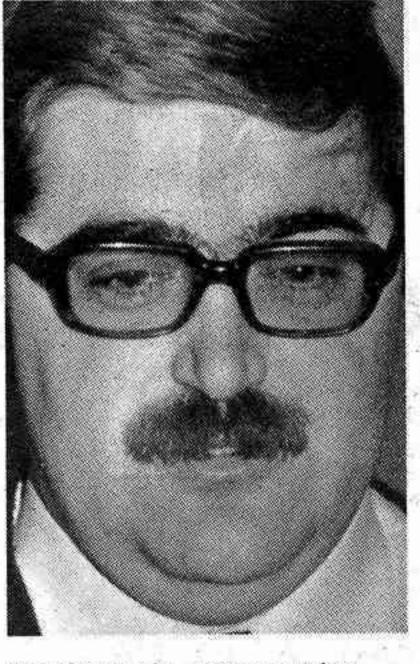
necesidad de que la Diputación tenga una visión global de las necesidades de personal, y que no se contrate a la vista de unas supuestas necesidades.

Luego, con el ambiente ya caldeado, en el punto 39, «contrataciones, prórrogas de contratos y ratificación de decretos de contratación» vendría un duro enfrentamiento dialéctico entre los portavoces de los dos grupos.

Marcos, tras la lectura del punto, solicitó que se leyeran los informes de secretsrio e intervención,
pidiendo después que quedara el
tema sobre la mesa, «porque
entiendo que es obligatorio el
informe del comité de personal y
el que se soliciten listas de personal de la oficina de empleo antes
de proceder a las contrataciones».

El secretario, en respuesta a la pregunta del socialista, señaló que no había informes, en algunos puntos, del comité de personal, porque el mismo día que se había reunido la comisión lo había hecho el comité de personal. También especificó que no se había pedido a la oficina de empleo una relación del personal en paro.

Farnós, después de señalar que el comité de personal no podía paralizar la gestión de la Diputa-



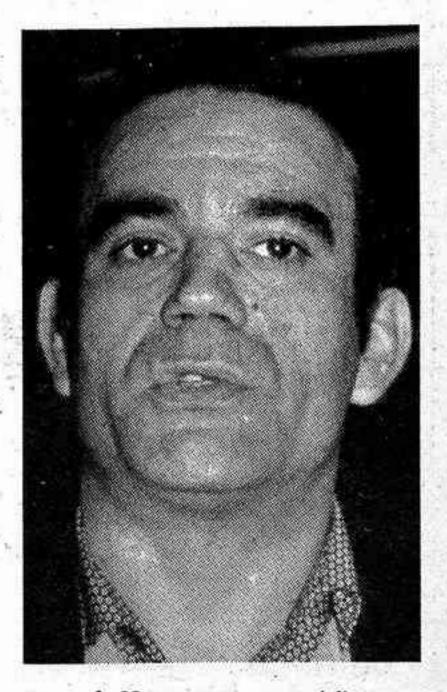
Manuel Tarancón, portavoz centrista

ción, «sobre todo una vez ha comenzado el curso y es imprescindible que funcionen los servicios en los centros escolares», pidió que se votara la necesidad que el asunto fuera tramitado por el procedimiento de urgencia.

Aprobada, con el voto en contra de los socialistas, la necesidad de este tramite, el señor Marcos se ratificó en su opinión de que existen supuestas irregularidades en la tramitación del punto referenciado, tales como no figurar en algunos contratos el sueldo que deben percibir los contratados.

Fue precisamente en ese momento, cuando después de recalcar que no podía seguir contratándose sin globalizar las necesidades, el señor Marcos señaló que «no se puede actuar tapando huecos, porque la realidad es que se sigue contratando a dedo. Se contrata a cambio de una afiliación en la UCD. Y esto no me lo invento yo: es «vox populi» en Castellón. El señor Tarancón ha buscado a 34 «amiguetes» para cubrir otros tantos puestos, y esto es corrupción».

Por alusión le contestó el señor Tarancón, quien pidió al señor Marcos que midiera sus palabras, «porque el señor Marcos miente



Fernando Marcos, portavoz socialista

públicamente. Que repase los 34 nombres y veremos cuantos amiguetes hay. En muchos casos ni siquiera conozco a los contratados. Además aquí no se dan prebendas por afiliación».

Tras estas intervenciones, y en un clima de tensión, se pasó a la votación, aunque antes el señor Vilar Lambies ofreciera un amplio informe sobre las contrataciones y el señor Marcos señalara que no se le había respondido a sus preguntas y tampoco se le había explicado porque no se habían hecho concursos públicos para

La votación arrojó un resultado de 15 votos a favor de las contrataciones, siendo 6 los votos en contra.

cubrir las plazas.

### Descanso

Tras este punto, y tal vez para calmar los ánimos, el presidente concedió un descanso de media hora, reiniciándose el pleno, ya sin incidentes, sobre la una y media de la tarde.

Antonio Egea

### La Diputación destinará 12 millones para el paro agrícola

El pleno de la Diputación, en trámite de urgencia, aprobó la moción presentada por la que se destinan 12 millones para el paro agrícola.

En el capítulo de ayudas, la corporación provincial, acordó:

### Hacienda

Colaborar con 400.000 pesetas con la asamblea local de la Cruz Roja de Segorbe, para la adquisición de una ambulancia.

### Agricultura

Cooperar con 50.000 pesetas con el ayuntamiento de Villavieja para concurso camino provincial. También con 2.000.000 de pesetas para el tratameinto aéreo contra la mosca del olivo de San Mateo y doce municipios más.

### Cooperación provincial

Colaborar con: 200.000 pesetas con la agrupación de vecinos Mesadas Sordo-Herragudo, en Viver, para reparar ermita; con el ayuntamiento de Albocácer para construcción de un depósito de aguas, hasta el 75 por ciento de su importe y un límite de 2.000.000 de pesetas; con el ayuntamiento de Bechí para subsanar las defi-

ciencias que se observan en la distribución de aguas a domicilio, aportándose previa justificación 2.500.000 pesetas, 50 por ciento del presupuesto estimado; con el ayuntamiento de Espadilla para mejoras en el lavadero público, con la aportación condicionada de 300.000 pesetas; con el ayuntamiento de Torrechiva para reparación y conservación del lavadero público, con la aportación condicionada de 300.000 ptas.; con el ayuntamiento de La Llosa para obras en el cementerio municipal, con la aportación condicionada de 100.000 ptas.; con el ayuntamiento de San Jorge para obras en el cementerio municipal, con la aportación condicionada de 150.000 ptas.; con el ayuntamiento de Santa Magdalena de Pulpis para obras en el cementerio municipal, con la aportación condicionada de 300.000 ptas.; con el ayuntamiento de Sacañet para obras en el cementerio municipal, con la aportáción condicionada de 150.000 ptas.; con el ayuntamiento de Espadilla para acondicionar un edificio municipal para la Casa de la Cultura, con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Puebla Tornesa para obras de reparación

en el Grupo Escolar, con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Sueras para obras de acondicionamiento de terrenos anejos al Centro Cultural y Recreativo con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Salsadella para obras de adecentamiento y conservación de la Casa del Médico y Centro de Higiene Rural, con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Alcudia de Veo, para construir un basurero controlado en el anejo de Veo, con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Santa Magdalena de Pulpis para construir un vertedero de basuras, con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Alfondeguilla, para la colocación de vallas y barandas en las calles, con la aportación condicionada de 200. 000 ptas.; con el ayuntamiento de Villanueva de Viver, para parque infantil, con la aportación condicionada de 200. 000 ptas.; con el ayuntamiento de Sierra Engarcerán, para obras en el paraje denominado Font de l'Andreu, con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Argelita para pavimentación de la plaza de la Iglesia, con la aportación condicionada de 200.000 ptas.; con el ayuntamiento de Cirat para obras de instalación provisional de las oficinas municipales y del consultorio, con la aportación condicionada de 260.000 ptas.

### Caja de Crédito

Conceder sendos préstamos a los ayuntamientos de Alcora y Traiguera, por importe de 9.941.932 y 2.992.575 pesetas, respectivamente, para financiar obras en sus municipios.

### Cultura

Colaborar con: la Asociación de Amigos de Morella y su Comarca, destinando 100.000 ptas. a la adquisición de ejemplares de la obra Morella y sus aldeas; con 75.000 ptas. con la Junta dAdministrativa de la Ermita Hospedería Ntra. Sra. de los Angeles de San Mateo, para instalación teléfono; con 300.000 ptas. al ayuntamiento de Traiguera, para concurso de Bandas de Música; con 150.000 ptas. con el ayuntamiento de Navajas para celebración de diez conciertos de Música Barroca y del

Romanticismo en otros tantos pueblos de la provincia; con 200.000 ptas.; a la Sociedad Filarmónica de Castellón, para pequeño festival de Música o Ciclo de Conciertos; con 150.000 ptas. a la Coral «Vicent Ripollés», de Castellón para participación en Jornadas Internacionales de Canto Coral, a celebrar en Barcelona; con 100.000 ptas. al ayuntamiento de Vinaroz para actividades Coral Polifónica; con el ayuntamiento de Cinctorres mediante patrocinio del primer premio de pintura al óleo, dotado con 40.000 ptas.; con 100.0 00 ptas.; al ayuntamiento de Almenara para actividades cultur ales Club Juvenil; con 50.000 ptas. al ayuntamiento de Villavieja para actividades Rondalla local; con el ayuntamiento de Villarreal para dotación fondos Biblioteca Alquerías del Niño Perdido 1.200.000 ptas.; con 20.000 ptas. al Ateneo Cultural y Mercantil de Onda para XVI Certamen Literario; con 75.000 ptas. con el ayuntamiento de Almenara para la III Semana de la Cultura y de la Juventud; con 50.000 ptas. en las investigaciones arqueológicas a realizar por D. V. Meseguer Folch: con el Centro Aragonés, para actividades varias, 250.000.

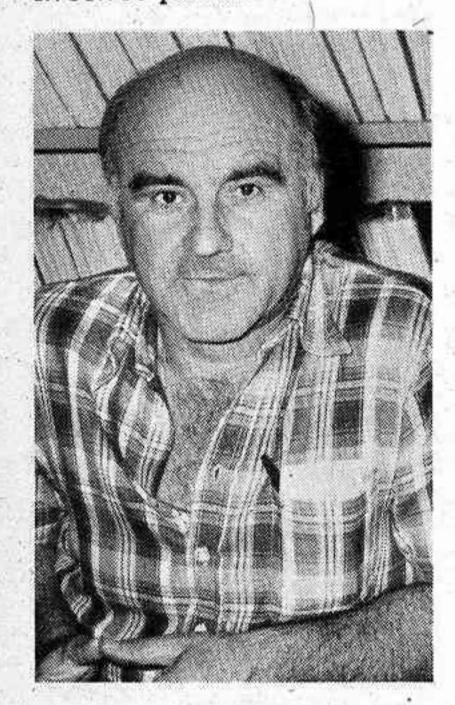
Miguel Nebot Safont, alcalde

### «El castillo del Duque de Híjar queremos habilitarlo como residencia de estudiantes»

Miguel Nebot Safont es un hombre joven, enamorado de esta villa donde nació, con ilusión por conseguir cada día mejores condiciones de vida.

Estuvimos al habla y comentamos sobre diversos aspectos de la vida municipal.

En principio nos dijo que las actividades se movían en torno a un presupuesto municipal ordinario de 11.520.000 pesetas y otro de inversiones que suma 4.780.793 pesetas.



Le preguntamos sobre las realizaciones más importantes llevadas a cabo, y no dijo:

-Una mejora singular ha sido la habilitación de los servicios clínicos en un local de nueva construcción. En su montaje hemos invertido un millón de pesetas. Está en un lugar céntrico, es amplio y luminoso.

Hemos terminado la pavimentación de calles y plazas.

Las antiguas «escuelas del Granero» han sido restauradas y habilitadas como hogar infantil.

Hemos contruido una escalinata, junto a la Casa de Cobos, para comunicar dos calles que en su parte Norte forman ángulo, con un costo de 100.000 pesetas.

Estamos construyendo 80 nichos en el Cementerio Municipal con un presupuesto de un millón de pesetas.

Hemos realizado dos piscinas infantiles por un importe de un millón de pesetas.

También hemos hecho desagües para evitar embalsamientos en la vía pública.

Se reconstruyó el muro de contención de la plaza fronteriza al antiguo castillo del Duque de Hí-

Y, finalmente, digamos que se arregló el frontón para que se puedan celebrar partidos de competiciones oficiales.

-¿Qué proyectos más importantes tiene el Ayuntamiento?

-Los proyectos más importantes que pensamos realizar son: Restauración de la ermita del Cementerio Municipal.

Arreglar 2 kilómetros de acequia en la partida del «Mas» de Hilario. Para esta obra tenemos concedida una subvención de 700.000 pesetas por la Comisión Provincial de Colaboración del Estado con las Corporaciones Locales.

Arreglar la balsa del Molino del Tonero para mejorar los riegos.

Electrificar los edificios de la partida Saera con la aportación del 75 por ciento de los vecinos y el 25 por ciento restante por la Diputación Provincial.

Asímismo tenemos la ilusión de convertir, con la ayuda de la Diputación Provincial, una Residencia para estudiantes en lo que fue Castillo del Duque de Hijar.

Están subastadas las obras de traida de aguas desde el «Hullal del Mas de Holario», y adjudicadas por el importe de 11 millones de pesetas.

Y, finalmente, digamos que pensamos hacer otro depósito para agua potable con una capacidad de un millón de litros.

### Enseñanza

-¿Existen problemas de enseñanza?

-No. No hay problema de plazas escolares. Además, con la creación de la Asociación de Padres de Familia, todo marcha muy bien.

-¿Qué tal la Biblioteca Munici-

-Bien. Hemos comprado estanterías nuevas y renovado el personal. Marcha bien, por ahora.

-¿Qué tal el Hogar del Pensionista?

-Muy bien. Tienen buen local. Se reúnen diariamente. Organizan exposiciones y excursiones. Creo que les ayuda mucho a matar el ocio.

-¿Y la Banda de Música?

-Estamos muy ilusionados. Se ha rejuvenecido mucho y esperamos que aún progresará el resurgimiento cuando se preocupe de ella la Asociación cultural que hemos creado. La Diputación Provincial nos ha concedido una subvencidn de 250.000 pesetas y mejora del instrumental.

-Aunque sea oficiosamente, ¿podrías decirnos cuál es el censo de población?

-La población de derecho es de 1899 habitantes (926° varones y 973 hembras) y la de hecho 1879 (913 varones y 966 hembras).

Titalo

# Carmen Cinta Sangüesa Nebot y Juana Sanahuja Gozalbo, reinas de las fiestas

Carmen Cinta es una mujer maravillosa de singular belleza y simpatía. Pero, además, tiene una espíritualidad muy acusada. Tiene «angel». Tiene estilo. Su nombre compleo es Carmen Cinta Sangüesa Nebot.

La conversación resulta fluída y grata.

-¿Te gusta la experiencia de ser Reina de las Fiestas?.

-Si. Me siento feliz.

¿Qué te parecen nuestras fiestas patronales?.

-Muy populares y divertidas. Creo que son las que más gustan al vecindario.

-¿Te gustaría añadir algún acto al programa?.

-Comprendo que a la gente le guste, sobre todo, la fiesta de los toros. Pero yo traería algún grupo de música popular regional. Y creo que al público le gustaría también un espectáculo de altas variedades.

-¿Cual es para tí el acto cumbre de las fiestas?.

-El homenaje a los ancianos, contesta sin dudar.

-¿Estudias?. Si. Este año comenzaré el C.O.U.

-¿Practicas algún deporte?.

–Un poco la natación.

–¿Te gusta la Televisión?. -Algunos programas. Películas y reportajes.

−¿Te gusta la música.

-Mucho.

erio de Cultura 2007

−¿Practicas algún instrumen-

to?. –La guitarra.



Carmen Cinta Sangüesa Nebot, Reina de las Fiestas.

-¿Te gusta la lectura?.

 Si. La poesía y el teatro, principalmente.

-¿Lo cómico, o lo dramático?. -Más bien lo dramático. -¿Qué valores turísticos de

 Su situación geográfica, su clima, la pureza de su atmósfera, el paisaje, los innumerables

manantiales de ricas aguas y el

Lucena destacarías?.

Juana Sanahuja Gozalbo, Reina Infantil.

Ana Sanahuja Gozalbo carácter proverbial de los lucenenses.

–¿Qué deseas a los lucenenses Juana Sanahuja Gozalbo es y visitantes durante las fiestas?. una niña de 7 años, encantadora -Que lo pasen muy bien. Que y vivaracha que contesta con firse diviertan mucho y que no les meza a nuestras preguntas.

ocurra ningún percance que la--¿Estudias?. mentar. -Si. En el Colegio Nacional de Esta fue la entrevista gozosa este pueblo. que tuvimos con la Reina de

-¿Qué curso?. deseamos sea muy feliz. -Segundo de básica. Gonzalo Puerto

-¿Te gusta estudiar?. -Sí. -¿Obtienes buenas notas?... -El año pasado si. Este ya ve-

-¿Te gusta leer cuentos?.

-Sobre todo los de hadas.

–¿Juegas mucho?.

-A veces.

remos.

−¿Dónde?.

-En mi casa.

-¿A qué?.

A muñecas.

-¿Vas al parque infantil?.

—Si. Me gusta mucho. Lo que más el tobogán.

−¿Te gustan las fiestas de nuestro pueblo?.

-¡Ya lo creol.

-¿Cual es la que prefieres?. Los actos religiosos, y ver los

toros. −¿Te alegraste cuando te dijeron que ibas a ser Reina Infantil?.

-Mucho. Y más aun cuando me dijeron quien era la Reina

mayor.

-¿Tienes Corte de Honor?.

-Claro.

-¿Quienes la componen?.

 Ocho niñas que son amiguitas mías y compañeras de curso.

-¿Qué deseas a las niñas y niños durante las fiestas?.

-Quiero que lo pasen muy bien. Que no se les pase nada

malo. Que se diviertan mucho. -Lo mismo te deseo. ¡Que seas

muy felizi. Titalo

nuestras fiestas, a la que le

### Realizaciones en el campo

Hablando con Daniel Flor Ibáñez, presidente de la Cámara Agraria Local, nos enteramos con satisfacción de la unidad que reina entre todos los miembros del Pleno de la misma y, también, de la colaboración que prestan los agricultores a las iniciativas de la entidad.

Los propietarios de tierras me consta que están muy contentos por el afán que demuestra el Pleno, y su presidente, en la solución de los problemas que se les plantean.

Vamos a citar algunas de las últimas obras que se han realizado.

Una de éllas es el camino agrícola denominado Cedramán-Camp que discurre paralelamente al río Lucena, tiene una longitud de dos kilómetros y atraviesa un terreno duro y difícil.

A través del Servicio de Extención Agraria se obtuvo una subvención de 250.000 pesetas del Ministerio de Agricultura.

Los terrenos que se ocuparon fueron cedidos gratuitamente por sus propietarios que, además, aportaron 2.000.000 de pesetas. Según la calidad de la finca y situación se pagaron de 600 a 2.000 pesetas por mesura (aproximadamente una érea).

Otra es el camino forestal de Lucena a Adzaneta, de 15 kilómetros de extensión, trazado por terrenos monstruosos que opusieron serias dificultades. Para su construcción consiguieron del Servicio de Producción Vegetal, una subvención de 610.000 pesetas a fondo



perdido. Luego el mismo Servicio les concedió 240.000 pesetas para su conservación.

Los propietarios pagaron de 5.000 a 15.000 pesetas en proporción a lo que se beneficiaban.

La Cámara Agraria Local aportó 100.000 pesetas paramejorar el puente que hay en las cercanías del «Molí Tonero», y 50.000 pesetas para la conservación del camino. Confian recibir alguna ayuda de la Corporación Municipal.

En la reparación de caminos agrícolas y forestales, la misma Cámara aportó 1.200.000 pesetas.

En la limpieza de acequias y revestimiento de algunos tramos de las mismas invirtió esta entidad más de 250.000 pese-

Finalmente digamos que en la limpieza y cubrimiento de balsas de riego se gastaron más de 250.000 pesetas que pagaron entre la Cámara Agraria Local y los propietarios de tierras que se benefician de este servicio.

Miguel de la Malvestida

# Gastronomía típica en las fiestas patronales

Aparte de las meriendas que se celebran, durante los descansos en las tardes de toros, a base de pan, ensaladas, jamón y fiambres, regadas con vino o cerveza, existen otras típicas y tradicionales. En tiempos pretéritos, desde los más humildes hasta los más potentados, incluidas las autoridades locales, y las provinciales si estaban en la localidad, la merienda consistía en «cocs» y uva de la cosecha propia; uva negra generalmente de las variedades embolicaire y moscatel.

Todas las familias elaboraban «cocs» de diversas modalidades cuyas recetas daremos a continuación. Pero algunas elaboraban también otras clases de pastas denominadas genéricamente «coses bones», tales como «tortá», «bras de gitano», «pastissos», «rollets d'aiguardent», etc.

> Cocs de gallos

Los más típicos son de «pasta d'oli» que se elaboran de la manera siguiente: Por cada taza de aceite, dos de agua, una pizca de sal, levadura y la harina que admita, hasta formar una masa que no esté blanda ni excesivamente dura; más o menos de igual consistencia que la masa de pan. Se deja ahuecar y, entonces, se hacen pequeñas hogacitas que seguidamente se allanan para formar una torta redonda de unos 25 centímetros de diámetro. Se parten en dos, que adquieren forma de media luna, y ya se tiene un par de «cocs».

A cada uno de ellos, con las yemas de los dedos índice y pulgar de la mano derecha, se les dan unos pellizquitos que los festonean.

Nevamente se les deja ahuecar. Luego se clavan encima gajos de nuez y se azucaran bien, metiéndolos seguidamente en el horno para su cocción.

En algunos casos en vez de gajos de nuez se clavan gajos de almendra.

### Cocs en mel

La masa es idéntica a la de «cocs en gallos».

Pero, para la cobertura, se elabora al fuego una especie de confitura con miel, nuez machacada y alguna yema de huevo. En un cazo se pone la miel a la acción del fuego, y, una vez licuada, se le añade la nuez picada en abunadancia y se remueve durante unos segundos. Cuando esta mezcla se enfría se le añade una yema de huevo, o más, según la cantidad de mezcla.

Se suele probar en un «coc» y si, al meterlo al horno, se desparrama la confitura, se añade a ésta un poquito de harina hasta conseguir la densidad precisa.

Estos «cocs» no suelen llevar «pesiguets» por los bordes. Pero es la misma forma de medio círculo.

### Cocs de panquemao

Son menos corrientes que los de «pasta d'oli», pero también se elaboran en muchas casas, aunque antaño era un privilegio de los más acomodados. Creo que los ingredientes son: una taza de huevos, 3 tazas de agua, 1 taza de aceite, dos tazas y media de azúcar y levadura en cantidad lógica o normal. Se cubren de azúcar y gajos de nuez. No se festonean con los «pesiguets».

### Carn de bou en baxoques

Este es el plato típico durante las fiestas patronales. Se corta la carne de las reses lidiadas en forma de dados bastante grandecitos, quitando todos los pellejos y grasas. En puchero de barro se pone la carne, cebolla abundante, una cabeza de ajos y un chorrito de vinagre, para que ablande la carne; todo crudo. También se pone sal a gusto.

A fuego más bien lento se va cociendo. De vez en cuando se añade un poco de agua.

Cuando la carne está a media cocción, se le añaden judías rojas troceadas a gusto.

De vez en cuando se coge el puchero por las asas y se le dan «tombets» hasta que todo esté co-L. Puerto cido.

## Programa de fiestas

### Viernes, 25

A las cinco de la tarde, desencajonamiento de las reses bravas que se han de lidiar en días suce-SIVOS.

A la misma hora, partido de fútbol.

A las diez y media de la noche, actuación de una orquesta en el local del Centro de Iniciativas y Turismo. (Cuyxi).

El próximo sábado publicaremos en las pá ginas especiales dedicadas a esta Villa, con motivo de sus fiestas mayores, el programa de actos que terminarán el sábado, día 3 de octubre.

### Sábado, 26 de septiembre

A las once final de la competición de fútbol.

A las cinco de la tarde, toros y charanga.

A las once de la noche, toro embolado.

### Domingo, 27

A las doce competición de tiro a la codorniz.

A las doce y media, entrada de vaquillas al estilo pamplonica.

A las cinco de la tarde, vaquillas.

A las once de la noche, actuación de una orquesta en la plaza de España.

Seguidamente (a las una de la madrugada) toro embolado.

### Lunes, 28

A las ocho y media, disparo de tronadores.

A las doce y media, entrada de vaquillas y prueba.

A las tres y media de la tarde, juegos populares y campeonato de guiñote.

À las cinco y media, exhibición de ganado vacuno.

A las cinco y media, exhibición de ganado vacuno

A las once de la noche, toro embolado.

### Martes, 29

A las once de la mañana, misa en honor de San Miguel Arcángel co-patrono de la Villa.

Seguidamente recepción en el Ayuntamiento.

A las cinco de la tarde, corrida de vaquillas.

A las once de la noche, actuación de una orquesta en la plaza de España.

### Miércoles, 30

A las ocho y media, disparo de tonadores.

· A las doce y media, entrada de vaquillas y prueba.

A las tres y media, final del campeonato de guiñote.

A la misma hora, juegos populares.

A las cinco y media, exhibición de ganado vacuno.

A las diez y media de la noche, actuación de un conjunto musical.

### Jueves, 1 de octubre

A las once de la mañana, misa en honor de San Hermolao, Patrono de la Villa.

A las dos de la tarde, comidahomenaje a los octogenarios.

A las cinco de la tarde, competición de balonmano.

A la misma hora baile de jota.

A las once de la noche, actuación de una orquesta en la plaza de España.

### Viernes, 2

A las cinco de la tarde vaquillas.

A las doce de la noche, toro embolado.

### Sábado, 3

A las diez y media de la mañana, competición de frontenis.

A las cinco de la tarde, vaquillas.

A las once de la noche, toro embolado.

Seguidamente, traca final.

Rogad a Dios en caridad por el alma de

# D.ª ANA M.ª FORCADELL VICENT

Esposa de D. José Viciano Agost (agricultor) Que falleció el pasado 20 de Septiembre 1.981, a los 55 años de edad Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición de S.S.

### R.I.P.

Su esposo, José; hijo José Ant.º Viciano; madre, Ana Vicent; hermano, José Forcadell; madre política, Ant.ª Agost; hermanos políticos, Antonia Viciano, Antonia Castillo, Antonio Miralles y demás familia, al recordar a sus amistades tan irreparable pérdida ruegan le tengan presente en sus oraciones y asistan a la misa que se celebrará mañana sábado día 26 a las 7 de la tarde en la Parroquia de St.º Tomás de Villanueva y por cuya asistencia les quedarán muy agradecidos.

(No se invita particularmente)

Castellón 25-9-81

### PINTURAS COVI, S. A.

**Precisa** 

### **UN VENDEDOR A COMISION**

Para la zona de Castellón y Provincia.

 Introducidos en la Industria y Decoración. Condiciones económicas muy interesantes.

Para entrevista, diríjanse por escrito a:

PINTURAS COVI, S. A. C/ F15. Calamocha, 17

VALENCIA-7-

### El toro embolado

En los programas de fiestas del verano (coincidentes con la Asunción de la Virgen, bajo cuya advocación está el templo parroquial) y de las fiestas patronales, aparecen casi diariamente los nombres de toros, vacas y vaquillas. Sin duda porque los lucenenses tienen gran afición a jugar, lidiar o correr a dichos animales bravos.

Pero por la modalidad que los lucenenses sienten verdadera pasión es la del toro embolado. Hay noches que se embolan hasta tres animales. Comienzan a las once de la noche y terminan cuando el sol quiere romper las tinieblas de la noche.

### Por la noche

Casi todos saben el toro embolado, por llevar dos bolas de fuego en lo alto de su testuz, se lidia en plena noche. Antiguamente estas bolas se prendían a las propias astas. Ahora no. Desde hace años están elaboradas en los extremos de un aparato, más o menos paralelo a las defensas de la res, que se sujeta con un yugo en la cepa de los cuernos.

La res sale enmaromada de los corrales y se la sujeta a un poste, que hay en el centro de la plaza, donde se le sujeta el aparato que lleva las bolas y se le coloca un collar con cascabeles, con la finalidad de que si se



apagaran las bolas y los puntos de luz del alumbrado público, todos pudeiran localizar la situación de la res por el sonido de los campanillos. Se quieren fijar los orígenes de este tipo de lidia taurina a un hecho histórico. Cuentan los historiadores, al hablar de la reconquista de Argelita que, cuando las tropas del Rey D. Jaime amenazaron a la población, los sarracenos útiles de toda la comarca se refugiaron en el célebre castillo del «Buey Negro» (actualmente en ruinas) situado al Norte de la Villa sobre una pétrea y elevada meseta rodeada, por los restantes puntos cardinales, a enorme profundidad por el río Villahermosa. Asediada formalmente la fortaleza, fueron inútiles las tentativas de fuerza, hasta que una noche oscura y tenebrosa, recogidas por los cristianos más de mil cabras fueron emboladas con estopa y resina, les prendieron fuego y las espantaron en una dirección determinada. Los refugiados en el castillo que vieron trapar tantas luces por cortaduras y vertientes, creyéndose irremisiblemente perdidos, y mientras los menos buscaban una muerte cierta y heróica, los más se despeñaron por las cortaduras. No se puede asegurar que este hecho surgiera la lidia del toro embolado. Pero tampoco cuesta mucho aceptarlo.

Lalo Lucena

### Lucena en fiestas

Cualquier ruta de llegada nos deparará la visión de una villa blanca, risueña y acogedora.

Esta visión física corresponde al carácter abierto, acogedor y hospitalario de los lucenenses.

Estos días en sus calles y plazas bulle y rebulle la gente. No sólo porque Lucena está en fiestas. Sino porque ellas atraen a los que aquí nacieron y llegado un instante decidieron emigrar. Se producen gozosas escenas de reencuentro constante.

Estos días aparece la población engalanada con diversos elementos plásticos, pero también por el espíritu de las gentes que rompen los moldes de la vida cotidiana en horarios y costumbres.

Los relojes siguen rigiendo la vida local, pero de distinta significación. En estas fiestas se cambia con facilidad el día por la noche, o viceversa, porque es el programa quien impone la norma de vida.

Y rompe los moldes también en el vestir, en las costumbres habituales, en la gastronomía y en otros muchos aspectos.

La plaza, mudo testigo de grandes y pequeños acontecimientos,
ofrece en sus flancos las barreras
que son elemento inprescindible
en la fiesta de toros que es básica
en en el programa de fiestas. Y de
un hoyo surge el madero, el tótem
de donde sale embolado el toro
dando brincos y cabriolas espectaculares llevando la emoción y el
miedo al ánimo de un público expectante.

Hay otra noche, más serena y tranquila, en la que esa misma plaza se llena de trajes baturros, típicos y tradicionales de la localidad. Y cada personaje lleva su correspondiente instrumento de cuerda en la mano, o las castañue-



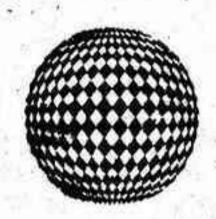
las pendiendo de los dedos anulares para luego, con su repique seco y vegetal, poner el contrapunto a la jota, a la seguidilla o al fandango, que son los bailes más arraigados en la tradición folklórica. Nuestro querido párroco don Baltasar Gallén, y su colaborador Joaquín Segura, han logrado una soberbia floración de valores en este orden cultural. Por estos días próximos tendremos oportunidad de presenciar en la Plaza de España la actuación de ese centenar de veteranos y bisoños practicantes de la música, la canción y el baile popular.

Lucena del Cid está en fiestas y con los brazos abiertos acoge a los visitantes.

Influyen sobremanera, a crear ambiente de fiesta grande, los aires de los alegres pasacalles interpretados por la rejuvenecida Banda de Música.

Y el sonar de las campanas cuyas lenguas lanzan mensajes de bronce por valles y montañas, convocando a los vecinos del núcleo urbano, y a los que todavía residen en las blancas masías que salpican su agreste término municipal, a participar en las fiestas mayores de la villa.

Gonzalo Puerto





# FABRICA DE AZULEJOS

Factoría y Administración Ctra. Argelita S/N LUCENA DEL CID (Castellón de la Plana)

Departamento Exportación, Tarragona, 42 CASTELLON DE LA PLANA

Telefs. 226084 - 226134

**ESPAÑA** 

Telex 65563 FASAN









### Si prosperan las proposiciones de ley socialistas

# Habrá Liga de Fútbol profesional

MADRID (Efe).-El Partido Socialista Obrero Español (PSOE), por medio del diputado por Ciudad Real, Miguel Angel Martínez, presentó este mediodía, en rueda de prensa, dos proyectos de ley referidos al deporte profesional y a las medidas urgentes para la reforma de las estructuras del fútbol.

Miguel Angel Martínez declaró que «el Partido Socialista Obrero Español le está prestando hace tiempo una creciente atención al deporte y, prueba de ello, son estas dos proposiciones de ley, que esperan corregir la falta de normativa y apoyatura legal del deporte profesional en España».

El diputado socialista realizó una breve historia de las acciones del PSOE ante las dos cámaras legislativas, aunque reconoció que «no siempre se han canalizado bien nuestras propuestas, porque generalmente lo hemos hecho como proposiciones no de ley o simples preguntas».

Esta vez el PSOE ha presentado dos proyectos de ley a la Cámara, uno sobre el deporte profesional en general y el otro sobre las estructuras del fútbol. Estos proyectos, de ser admitidos a trámite, se debatirán en la Cámara baja, entre todos los grupos, con presentación de enmiendas, · «incluso socialistas porque la ley es perfectible», dijo el diputado.

De no admitirse la ley a trámite, el partido del Gobierno debe comprometerse a realizar dos leyes similares, en el plazo más breve posible «que no parece sea mucho -añadió Martínez- porque las elecciones no están tan lejos».

La ley del deportista profesional fue calificada por Miguel Angel Martinez como «una ley marco, que pone los cimientos de la legislación sobre deporte profesional».

Indicó que en la elaboración del proyecto, por parte del PSOE, «nos encontramos con dos problemas. Uno, el de la identificación de deporte profesional con fútbol, porque dos tercios de los deportistas profesionales son futbolistas y el otro una consecuencia de esto, es decir, abrir la ley a otros profesionales del deporte como ciclistas, boxeadores, jockeys, etc ... », dijo.

En cuanto a la ley sobre modificacidn de la estructura del fútbol Miguel Angel Martínez dijo que aparece «con el colapso del fútbol profesional que vive actualmente España».

### Deporte profesional y amater

Pasó posteriormente revista a los aspectos más importantes del articulado de ambos proyectos. Según el diputado socialista la ley del deporte profesional delimita claramente la separación del deporte profesional del amater; define lo que es «deporte profesional», «deportista profesional» y «ente deportivo profesional»; estudia las relaciones entre «ente deportivo» y profesional del deporte; sienta las bases sobre lo que llama «espectáculo deportivo» y estudia el tratamiento fiscal del deporte profesional.

Sobre la ley de las estructuras del fútbol dijo que «despierta más

interés, por referirse al fútbol profesional que tiene gran eco en nuestro país». Se refirió a la situación actual del fútbol profesional en España y dijo que «la reciente huelga ha precipitado la situación de insostenibilidad del fútbol. Así no podemos seguir».

Dijo más adelante que «los clubes como estén actualmente son incapaces de asumir algo de la densidad e importancia del fútbol profesional; la Federación tampoco responde a las expectativas del fútbol español y con sus actuales estructuras no vale para regir ni el fútbol aficionado ni mucho menos el fútbol profesional».

La proposición de ley de medidas urgentes para la reforma de la estructura del fútbol aspira, según el diputado socialista, a «resolver urgentemente el problema, porque ante la situación de crisis total que vive el fútbol son necesarias medidas de este tipo, urgentes e inmediatas».

Uno de los artículos del proyecto cambia la actual estructura de los clubes de fútbol, convirtiendo éstos en sociedades mercantiles, responsables y con sus socios partícipes en beneficios y pérdi-

El otro artículo que supone un gran cambio, respecto a la legislación actual, es la creación de una Liga profesional, desgajada por completo de la Real Federación Española de Fútbol, que sólo tendría competencias en el fútbolaficionado.

La RFEF, según este proyecto, sería competente en el fútbol profesional solamente en «conflictos e infracciones de las reglas del juego, suscitadas con ocasión de los encuentros o partidos; ordenación y realización de pruebas de control antidoping; representación ante la UEFA y la FIFA de los clubes de fútbol profesional, actuando de común acuerdo con los interesados y para prestar los servicios del Colegio Nacional de Arbitros».

Además, bajo la férula de la RFEF quedaría todo lo referente a la selección nacional «su preparación y actuación, a cuyos programas deberán supeditar su actividad los clubes de fútbol profesional».

### Texto proposiciones de Ley

MADRID (Efe).-El grupo parlamentario socialista del Congreso, ha presentado a dicha Cámara dos proposiciones de Ley, una sobre el deporte profesional y la segunda sobre medidas urgentes para la reforma de la estructura del fút-

El texto de las mismas es el siguiente:

- Proposición de Ley sobre eldeporte profesional.

Artículo 1.-El objeto y ámbito de la presente ley es la regulación de los distintos aspectos derivados del deporte profesional, diferenciado esencialmente del deporte aficionado que regula la Ley General de Cultura Física y del Depor-

Artículo 2.-Conceptos:

a) Constituye deporte profesional la práctica con fines de lucro de determinadas actividades físi-

cas, tradicionalmente consideradas como juegos recreativos.

b) Se considera profesional del deporte quien hace de la práctica habitual de las actividades citadas su medio de vida, percibiendo por ello una retribución, cualquiera que sea su forma y cuantía.

c) Son entes deportivos prefesionales las personas físicas o jurídicas que se dedican habitualmente a la organización de espectáculos con fines de lucro, mediante manifestaciones públicas que tienen por objeto las actividades aludidas en el apartado A de este artículo. Para tener esta consideración de entes deportivos profesionales basta tener plena capacidad jurídica y de obrar, adquirida en alguna de las formas reconocidas en derecho.

Artículo 3.-Relación deportista profesional-ente deportivo profesional.

 a) La relación jurídica onerosa que vincula a un deportista profesional con un ente deportivo profesional es un contrato de trabajo y, en el seno de la misma, aquél y éste son, respectivamente, trabajador y empresario. A este contrato le serán de aplicación las disposiciones laborales generales y específicas vigentes en cada momento, incluidas las de la Seguridad Social.

b) Por virtud de contrato, el deportista profesional se obliga a la presentación de su servicio en forma que se convenga con el ente deportivo profesional que los recibe y hace suyos mediante el pago de una remuneración.

c) De todos modos esta relación se considerará objeto de un contrato de obra y el ejecutante un trabajador autónomo cuando la actividad en que la prestación consiste tenga la consideración de acto único y éste asuma la totalidad de las obligaciones implícitas a la misma.

### Artículo 4.— Del espectáculo

a) El espectáculo consistente en la manifestación de las actividades citadas en el artículo 2, apartado A, podrá ser organizado por los entes referidos en el artículo 2 apartado C, individual o colectivamente, bien mediante exhibición aislada o en competiciones periódicas.

b) Las competiciones periódicas y colectivas serán organizadas por los propios entes deportivos profesionales, de forma autónoma e independiente de las que organicen los organismos nacionales responsables del deporte, sean o no dependientes del COI, y sin ninguna relación con los mismos, que no sean la sujección a la reglas comunes de los respectivos deportes o juegos, todo ello con arreglo a las normas que ellos mismos establezcan al respecto.

c) El control y vigilancia del espectáculo deportivo corresponde en definitiva al Estado, a través de su función de policía y se ejercerá en la forma establecida en las normas específicas, tanto en relación con el público asistente como con los entes organizadores y responsables del mismo.

Artículo 5.-Tratamiento fiscal del deporte profesional.

a) A las retribuciones, cualquiera que fuera su concepto, de los deportistas profesionales, derivadas de sus actividades específicas, le serán de aplicación las disposiciones relativas al impuesto sobre la renta de las personas físicas.

b) A los ingresos de los entes deportivos profesionales obtenidos por la comercialización del espectáculo le serán de aplicación las disposiciones relativas al impuesto de sociedades y otras personas jurídicas, con las desgravaciones que correspondan en cada caso, en función del destino que se dé a ella.

### Disposiciones

Primera.- Quedan derogadas cuantas disposiciones de la ley general de la cultura física y del deporte se refieran al deporte profesional objeto de la presente ley.

Segunda.- Quedan igualmente derogadas todas las normas, cualesquiera que fuera su rango, relativas a la prórroga de los contratos, que se extinguirán a la expiración del término señalado en los mismos, salvo el de la reglas de la tacita reconducción establecida en el código civil. .

Tercera.- Los entes deportivos profesionales, actualmente encuadrados en el régimen federativo regulado en la ley general de la cultura física y deporte, vienen obligados a regularizar su situación con arreglo a esta ley, en el plazo improrrogable de un año a partir de la vigencia de la misma y de acuerdo con las disposiciones reglamentarias que se dicten al respecto.

Cuarta.- La presente Ley entrará en vigor a los veinte días de su publicación en el Boletín Oficial del Estado.

Proposición de ley de medidas urgentes para la reforma de la estructura del fúbtol.

Capítulo I: De los clubes de fútbol profesional.

Artículo 1.- Se consideran clubes de fútbol profesional, aquellas entidades que se dediquen habitualmente a la organización de espectáculos futbolísticos, en los que los jugadores de la plantilla son profesionales del deporte.

Los clubes de fútbol profesional deberán adoptar cualquiera de las formas de sociedades mercantiles, incluida la de sociedad cooperati-

Capítulo II: De la Liga de fútbol profesional.

Artículo 2.- Tanto las exhibiciones o encuentros aislados como las competiciones de carácter continuado, serán organizadas por los propios clubes de fútbol profesional, que a tal efecto dejarán de estar organizados en la Federación Española de Fútbol y pasarán a constituir la Liga de Fútbol Profesional.

Artículo 3.- La liga de fútbol profesional elaborará sus propias normas de funcionamiento, creando al respecto los organismos que considere oportunos.

Artículo 4.- La liga de fútbol profesional obtendrá sus recursos de las cuotas o aportaciones de sus miembros, de los derechos de retransmisión por radio y televisión,

de un porcentaje del uno por cien en la recaudación de las Apuestas Mutuas Deportivas y de cualesquiera de otros ingresos que a ella destinen los clubes encuadrados en dicha liga.

Capítulo III: De las relaciones de la liga de fútbol profesional con la Federación Española de Fútbol.

Artículo 5.- Sin perjuicio de la autonomía de la liga de fútbol profesional, la federación española de fútbol será competente en el ámbito del fútbol profesional:

a) Para conocer de los conflictos e infracciones de las reglas de juego, suscritas con ocasión de los encuentros o partidos.

b) De la ordenación y realización de las pruebas de control de antidoping.

c) De cuanto se refiere a la preparación y actuación de la selección nacional a cuyos programas deberán supeditar su actividad los clubes de fútbol profesional.

d) Para representar ante la UEFA y la FIFA a los clubes de fútbol profesional, actuando de común acuerdo con los interesados.

e) Para prestar los servicios del Colegio Nacional de Arbitros a las competiciones y partidos que disputen los clubes del fútbol profesional.

### Capitulo IV: De la publicidad

 Artículo 6.— Los clubes de fútbol profesional, como propietarios del espectáculo, tienen derecho a promocionar todo tipo de ingresos, bien los directos o los derivados de la explotación publicitaria de cualquier género.

En todo caso, los jugadores y profesionales de fútbol gozarán del derecho a explotar su imagen personal, pero nunca durante encuentros, entrenamientos o actos públicos del club, salvo pacto en contra de las partes.

### Disposiciones transitorias

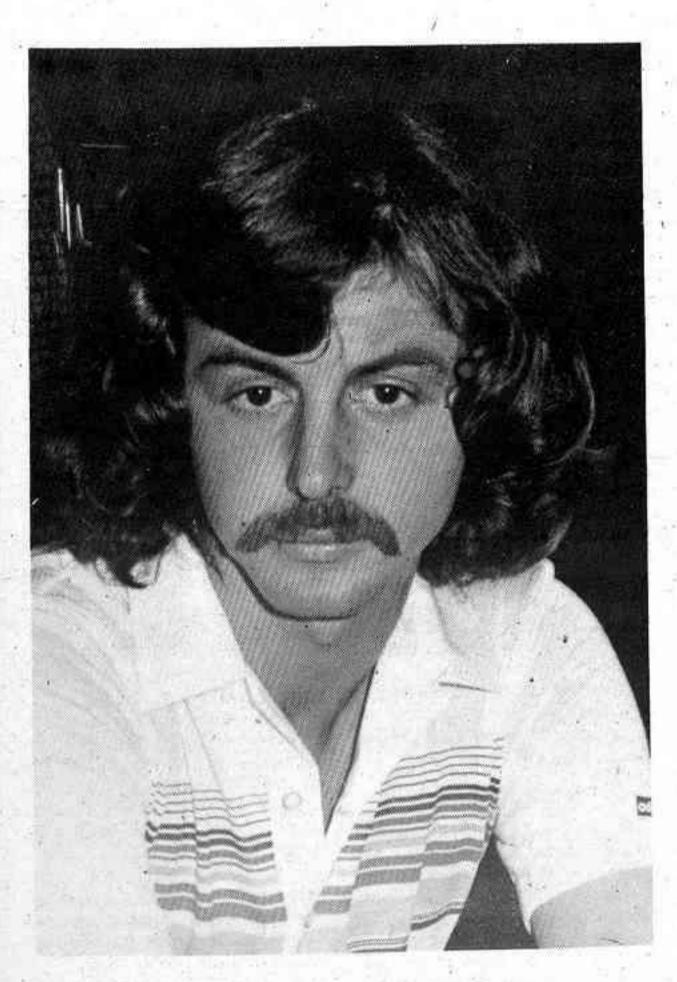
Primera.- Los actuales clubes de fútbol de primera, segunda «A» y «B» divisiones, disponen de un año a partir de la entrada en vigor de la presente ley para transformarse en clubes de fútbol profesional y constituirse en liga de fútbol profesional.

Segunda.- La Real Federación Española de Fútbol, escuchados los clubes afectados, reestructurará las categorías y su nomenclatura en el plazo de un año desde la entrada en vigor de la presente ley.

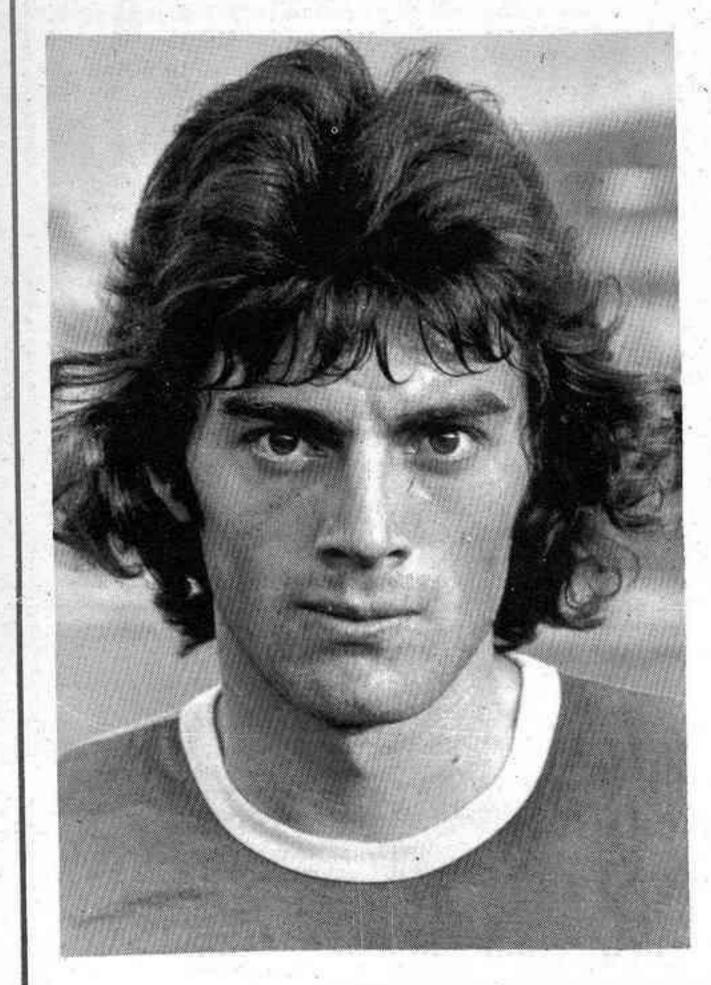
Durante las siguientes temporadas, será el Consejo Superior de Deportes quien, oidos la liga de fútbol profesional y la Federación Española de Fútbol, revisará la estructura de las categorías y divisiones en que se organice.

Tercera.- Los clubes de fútbol que durante la temporada 1982-83 militen en las divisiones primera, segunda «A» y «B» estarán obli-

(Pasa a la pág. 17)



### Permuta de argentinos en el ataque albinegro. Uno sube, Victor, otro baja, Oscar Ferrero



Ministerio de Cultura 2007

### Oscar Ferrero no viaja a Gijón

# Víctor, con el «pase» ricibido, de salida ante el Spóring

Llegó, llegó el pase internacional del argentino Víctor. Ayer la Federación Española recibió la comunicación de la Asociación de Fútbol Argentino con el visto bueno para que Víctor pueda alinearse el domingo frente al Spóting. En la misma se ratifica el requisito, que debe aceptar el Castellón, en el sentido de que si el jugador es solicitado para participar con la selección de su país el Club albinegro dará el correspondiente plácet. Esta norma fue impuesta por la Federación argentina desde que Menotti es el seleccionador nacional, habida cuenta el importante éxodo de jugadores que se produjo en aquél país antes de organizar su Mundial 78. Al igual ocurrió en su día con Luis Mario Cabrera y

Así pues, Víctor Lucero, desde ayer, es nuevo jugador del Castellón y ocupará la plaza de extranjero que quedaba vacante desde la marcha de Draganic, el centrocampista yugoslavo que ó los últimos partidos de la

Ahora bien, al parecer existen intenciones de nacionalizar al argentino, cosa viable, pues puede acogerse a la doble nacionalidad y, de esta forma, volvería a tenerse la oportunidad, si ello fuere necesario en el transcurso de la temporada, de fichar a un nuevo extranjero para el puesto que se creyese conveniente.

La cuestión es que al argentino Víctor ya está disponible y Benito Joanet cuenta con él. El domingo viaja a Gijón y el entrenador lo da como fijo en la alineación de salida.

Como va adelantó «Mediterráneo» en su día, las condiciones que le ligan al Castellón son muy favorables a la Entidad, a pesar de que no exista una opción de compra de por medio que, al terminar la temporada, si diese el entrenador hizo marchar al campo de la carretera de Alcora.

Ciñéndonos a la primera «pachanga» -recuerden que los jugadores la denominan así en su argot-, la de Castalia, hay que significar que, de salida, jugaron los once hombres que Joanet piensa alinear ante el Spórting de Gijón. Ellos fueron: Racic, Ibeas, Pulido, Ferrer, Navarro; Fernández Amado, Blanco, Planelles, Pérez Contreras; Mestre y Vic-

En el Amater se alineaban: Julio, Carrillo, Carlos Ramírez, Javi, Alfredo, Fernando Navarro, López, Conde, Ventura, Lotina y Esteve. El primer tiempo duró 56

minutos y el segundo 21, jugán dose este bajo la luz de los focos Se marcaron dos goles en el primer período a cargo de Blan-

co, de penalty, y Planelles. Parece que se va consolidando el bloque defensivo que jugó los últimos partidos de la campaña anterior. Racic en la puerta, Ibeas y Navarro en los laterales y Pulido y Ferrer como centrales.

En el centro del campo los hombres que ya vienen siendo clásicos y la novedad en el ataque, con la inclusión de Víctor por Oscar Ferrero y Mestre que, de momento, tiene la categoría

En esta primera mitad, se jugó a buen ritmo, corrigiendo Joanet los errores que se producían, sobre todo en el centro del campo desde donde se bombeaban demasiados balones al área. Por otro lado, Víctor y Mestre estaban bastante desasistidos.

En la segunda parte se alinearon Julio, Ibeas, Pulido, Navarro, Blanco, López, Planelles, Conde, Lotina y Víctor.

Marcaron Conde (3-0); Esteve (3-1); López (4-1), este gol fue muy aplaudido ya que el ex-juvenil hizo un cambio de juego muy

22 partidos la temporada pasa. ler una buena piedra de toque el da. Su demarcación es de extre. sijón. No se si jugará todo el parmo derecho. Parece ser que el jdo. Veremos a ver como res-Baracaldo llamó al Castellón conde él, el ritmo que pueda jugador a fin de que éste no pier ampo embarrado o una serie de da la forma y seguramente se le sosas. Tengo confianza en él y fichará para el Amater, aunque ne gustaría que me la confirmatambién cabe la posibilidad de la claro. que algún equipo provincial la fiche para jugar, durante el tiem po que duren sus deberes milita

-; Ha estado bien en el entre--Si. Sobre todo demostró es un chico que tiene coraje,



o, Maceda, Joaquin, Mesa,

ria, etc. No obstante, hasta des-

és de los 90 minutos de parti-

-¿Vais a entrenar mañana

-Si, antes de la salida que es a

as doce, haremos algo. Según los

-También. Siempre es bueno

esentumecer los músculos,

obre todo después de un viaje

El Gijón

pido, se entregan totalmente.

loy para el lector-?.

-Y mañana en Mareo.

ea también a ellos.

Este partido terminó con el ma buena punta de velocidad... resultado de 9 goles a cero. Los face concebir esperanzas. tantos fueron marcados por -¿Va a ser dificil el partido?. Oscar Ferrero (4), Durán (1), Tico Si, si. El Gijón tiene un gran (1), Susaeta (1) y Viña (2). Ferre quipo, cualquier chaval se los ro estrelló cinco tiros en los onoce de carrerilla, los Redonque los de Castalia.

Causó cierta sorpresa la no lo albergo todas las esperanzas convocatoria de Ferrero para el e conseguir algo positivo. Se partido contra el Gijón. «Medi- que los jugadores, cuando se lo terráneo» entrevistaba anteayer al jugador argentino y él mism aseguraba estar ya en perfecta condiciones y con fuerzas, tras la del partido del Las Palmas y qu según sus propias palabras dejó sin fuerzas al haber perdit ción. A la vista de su no inclusi en la expedición que viaja a tie rras asturianas, cabria deduc que el entrenador albinegro tien

### .Joanet

sacar una buena experiencia i venía. Gomes es un hombre que él vaya comiendo también el aire, no sólo al fútbol español aire, no sólo al fútbol español sino a sus propios compañeros. Sino a sus propios compañeros. Dentro de eso pienso que puede Dentro de eso pienso que puede puede

ni la alineación ni la lista de convocados a los medios informativos gijonenses, parece que los hombres que saltarán al terreno de

Por otro lado a Enzo Ferrero le

han ido bien las cosas, dentro de lo

que cabe, y ayer mismo le pusie-

ron la escayola en el pie izquierdo,

donde sufre la ruptura del quinto

metatarsiano, estando prevista su

recuperación para dentro de quin-

Aunque Miera no adelantó ayer



uego serán Claudio, Redondo Maceda, Jiménez, Cundi -el mis mo bloque defensivo que utilizó contra el Real Valladolid-; Joa quin, Mesa, y Uria; Urrecho, Abel y Pedro. También podrían jugar de salida Andrés y Campuzano. El delantero centro Abel parece estar totalmente recuperado de la lesión que padecía, aunque de no estar en perfectas condiciones le sustituiria Campuzano.

El Gijón desarrolla un juego eminentemente ofensivo, sobre todo cuando juega en casa. Sus jugadores, como dice Joanet, son por todo el mundo conocidos.

Otra noticia es que -no hay mal que por bien no venga- a causa de la huelga de futbolistas se ha conseguido terminar la Grada Este del Molinón con lo que el aforo para el domingo será el mismo que en la temporada anterior, 30.000 espectadores. Se especuló en su día que el Castellón podría ser recibido de uñas al no haber aceptado el cambio de escenario y planteársele un problema a la Directiva encabezada por Vega Arango, en el sentido de que de jugar allí primero sólo tendrían acceso al campo unos 12 ó 13.000 espectadores, siendo superior el número de socios rojiblancos. Está cuestión está solventada al haberse terminado esta grada.

Carlos Laguna

Si prosperan las proposiciones de ley socialistas

### Habrá liga de fútbol profesional

(Viene de la pág. 15)

gados en tanto no entre en vigor

1.- A la publicación del balance y liquidación del ejercicio presupuestario y al proyecto de presupuestos, con un mes de antelación a la celebración de la asamblea de socios convocada para su aprobación, durante el cual los socios podrán, acompañados de profesionales asesores, inspeccionar las cuentas del club

2.- Admitir la realización de auditorías por miembros del Instituto de censores jurados de cuen-

tas, por orden del Consejo Superior de Deportes.

3.- En caso de que la inspección de cuentas realizada por el Consejo Superior de Deportes se aprecie mala administración o desviaciones presupuestarias superiores al 25 por cien, el CSD remitirá propuesta de sanción a los comités jurídicos federativos, quienes podrán sancionar al presidente y resto de la junta directiva, con sanciones que irán desde inhabilitación para ejercer como directivo por un año, hasta inhabi-

Los sancionados podrán recu-

litación a perpetuidad.

tiva, en caso de sanción federativa deberán convocarse elecciones a la junta directiva.

rrir al comité de disciplina depor-

### Disposiciones finales

Primera.- Quedan derogadas cuantas disposiciones se opongan a lo establecido en la presente ley. Segunda.- Se constituirá una comisión mixta formada por la Liga de Fútbol Profesional, la Federación Española de Fútbol y el Consejo Superior de Deportes, que presidirá y actuará de árbitro en

todas aquellas cuestiones e intere-

ses que afecten a las partes entre

[Si usted solo piensa pagar

3.500 PTS AL MES



Si tampoco quiere dar



NINGUNA **ENTRADA** 

Pero ademas exige (>

3 AÑOS DE GARANTIA



### TAMBIEN ESTAMOS CON USTED. \_\_

Elija cualquier aparato de Sonido, T.v., Video y Electrodomesticos entre nuestras marcas de prestigio.

CANDI **PHILIPS** ZANUSSI **CROLLS** WESTINGHOUSE BLAUPUNT

KOLSTER ITT NORMENDE ZENITH SABA



CASA CENTRAL: Herrero, 11-Castellon Tel. 22 62 79 - 22 64 41 - 22 48 16

### Solucionados los problemas en el Molinón. El domingo tendrá un aforo de 30.000 espectadores

resultado que de él se espera, podría llegarse a un entendimiento con el Vélez Sardfield, su propietario.

### Sorpresa

Ayer hubo dos partidillos. Expliquémonos. La «pachanga» habitual de los jueves se hizo por partida doble. Los jugadores que pueden considerarse titulares, por así llamarlos, entrenaron en Castalia, jugando contra el Amater. Y los suplentes, en el Bovalar, contra el Juvenil. Entre éstos últimos se encontraba Oscar Ferrero y Durán, a los que el

bonito hacia Blanco, este centró desde la derecha y el propio López remató de cabeza. Joanet le dio una palmada en la espalda como reconocimiento de la jugada. Blanco (5-1) y Navarro (6-1).

La alineación de los que jugaron en el Bovalar contra el Juvenil nos la dio Osman, que estuvo con ellos. Castell, Verdú, Javier Beltrán, Valbuena, Villa, Durán, Susaeta, Uribe, Tico, Oscar Ferrero y Viña.

Villa es un jugador del Juvenil y Uribe, está cumpliendo el servicio militar en Castellón. Pertenece al Baracaldo, con el que jugó más los hombres que estarán e

El Spórting de Gijón, por su partambién celebró ayer entrena-

Después de finalizado iento en las instalaciones deporvas de Mareo. Se enfrentó en impresiones con Benito Joane artidillo al filial Spórting Atlétientrenamiento asistieron mas los nombres que esta castel aca de 2.000 aficionados y la el banquillo y que son Castel an atracción aficionados y la

Benito, ¿porqué te has deci sufris que tras la grave lesión dido por el debut de Victor.

—Porque pienso que puede ser

—Porque pienso que puede ser

un partido en el cual podamos

venía. Gomes es un hombre

sacar una buena experiencia y

sacar una buena experiencia el mático para el combien el cual podamos es un hombre combien el cual podamos el combien el cual podamos el combien el cual podamos el cual po

atracción fue el portugués sufrió en noviembre del año



En pie, Felip, Tudón, Sánchez, Nogueira, García y Flich. Agachados: Caballer, Pellicer, Monsi, Segura y Julio. (Foto Pérez).

### Nuestros equipos provinciales (VIII)

### CLUB DE FUTBOL NULES

### Breve historial

El Club de Fútbol Nules es ya un Club veterano enla región valenciana, pues se fundó en 1923. Su historial es muy brillante y del equipo han surgido muchos y muy bueonos jugadores. Pérez, que fue portero del Castellón, Atlético de Madrid y Valencia; Mezquita, del Elche; Nebot, del Valencia, Betis y Mallorca, entre otros; Esteban, del Mestalla y Lérida; Marzal, del Onteniente y Villarreal, etc.

### Instalaciones

Tiene su local social en la calle Mayor número 6 teléfono 67 00 16. Disputa sus partidos en el Estadio Noulas, con capacidad para tres mil personas (dos mil quiniestas sentadas y 500 de pie). Tiene unas medidas el terreno de juego de 99 metros de largo por 64 de ancho. Está ubicado en la avenida Valencia y dotado de iluminación artificial.

### Plantilla

Los jugadores que toman parte en la Primera Regional Grupo Norte defendiendo sus colores son: Porteros: José Vicente Felip Martínez (de Nules, 20 años); Jesús Badenes Arnau (de Villavieja, 20 años) y Roberto Artigas Sanz (de Nules, 18 años).

Defensas: Pascual Flich Hueso (de Nules, 21 años); Vicente Nogueira Palau (de Nules, 24 años); Julio Giménez Valero (de Mascarell, Nules, 26 años); José

Miguel Tudón Valls (de Nules, 19 años) y Bartolomé Vilar Viciedo (de Nules, 21 años).

Centrocampistas: Francisco García Martínez (de Nules, 19 años); Ramón Andreu Millán «Monsi» (de Nules, 20 años); José Sánchez Poveda (de Nules, 25 años); Miguel Mezquita Gómez (de Nules, 20 años) y Manuel Segura-Mechó (de Mascarell, Nules, 17 años).

Delanteros: José Pellicer García (de Nules, 20 años); José Luis Soler Sánchez (de Villavieja, 22 años), José Luis Caballer Cases (de Nules, 18 años), Joaquín Bautista García (de Castellón, 23 años); Juan Ondoño Martínez (de Vall de Uxó, 17 años) y Angel Ismael García Ruiz (de Villarreal, 19 años).

Su indumentaria habitual es camiseta roja, pantalón azul y medias rojas.

### Entrenador

El entrenador del C. de F. Nules es Pedro Paradells Martí.

Comenzó jugando en este mismo club a los dieciséis años, tomando parte en el campeonato regional y jugando en varios partidos amistosos contra el Valencia, Castellón, Gimnástico y Levante. Fichó luego por el Castellón, donde tuvo la desgracia de lesionarse con excesiva frecuencia. Estuvo apartado de los terrenos de juego varios meses a consecuencia de una importante lesión en partido frente al Murcia, en Copa de España. Después de la guerra civil fichó nuevamente por el Nules, poniendo término a su etapa como jugador.

Su actividad como preparador la inició en la temporada 41-42, que obtuvo su título regional y en la 51-52, el nacional, obteniendo el número doce de su promoción.

Como preparador ha dirigido a numerosos equipos como Castellón, Piel de Vall de Uxó, Villarreal, Burriana, Nules, Alcoyano, en diferentes épocas, y actuando también de secretario técnico en Alcira, Játiva, Denia y Gomsu de Burriana.

Dotado de profundos conocimientos de psicología, tiene fama en los medios futbolísticos de mago; atribuyéndosele poderes extraordinarios, aunque -según él mismo confiesa- es la lógica y el sentido común quienes presiden su eficaz actividad a lo largo de estos cuarenta años de entrenador.

### Directiva

El presidente actual es José Salva Usina. La vicepresidencia la ocupa Vicente Hueso Recatalá, siendo Vicente Martí Torres el secretario general y Francisco Navarro Martí el secretario técnico. Completan la junta directiva como vocales Manuel Usó Bruno, Vicente Gómez Plazas, Francisco Plazas González y Honorato Rodrigo Mellado.

Ximo Alcón

### LA VELA CASTELLONENSE EN EL DIA DEL MAR Un año más España entera se

dispone a celebrar el «Día del Mar» cuando llega el último sábado del mes de septiembre, y como es muy natural Castellón acude a esta cita. Día destacado para cuantos se sienten ligados al mar y día destacado para todos puesto que siempre resulta interesante conocer unas actividades, unos medios, unas costumbres, que van transcurriendo en el tempestuoso y embravecido o en el calmado y placentero elemento.

Si tenemos en cuenta que uno de los fines del «Día del Mar», es dar a conocer todas sus actividades, comprenderemos de forma inmediata como los Clubes Náuticos se disponen a participar de forma masiva en este Día con todo lo mucho que sus secciones deportivas están realizando actualmen-

El Club Náutico de Castellón participará en el Día del Mar, con una serie de actividades que tendrán lugar durante el gran festival de mañana sábado, iniciándose con unas regatas de piragüismo en las que tomarán parte los mejores palistas del mismo, palistas que han alcanzado calificaciones magnificas en todas las competiciones en las que han tomado parte últi- mamente y en las que hay algunas tan destacadas como son los Campeonatos de España y el Descenso del Sella.

Sin embargo, nosotros queremos destacar, dentro del festival náutico de mañana por la mañana, la presencia de la vela infantil y juvenil del Club Náutico de Castellón. Hace algunos años resultaba dificilísimo el que nuestros jóvenes practicasen este deporte,

los propios padres se negaban a ello y no se encontraba lugar donde iniciarse en este difícil deporte.

Surgió el Club Náutico de Castellón con un ambicioso programa de promoción para el deporte de la vela, comenzaron los padres a comprender lo que podía representar este deporte para sus hijos, y cuando este plan todavía no ha llegado a la meta que se ha impuesto, podemos ver navegar todos los sábados del año a un grupo de jovencitos, de 10 a 15 años, ofreciéndonos todo un auténtico espectáculo deportivo.

Mañana a las 10.30, se iniciarán unas regatas de Optimist, a cargo del Club Náutico, y tendrán lugar en el interior del puerto. Se montarán sobre triángulo olímpico y de esta forma, desde los propios muelles o desde las terrazas del Club, el público podrá presenciar con todo detalle lo que es este deporte en el que España ha logrado sus mejores éxitos en las últimas Olimpíadas.

Los frágiles balandros, apenas del tampo de una bañera, con sus velas multicolores, y patroneados por jovencitos y... jovencitas, que también hay niñas en este deporte y destacando muchísimo, vendrán a demostrarnos lo que es su dificil técnica, su belleza y espectacularidad, y estamos seguros qué causarán la admiración de todos. Junto a los pequeños optimits, el mismo tiempo, en la misma regata, participarán algunos vaurients, para que el público pueda apreciar las diferentes clases de embarcaciones, y sus características. Estamos seguros que estas regatas serán todo un éxito y solo falta que el tiempo acompañe a este Día del Mar 1981:

### Fútbol de empresas

### 1.ª Jornada

Mátex Ibérica, 2; Penya Sport, 2 Alfa Romeo-Radio Castellófi (Aplazado).

La Plana, 7; Parque Lidón, 5 Nou Despach's, 0; Constr. Domínguez, 4

Descansa: Banco Levante.

### Clasificación

Dominguez La Plana Mátex Ibérica

Penya Sport Parque Lidón Nou Despach's Alfa Romeo **Banco** Levante Radio Castellón

2.ª Jornada (26-9-81)

16 Construcciones Domínguez-Banco Levante

17 Parque Lidón-Nou Despach's 18 Radio Castellón-La Plana

22 00 78

22 05 85

22 00 56

22 00 60

19 Penya Sport-Alfa Romeo Descansa: Mátex Ibérica

Teléfonos de «Mediterráneo»

Administrador ..... Redacción y ..... Administración ......

Puntos

MINISTERIO DE SANIDAD Y SEGURIDAD SOCIAL

### INSTITUTO NACIONAL DE LA SALUD

TRIBUNAL DE PRUEBAS DE SELECCION DE PERSONAL CONCURSO OPOSICION PERSONAL NO SANITARIO

Finalizado el plazo de admisión de instancias para el concurso convocado el día 17-8-81, las relaciones de los aspirantes admitidos y excluidos, quedan expuestas en el tablón de anuncios de esta Dirección Provincial y en los de las Residencias Sanitarias y Agencias de la Seguridad Social.

Los excluidos podrán recurrir ante la Dirección General en un plazo de seis días naturales contados a partir de esta fecha.

> Castellón, 25 de septiembre de 1981 EL DIRECTOR PROVINCIAL

Fdo.: Roberto Carratalá Navarro

MOTO CLUB CASTELLON

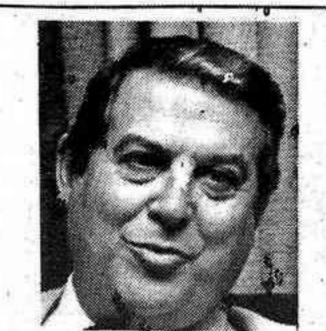
### XXI MOTO CROSS CASTELLON CAMPEONATO DE ESPAÑA

Entrenamientos: Sábado, día 26, a partir 4 tarde Carrera: Domingo, día 27, A LAS 9 HORAS

Circuito: VALL D'UMBRI, Km. 7 - Ctra. de Borriol ULTIMA Y DECISIVA PRUEBA PARA CAMPEONATO ESPAÑA









Pérez Llorca, en la ONU

# Defensa del derecho soberano de España a entrar en la ONU

NACIONES UNIDAS (Efe).— España anunció ayer al mundo su derecho soberano, jurídico y moral de convertirse en el miembro número dieciseis de la Alianza Atlántica.

Sin mencionar explícitamente a la OTAN por su nombre, pero en unas alusiones inequívocas, el ministro de Asuntos Exteriores español, José Pedro Pérez Llorca, dijo que la decisión de ingreso es uno de los supuestos básicos «de análisis y de acción» española en el mundo.

Pérez Llorca advirtió también, en tono severo —y en una referencia indirecta a la Unión Soviética que ésta opción española «no admite interferencias».

Para el ministro, España se ha alineado «en favor de la concepción política euro-occidental, con la certeza de que el sistema democrático pluralista, que es la referencia ética del mismo, posee una superior elasticidad social y una mayor capacidad de adaptación a las necesidades y exigencias de los pueblos». Pérez Llorca entró de lleño en sus claras alusio-

nes a la OTAN nada más comenzar su discurso.

«La forma en que nuestra democracia decida organizarse para ejercer el derecho a defender el mantenimeinto de la paz y la seguridad internacionales —en tanto que decisión propia y exclusivamente española— no admite interferencias».

Si las hubiera, añadió, se atentaría «gravemente contra las normas fundamentales del derecho internacional y a los principios mismos de la carta de la organización».

En el caso de que el Parlamento apruebe la decisión del Gobierno de integrarse a la Alianza Atlántica, sería el primer país en incorporarse a ella desde hace un cuarto de siglo.

«Esperamos confiados —añadió Pérez Llorca— en que los miembros de las Naciones Unidas, con todos los cuales deseamos mantener relaciones pacíficas y cordiales, no incurran ni en injerencias —que serían intolerables— ni en confusas e infundadas conjeturas».

### Por una verdadera paz

Y el ministro español aseguró con solemnidad: «España no es ni quiere ser una amenaza para nadie». Por el contrario, siguió, el país mantendrá «en cualquier foro en que esté» su línea constante de esfuerzos en pro de una paz verdadera».

Según el ministro español, otro supuesto básico de la política exterior española es «la credibilidad», con unas posiciones constantes en todos los temas pendientes de solución dentro de la ONU y en sus relaciones con todos los países.

En este sentido dijo, en referencia a la Conferencia de Seguridad Europea, que «la declaración de Madrid debe desarrollar los principios del acta de Helsinki».

Al mencionar el tema de Gibraltar, Pérez Llorca destacó que lo importante en el diálogo con Gran Bretaña «es el mantenimiento de la coincidencia de voluntades políticas dispuestas a iniciar un camino cuyo destino final sea la solución del contencioso».

De este modo, la declaración de Lisboa de 1980, que está de acuerdo con las resoluciones de la ONU, es «un paso importante» para solucionar el litigio. En su repaso a otros temas y problemas del mundo, Pérez Llorca definió así la posición española sobre Africa, el Sahara, etc.

Sobre el tema Sahara, Pérez Llorca señaló: tras confiar en que «desaparezcan las tensiones entre países hermanos en el Mogreb», apoyó la iniciativa del rey Hassan II de Marruecos para la celebración de un referéndum.

En cuanto a Guinea Ecuatorial.— «Nuestra acción se guiará siempre por el principio de no intervención y por el deseo de que Guinea Ecuatorial recobre el lugar que le corresponde en el contexto regional». España, por su parte, sigue dispuesta «a profundizar nuestra colaboración con el pueblo ecuato-guineano y su Gobierno en la medida en que éste libremente lo desee».

### Oriente Medio

Pérez Llorca habló también sobre Namibia, y sobre Oriente Medio. Sobre el tema Oriente Medio, el ministro español señaló que hace falta un acuerdo global que consiga la retirada israelí de todos los territorios árabes ocupados y permita la paz a todos los estados existentes y que puedan constituirse en la región».

En una democracia, afirmó, no hay delincuentes políticos, porque «si es democracia no los hay, y si los hay no es democracia».

El ministro español hizo también un llamamiento para que el pueblo palestino participe en la resolución del conflicto de Oriente Medio, ya que este conflicto «no puede entenderse ni resolverse sin contar con el pueblo palestino». El ministro español aludió al plan saudí del príncipe Fahd, del que ha dicho que «constituye una contribución muy positiva» para la solución del problema.

Pérez Llorca concluyó su visión de la situación en el Medio y Lejano Oriente refiriéndose a Kampuchea: el pueblo camboyano -dijo el ministro- sigue siendo víctima de la ocupación y la violencia.

### Derechos humanos

El ministro español de Asuntos Exteriores concedió una especial atención al tema de los derechos humanos y dijo que «la violencia estatal contra los derechos humanos constituye una infracción de las normas de conducta internacionales».

La conferencia del derecho del mar también mereció la atención del ministro español, quien se mostró preocupado por el desarrollo de sus últimas sesiones, subrayando que «España ha realizado grandes esfuerzos en aras del consenso final, que debe desarrollar el principio del patrimonio común de la humanidad para la explotación de los fondos marinos situados más allá de las aguas de jurisdicción nacional».

Pérez Llorca, concluyó su intervención ante la Asamblea General de las Naciones Unidas haciendo un llamamiento a la paz:

«Vivimos una etapa de peligro, la O.N.U., testigo de los tiempos, debe convocarnos a todos para que el año que viene no deba decirse aquí aquel sombrío verso de un poeta español contemporáneo: la paz, con sus alas muertas, cubría el mundo otra vez».

### Felipe González, en París

# La integración en la OTAN, soberanía del pueblo español

PARIS (Efe).—«La integración de España en la OTAN es de la exclusiva soberanía del pueblo español», ha afirmado el secretario general del Partido Socialista Obrero Español, Felipe González, en la reunión de la Internacional Socialista, que se celebra en París.

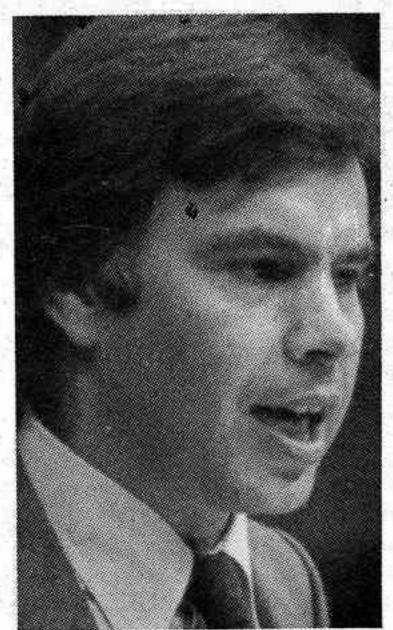
Felipe González ha señalado a «Efe»: «He cerrado cualquier debate sobre la integración de España en la OTAN y he proclamado que la decisión corresponde al pueblo español. Nosotros, los socialistas, sabemos perfectamente cuál es nuestra posición».

Sobre las relaciones Este-Oeste, Felipe González hizo una evaluación de la situación general y advirtid del riesgo que supondría una división de criterios en el seno de la Internacional Socialista.

Añadió que existe gran preocupación en toda Europa por las relaciones Este-Oeste, ya que el incremento de la tensión internacional puede dar lugar a un enfrentamiento nuclear.

El líder de la oposición española subrayó asímismo que existe preocupación, por parte de todos, sobre la necesidad del desarme por ambos bloques.

«Estados Unidos está blo-



queando Cancun», dijo Felipe González, refiriéndose al diálogo Norte-Sur, y añadió que Norteamérica se opondrá a que haya una discusión global en la ONU sobre el diálogo Norte-Sur.

El tema de Africa Austral fue ampliamente evocado y se condenó unánimemente la agresión e intervención de Africa del Sur en Angola, sobre cuyo tema, la Internacional Socialista propuso la celebración de una conferencia a primeros de 1982.

# E.I.C. (ESQUERRA UNIDA DEL P.V.) i els comités anti-OTAN, convoquen a la MANIFESTACIO que eixirà avui a les 20 h. de la Plaça del País Valencià, contra l'entrada de l'Estat Espanyol a lOTAN! Contra les bases ianquis!

# ACUDIU TOTS A LA MANIFESTACIO!

Entrevista Calvo Sotelo-Rodríguez Sahagún-Antón Cañellas

# Total apoyo de UCD a centristas de Cataluña

MADRID (Efe).— Cerca de dos horas han estado reunidos en el palacio de la Moncloa el presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, el presidente de UCD, Agustín Rodríguez Sahagún, y el presidente de Centristas de Cataluña, Antón Cañellas.

Acompañaban al presidente de Centristas de Cataluña el secretario general, señor Mesa Parra, y el portavoz en el Parlamento catalán, Manuel Sarraga.

El presidente de UCD salió unos minutos antes de que la reunión acabara para asistir a un almuerzo.

Antón Cañellas ha declarado a los periodistas al final de la reunión que la entrevista con el presidente del Gobierno es una de las que habitualmente vienen celebrando. «Se ha hecho—ha dicho—un repaso de la actualidad política en Cataluña y en el resto del país».

### Apoyo a la línea política

«Tanto el presidente del Gobierno como el de UCD han expresado —ha añadido Cañellas— su total apoyo a Centristas de Cataluña y a la línea política que está desarrollando. Han testimoniado el apoyo incondicional a Convergencia de Cataluña y han considerado un acierto la retirada de confianza que hemos hecho al presidente del Parlamento catalán Heribert Barrera».

Ha señalado también Cañellas que centristas de Cataluña continuarán manteniendo la misma actitud con respecto al presidente del Parlamento catalán y que no se siente satisfecho con el envío de una carta retirándole la confianza. Ha subrayado que en el reglamento del Parlamento de Cataluña no existe el voto de censura, por lo que el cambio en la presidencia ha de hacerse por acuerdo político.

Antón Cañellas ha dicho que en la reunión de ayer no se ha hablado de los problemas internos del partido y que el tema de la apertura de un expediente disciplinario a Eduardo Punset no es un tema importante, por lo que no se ha tratado.

Por otro lado, refiriéndose a la sesión de hoy en el Parlamento de Cataluña, donde el presidente Pujol presentará el programa de Gobierno para los próximos meses, Antón Cañellas ha señalado que Centristas de Cataluña apoyará al Gobierno Autónomo Catalán en aquellos puntos donde haya convergencia, se opondrá en aquellos temas donde no la haya y se abstendrá en el resto.

### Discrepancias con Pujol

Ha añadido que su partido discrepa de la actuación del presidente Pujol en temas como la función pública, lo relativo a la lengua y algunos aspectos de la política económica. «En temas coincidentes —ha dicho Cañellas— no vamos a tener ningún problema en apoyar al Gobierno.

El presidente de Centristas de Cataluña ha subrayado la necesidad de llegar a un acuerdo político con el presidente Pujol porque, si no, las discrepancias que se han puesto de manifiesto anteriormente se van a repetir a lo largo de los próximos meses. «Planteamos —ha dicho— la estabilidad a través de unos pactos políticos».

Ha afirmado Cañellas que si Pujol sigue manteniendo la confianza en Heribert Barrera, Centristas de Cataluña se planteará los próximos días la búsqueda de una solución que no estará nunca al margen del Parlamento Catalán.

### Proyecto de reforma administrativa

# Se reconoce a los funcionarios el derecho a la huelga

MADRID (Efe).— El ministro de la Presidencia, Matías Rodríguez Inciarte, ha presentado a los medios informativos los proyectos de ley de reforma de la Administración y régimen jurídico de los funcionarios.

Estos proyectos de ley, que anteayer tuvieron entrada en las Cortes generales, se denominan proyecto de ley orgánica por el que se regulan el ejercicio de los derechos y libertades por los funcionarios de las administraciones públicas y el proyecto de ley por el que se aprueban las bases del régimen estatutario de los funcionarios públicos.

El ministro estuvo acompañado del secretario general de la Función Pública, Luis Fernando Crespo, el secretario general del Ministerio de la Presidencia, José María Espí, y el director general de la Función Pública, Gerardo Entrena.

El señor Rodríguez Inciarte comenzó señalando que «esta reforma de la Administración es la única posible hoy, y por lo tanto es la reforma óptima en el sentido de que es la reforma posible, puesto que no hay reformas óptimas en sentido estricto».

«Responde, subrayó el ministro, al mandato del artículo 149 de la Constitución y hacen igualmente referencia a la vertebración del Estado de las autonomías, y por lo tanto son leyes que afectan a todo el Estado».

### Derecho de huelga

Seguidamente destacó las líneas fundamentales de los proyectos de ley, afirmando que una vez puestas en práctica las mismas, los cargos de directores generales y subdirectores serán ocupados por personas de la carrera administrativa. Asimismo, se reconoce el derecho de huelga de los funcionarios con preaviso y garantizando los servicios esenciales para la comunidad.

Afirmó más adelante el ministro de la Presidencia que «esta reforma es necesaria, posible, importante y gradual porque no se puede someter a la Administración a cambios bruscos, sino por medio de pasos estables y modulando el ritmo. Creo que caminamos en la buena dirección».

A la pregunta de si algunos funcionarios podrán acceder a grados superiores dentro de la Administración sin oposición previa, el ministro respondió que la ley prevé el acceso a cuerpos y escalas superiores del personal ya funcionario que tenga los estudios universitarios requeridos y ascenderán de categoría por medio de opo-

siciones restringidas, entre otros sistemas.

### Movilidad interna

El señor Rodríguez Inciarte dijo más adelante que se trata de no crear más funcionariado y facilitar la movilidad interna de los funcionarios, para que la eficacia sea mayor. «En estos momentos existe en las administraciones públicas una desigualdad tremenda en el trabajo».

En relación con el funcionariado de las comunidades autónomas, la ley preve que no se podrán convocar concursos mientras exista funcionario transferible en la Administración Central.

Afirmó que, en principio, la reforma de la Administración no tiene porque conllevar un aumento de gasto, porque no se aumentarán los efectivos de la misma.

### Funcionarios para las autonomías

Aunque no existe una estimación total de los funcionarios que necesitarán las comunidades autónomas, en principio está previsto el traspaso de 100.000 funcionarios, de los cuales, 66.650 irán a la Generalidad de Cataluña y 15.582 al ente autónomo del País Vasco.

Matías Rodríguez Inciarte se mostró partidario del sistema inglés para «profesionalizar» la Administración pública, donde sólo un reducido número de personas sean de designación política (ministros y secretarios de Estado de apoyo parlamentario) y el resto profesionales de carrera, para evitar cambios grandes en la administración cuando se produzcan crisis políticas.

### Casi millón y medio de funcionarios

A continuación, el ministro facilitó los siguientes datos:

El número total de funcionarios civiles asciende a 1.214.415 y en la administración militar 193.422, lo que arroja la cifra global de 1.407.857.

Por departamentos ministeriales, el Ministerio de Educación y Ciencia es el que mayor cantidad de funcionarios tiene con 237.850, seguido del Ministerio de Transportes y Comunicaciones con 55.408. Posteriormente figura la Presidencia del Gobierno con 45.615 y el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social con 29.513.

Administración Territorial, es el departamento que menos funcionarios tiene con 151, seguido de Asuntos Exteriores con 808.

### El grupo parlamentario socialista denuncia la paralización de la ley de autonomía universitaria

MADRID (Efe).—El secretario general del Grupo Socialista del Congreso, Gregorio Peces Barba, ha dirigido una carta al ministro de Educación y Universidades, Juan Antonio Ortega y Díaz Ambrona, para denunciar y expresar su preocupación por la paralización de los trámites parlamentarios de la LAU.

«Llegamos a la conclusión -se dice en la carta- de que, por las presiones de los enemigos de la LAU, estáis dispuestos a sacrificar una vez más a la Universidad a compromisos e intereses políticos ajenos a la misma y naturalmente no podemos ser cómplices ni encubridores de tamaño error. Por eso te emplazo para que como máximo el martes, 6 o el miércoles, 7, se convoque a la Comisión de Educación y se rompan estos impedimentos. Si este hecho no se produce entenderemos que has imcumplido tu compromiso y que no tienes interés en llevar adelante esta ley».

### Presiones de la derecha

Gregorio Peces Barba afirmó en rueda de prensa que a su juicio la paralización de los trámites parlamentarios del proyecto de la LAU se deben a las presiones de los sectores de la derecha universitaria, a los problemas internos de UCD y al interés del presidente del Gobierno en que se retrase esta ley para no crear problemas dentro del Grupo Parlamentario Centrista.

Según Peces Barba, el portavoz de UCD, Miguel Herrero, no ha dado ninguna razón para el retraso de la convocatoria de la comisión y los ponentes de UCD no han firmado el texto de la ponencia porque «así se lo han ordenado».

A juicio de Peces Barba, lo que intenta Calvo Sotelo es retrasar

«sine die» esta convocatoria hasta que cambie su Gobierno y con él al ministro de Educación y Universidades de cuya buena fe no duda el portavoz socialista.

Insistió Peces Barba en que el PSOE no puede aceptar que se piense que están de acuerdo con UCD.

Concretó Peces Barbas que la oposición a la LAU viene de algunos sectores del profesorado universitario que quieren mantener el monopolio oponiéndose a la existencia de profesores estables contratados, «los mismos que se querellan contra Seara por prevaricación al haber nombrado catedráticos».

También existen, a juicio de Peces Barba, otra oposición, aunque diferente, que es la de los sectores progresistas de la universidad catalana que ya tienen una autonomía de hecho aunque no legal.

En la provincia de Huelva

# Primer lanzamiento de misiles tierra-aire del tipo «Hawk»

ALMONTE (HUELVA) (Efe).—En el lugar conocido como Medano del Oro, a unos 20 kilómetros de Huelva, en el término municipal de Almonte, se efectuó ayer con éxito el primer lanzamiento de misiles tierra-aire del tipo «Hawk» por unidades de la Brigada de Artillería del Estrecho, del Ejército de Tierra, con base en Algeciras.

Presidió la operacidn militar el capitán general de la II Región Militar teniente general Manuel Saavedra Palmayro, acompañado del presidente de la Junta de Andalucía, Rafael Escuredo Rodríguez, y otras autoridades militares y civiles.

La operación sufrió un retraso

de dos horas, sobre el horario inicial previsto, por deficiencias técnicas en el avión radiodirigido, supuestamente enemigo, contra el que tenían que ser lanzados los dos misiles «Hawk». Una vez sustituido el «avión blanco» por otro de las mismas características fue lanzado desde la base de Torregorda en la población gaditana de San Fernando.

Este avidn del tipo «Chukar II» tiene una autonomía de 45 minutos de vuelo. Despegó de la base de Torregorda a las 12,55 y el primer misil fue lanzado para alcanzarle a las 13,20 horas. El misil hizo explosión a unos 15 kilómetros del avión en la dirección exacta para

haberlo derribado, lo que se evitd para reducir el costo de la operación con la destrucción del avión. El segundo misil se lanzó a las 13,34 horas e hizo explosión a la misma distancia del primero.

Estos misiles pueden obtener una altura de 14.000 metros y un alcance en horizontal de 32.000 metros. Pesan 600 kilos, con una longitud de cinco metros y un diámetro de 35 centímetros.

El misil va dirigido automáticamente una vez despega y explota, bien sobre el blanco o a voluntad del operador por control remoto.

Se autodestruye siempre que se sale del área de tiro indicada o también a control remoto.

### Osorio, en contra de que Suárez ejerza la abogacía

MADRID, (Efe).—El diputado de Coalición Democrática, Alfonso Osorio, repartió ayer por la mañana, en la ponencia que estudia el proyecto de ley de incompatibilidades, unas fotocopias de un decreto de los años cincuenta.

En este decreto se dice que los que hayan sido presidentes del Gobierno no podrán ejercer la abogacía durante los dos años posteriores a su mandato.

Mandato.

Afirman fuentes parlamentarias que el señor Osorio no ha especificado nada sobre si el reparto de las fotocopias de este decreto es para ser incluido en el proyecto de ley de incompatiblidades.

incluido en el proyecto de ley de incompatiblidades.

En estos momentos la única persona efectada por dicha disposición es el ex presidente del Gobierno, Adolfo Suárez.

(c) Ministerio de Gultura 2007

### Crónica política

# UCD: Largo camino de la unidad

MADRID (Crónica de Carlos E. Rodríguez, especial para MEDI-TERRANEO).—El largo camino de la unidad ha quedado abierto, tras la entrevista que el miércoles mantuvieron, por la tarde, Adolfo Suárez y el actual presidente del Gobierno, Leopoldo Calvo Sotelo, en la residencia habitual del primer ministro.

En medios políticos, la noticia que ha dejdo «en el baúl» otras de gran trascendencia política -casos del abandono definitivo de Esperabé del partido centrista, el asunto de la corrupción en el avuntameinto de Madrid, o el sorprenente expediente disciplinario abierto al ex-ministro Punset, en el seno de UCD- ha causado enorme impacto. De alguna manera, se viene a decir en los referidos mentideros, estamos asistiendo a un más que notable «vuelco» en las previsiones políticas del otoño, que lo aupaban a la categoría calificativa de «caliente» y que puede

quedarse, como aseguraba ayer un diputado centrista, «en templado, sin más».

Pero para los analistas, la vertiente destacada del encuentro entre los dos líderes más carismáticos de UCD, ofrece, cuando menos, la dimensión de un encuentro «en la cumbre» entre dos maneras distintas de concebir al partido en el poder, pero con la sana intención, en ambos casos, de salir del atolladero en que sumía se sigue sumiendo, no obstante UCD.

Sin entrar en el terreno de las especulaciones, que ha de quedar al margen cuando se trata de dos políticos de la talla de Leopoldo y de Adolfo, verdaderos epicentros de la política de UCD, si es conveniente intentar pormenorizar en los «previsibles acuerdos» a que han podido llegar los dos líderes. Se piensa, en círculos políticos que la contraprestación de ideas mutuas puede haber discurrido en

términos semejantes a los siguientes: Suárez promete fidelidad política al liderazgo actual de Calvo Sotelo («Este Gobierno ha de conducirnos hasta el 83, sin problemas») y respeto absoluto por las decisiones del presidente («que cuenta con el respaldo de todos los sectores del partido»), mientras que Calvo Sotelo ha podido aceptar la propuesta del duque, de no integrar en el futuro Gobierno si es que próximamente, se decide a realizar una remodelación ministerial) a independientes («que en la mayoría de los casos -asegura el ex-presidente- no lo son»). De alguna manera, observan los comentaristas políticos, Suárez cierra, si Calvo Sotelo acepta jugar «las mismas cartas», la vía a una formación de la derecha sociológica, en que él, y los sectores calificados de «progresistas» en el partido centrista, no tendrían cabida, ni tan siquiera desde el punto de vista ideológico.

### El suarismo ficticio

Los razonamientos que esgrimen los analistas para llegar a tal tipo de conclusiones, vienen basados, en principio, por dos aspectos enormemente importantes, de las declaraciones de Calvo Sotelo y de Adolfo Suárez, una vez finalizado el encuentro: la ausencia de motivaciones políticas que impulsarían al presidente a realizar una remodelación ministerial («ni real ni probable»), por una parte, y de otro lado, las tajantes afirmaciones de Suárez de negar la existencia de una tendencia en el seno de UCD, con el epígrafe de «suarismo»,

Lógicamente, ambas manifestaciones contrastan con lo que, desde diversos sectores de la Prensa,
y también de la política, se viene
manifestando en los últimos días
sobre la crisis de UCD. Según la
tesis expuesta, tanto por uno como
por otro, «estamos asistiendo a un
proceso de unidad fortalecida en
el partido centrista» que, en opinión de buena parte de los observadores pasa, necesariamente,
por la «entente» más o menos cordial a que puedan llegar Suárez y
Calvo Sotelo.

Hay algunos detalles; sin embargo, que, a juicio de los analistas, oscurecen la «pureza» con que parece haberse desarrollado el encuentro de ambos líderes. Un aspecto, al que posiblemente, nose le de más que la validez de todo rumor, o, como mucho, la lógica de la especulación política y que tiene su base en una confidencia que expertos en política electoral ofrecieron a Ordóñez en su residencia de Santa Pola: un partido bisagra (y no olvidemos que Suárez, a juicio de algunos comentaristas, podría haberse visto inmiscuido en esa idea) no tendría en el 82 (de nuevo se juega con la hipótesis de la fecha de elecciones) más de 12 diputados en las Cortes, cifra a todas luces, insuficiente

para controlar parte del Ejecutivo de la nación, o con llevar las riendas de la oposición.

Calvo Sotelo intensifica

su actividad política

Puede, en efecto, que sólo se trate de una especulación política y que la actitud de Adolfo Suárez y de Calvo Sotelo de «mutuo acercamiento» esté motivada, única y exclusivamente, por el deseo lógico de conducir UCD hasta el 83, en las mejores condiciones y con las máximas garantías de éxito electoral.

### Un presidente que trabaja

El otro aspecto sustancial de la entrevista entre Calvo Sotelo y Adolfo Suárez es el que hace referencia a la predisposición política del presidente del Gobierno, a encarar, por derecho, los problemas del partido. A la entrevista con Suárez, precedieron otras con Landelino Lavilla, Rodríguez Sahagún, Miguel Herrero... bajo la sintonía, en todos los casos, de «configurarse un mapa de la situación y poder encauzar la nave ucedista». Un propósito digno de elogio y que en opinión de los observadores, transmite la clase de político con que nos encontramos, hoy, en la Moncloa y que ha hecho de su sacrificio personal y de sutrabajo, la bandera de la nueva etapa democrática de nuestro país. A pesar de las enormes dificultades, como señalaba un diputado centrista, «con que se ha encontrado, sin duda alguna, sin precedentes históricos en nuestra historia más reciente».

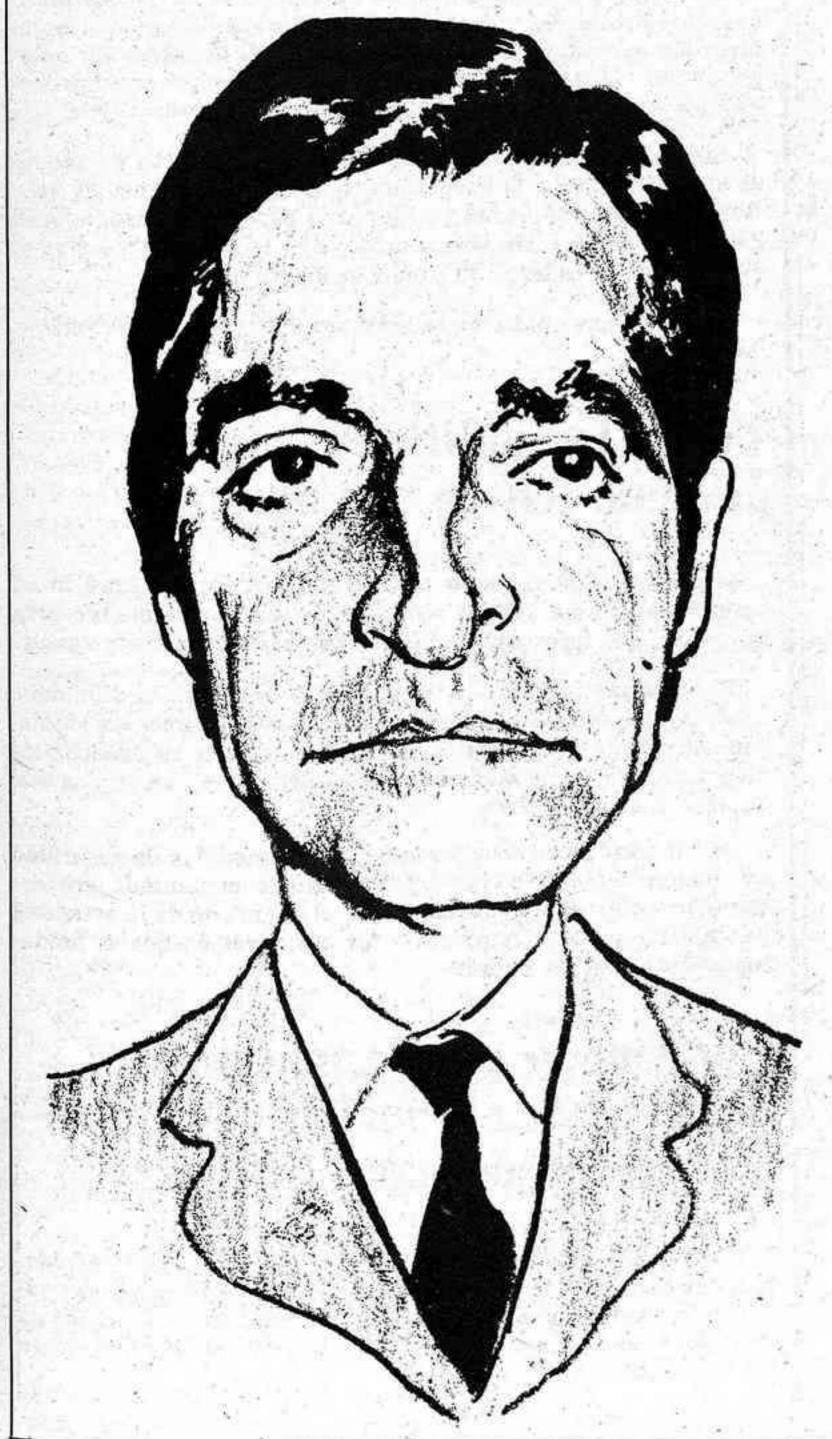
Para rematar el tema, hoy hay también reunión del ejecutivo de UCD, y en él, evidentemente, tanto Calvo Sotelo como Suárez algo tienen que decir. Algo que, inexorablemente, llevará la firma de «un acuerdo en la cumbre» que puede ofrecer algo de claridad a la «oscuridad» en que se debate el primer partido político del país.

### La fiesta de los comunistas

Con el infausto precedente de Barcelona y las múltiples tensiones en su seno, el PCE inaugura hoy su tradicional fiesta, que, como en ocasiones anteriores congregará a buena parte de los madrileños y de otras regiones para saborear de tres días de auténtica festividad comunista.

Soplan malos vientos en las esferas políticas comunistas, pero es de elogiar que, un año más, se ofrezca al pueblo, entretenimiento y diversión —y, por supuesto, carga política propia el último día—, que relaje la tensión ambiental de las múltiples preocupaciones que hoy invaden a nuestra ciudadanía.







Hoy Viernes, "NOCHE EN JAMAICA"
Ponte tus bermudas y ven a bailar Reggae
Piccom

# La CEE mantiene la fecha de la adhesión de España

BRUSELAS (Efe).—El comisario europeo para la ampliación de la CEE, Lorenzo Natali, afirmó ayer que el ejecutivo comunitario mantiene la fecha del 1 de enero de 1984 como el día de la adhesión de España.

En un discurso pronunciado ante la Comisión Política del Parlamento Europeo, Natali añadió que «en la próxima reunión ministerial con los españoles, se abordará de lleno el capítulo agrícola y se hará una declaración común».

«Lo fundamental, señaló el comisario para la ampliación, es que no se siga avanzando a pequeños pasos y que las negociaciones continúen en todos los capítulos, mientras la Comunidad desarrolla la reforma agraria teniendo en cuenta las próximas adhesiones de España y Portugal».

Según aclaró Natali, los problemas del aceite de oliva, el vino y las frutas y legumbres, son los más importantes y «prioritarios» de cara a la ampliación de la Comunidad Europea a «doce miembros».

Resultados positivos

El comisario italiano Lorenzo

Natali indicó también que «la Comisión Europea (órgano ejecutivo de la Comunidad Económica Europea) defenderá estas posturas en el futuro y proseguirá sus esfuerzos para que las negociaciones cristalicen en resultados concretos».

Natali destacó «los resultados positivos del pasado Consejo de Ministros de la CEE» (órgano decisorio), en que los diez países miembros accedieron a desbloquear la negociación para tratar el capítulo agrícola de la ampliación.

En la actualidad, la CEE aborda una profunda reforma de su política agrícola para superar los problemas de excedentes y superproducción, particularmente en los productos de tipo mediterráneo.

Natali puntualizó que «ahora estamos preparando el programa de acción para resolver los problemas de la agricultura mediterránea. El primer objetivo —dijo— es evitar que los países miembros de la CEE vean sus intereses lesionados y para ellos la política de concesiones tarifarias en productos



Lorenzo Natali, comisario europeo para la ampliación comunitaria (Foto: Archivo).

agrícolas deberá medirse con la realidad de una comunidad a 12».

Natali se refirió también al sector industrial y precisó que «hay que buscar las soluciones para encontrar un desarrollo complementario».

«Una Comunidad Europea a doce miembros —concluyó— verá reforzada su cohesión interior y su proyección internacional, particularmente en la región mediterránea».

# Mitterrand deplora que las relaciones hispano-francesas no hayan mejorado

PARIS (Efe).—El presidente de la República francesa, Francois Mitterrand, ha deplorado, en la conferencia de prensa de ayer, que las relaciones entre España y Francia «no hayan mejorado, como yo lo esperaba».

Mitterrand ha explicado, en respuesta a una pregunta sobre la posición francesa respecto a la entrada de España en la «CEE» que es«favorable a una negociación», pero puso unas condiciones previas.

«La negociación debe iniciarse — dijo al respecto Mitterrand— pero es necesario que España sepa que la posición de Francia reposa sobre cierto número de realidades de carácter social, industrial y regional que tenemos que considerar».

«Nosotros solos —añadió Mitterrand hablando de Francia— no podemos adjudicarnos el arbitraje de este problema, sin contar con nuestros asociados europeos».

Mitterrand ha reiterado que Francia es contraria a la extradición «pero —señaló— no prestará la mano a quienes intenten desestabilizar al régimen democrático español».

### Reacción de la prensa francesa

El secretario general del Partido Socialista Obrero Español, Felipe González, defendió «vigorosamente» en París la entrada de España en el Mercado Común, destacó ayer la prensa local.

El diario de tendencia socialista «Le Matin» dice que Felipe González subrayó que el pueblo español podría quedar muy decepcionado si no halla comprensión por parte de Francia a pesar de las dificultades económicas.

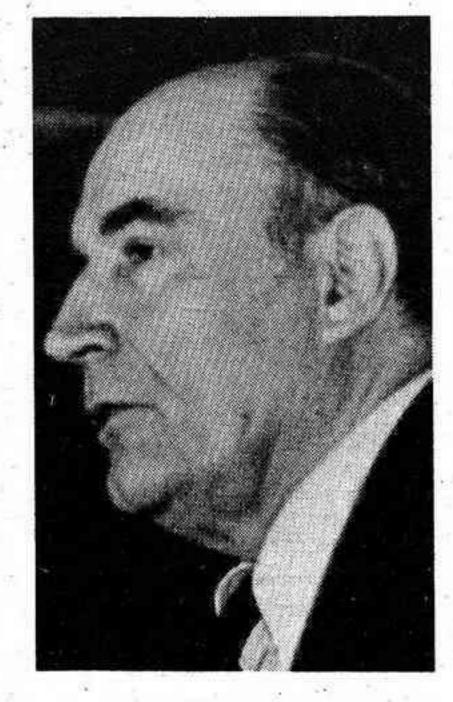
Para el diario, el dirigente socialista español insistió en el aspecto político de la entrada de España ena CEE y pidió que se asocie a España desde ahora a la reestructuración del Mercado Común Europeo.

«Le Matin» informa además que Felipe González rehuyó toda polémica con la ministro de Agricultura, Edith Cresson, a quien le atribuyeron declaraciones contrarias a la adhesión española que luego hizo desmentir.

González inauguró en París un ciclo de conferenias sobre la entrada de España en el Tratado de Roma, que organiza el círculo de coyuntura hispano-francesa y que traerá después a París a Manuel Fraga Iribarne, a Santiago Carrillo y a una personalidad del Partido centrista, Unión de Centro Democrático, todavía no anunciada.

### Profundas divergencias

El diario conservador «Le Fígaro» dedica también comentario editorial a la intervención de González y opina que hay profundas divergencias ente el partido Socialista francés y el español



sobre la entrada de España en la Comunidad.

Subraya la contradicción de solidaridades del Gobierno francés, favorable a la entrada española en la OTAN y reticente sobre la adhesión a la CEE, observada «con paciencia» por los socialistas españoles, según dijo Felipe González.

No se le escapó a «Le Fígaro» que el dirigente español abogó por una solidaridad Norte-Sur en Europa como prueba convincente de que habrá un buen diálogo Norte-Sur.

Cabe recordar que Felipe González tendrá ocasión de tratar estos temas el viernes en un almuerzo que el presidente Francois Mitterrand ofrece en el palacio del Eliseo a los dirigentes de la Internacional Socialista.

### Don Juan Carlos visitará la OEA

WASHINGTON, (Efe).—El Rey don Juan Carlos I de España visitará la Organización de Estados Americanos (OEA) durante su próxima estancia en los Estados Unidos, ha sabido «Efe» de fuentes de la organización.

El próximo 14 de octubre, un día después de que el Rey inicie su visita oficial a los Estados Unidos, don Juan Carlos entregará a la «OEA» un facsimil del original de las leyes de Indias que, en noviembre próximo, cumplirán su tricentenario.

La presencia del Rey de España en el seno de la comunidad interamericana, donde dirigirá unas palabras, ha despertado gran interés.

# Sacerdote español deportado en Santo Domingo

SANTO DOMINGO, (Efe).—La Prensa dominicana ha pedido que se aclaren los motivos que tuvo la Dirección General de Migración de Santo Domingo para deportar al sacerdote español José Valderrey, quien fue sacado de la República Dominicana.

Según el director de Migración de la República Dominicana, el padre Valderrey fue deportado porque le había caducado su permiso legal de residente y porque la Iglesia la había retirado su aval.

Antes de su deportación, agrupaciones de San José de Ocoa, donde el religioso vivía, se habían dirigido al presidente de la República Dominicana para que anulase la orden de deportación.

### Presuntos miembros de ETA juzgados ante la Audiencia Nacional

MADRID, (Efe).—Los presuntos militantes de ETA Jesús María Larzábal Bastarrica y José Angel Zunzunegui Urdabilleta fueron juzgados ayer ante la Audiencia Nacional, acusados de haber asesinado —el segundo en concepto de encubridor— al taxista de Pasajes Amancio Barreiros Ceus, en septiembre de 1978.

Zunzunegui fue expulsado de la sala por desacato y Larzábal se negó a contestar al fiscal, que solicita penas de más de veintiséis años para el primero y diez años para el segundo, además de una indemnización conjunta de ocho millones de pesetas en favor de los herederos de Amancio Barreiros.

Los defensores pidieron la libre absolución de sus patrocinados.

### Todos los militares permanecen en sus puestos

MADRID, (Efe).—Ningún militar ha abandonado Madrid en actitud preventiva ante la sospecha de una inminente ofensiva terrorista, han informado a Efe fuentes castrenses competentes.

Las mismas fuentes señalaron que la información difundida, ayer, en este sentido por algunos medios informativos «es absolutamente falsa», y precisaron que si algún militar en situación de reserva ha salido de Madrid o se encuentra fuera de esta capital se debe a otros motivos.

Añadieron las mismas fuentes que las medidas de seguridad que puedan adoptarse ante la posibilidad de un atentado terrorista no incluyen, en ningún momento, el abandono de la actividad habitual, «que sería contrario a los principios en que se fundamenta la profesión militar».

### Condenado por la matanza de Atocha, en huelga de hambre desde hace 14 días

CARTAGENA (Murcia), (Efe).—Francisco Albadalejo Correderas, uno de los condenados por la matanza de Atocha, se encuentra en huelga de hambre desde el pasado día 10 en la prisión de San Antón, según ha dicho a «Efe» el director del establecimiento penitenciario.

El motivo de esta decisión, según ha comunicado el preso, obedece a que quiere trabajar y ocupar un destino dentro del establecimiento. El mismo director ha señalado que son muchos los reclusos que pretenden desempeñar un trabajo de confianza, pero no hay tantos los destinos ni se tiene la seguridad de que no puedan evadirse aprovechándose de ello.

Por lo demás Francisco Albadalejo hace vida ordinaria, independizado en su celda, con agua fría y caliente, ducha, televisión, radio, etc.

Se duda de que se haya mantenido firme en su decisión de no tomar alimentos sólidos ni líquidos desde el pasado día 10, pues tomar ales muestra algo decaído, sus pulsaciones en el día de hoy son normales y la tensión entre 11 y 7,5 algo baja.

En la misma prisión hay otros dos condenados por el mismo caso, que hacen vida normal.

### Cotizaciones en la Bolsa de Madrid

PANICOS COMEDCIALES	and the second	22 40	
BANCOS COMERCIALES	the state of	PA Banco Atlánt	tica
Banco Atlántico			DOT!
Banco de Bilbao	377,00	Fundado en 1901	1 100
Banco Central	372,00	Urbis	26.00
Banesto	370,00	01013	20,00
B. Exterior	315,00	PAPELERAS	The same of
B. General	246,00	Papeleras Reunidas	
B. Hispano	323,00	Sarrió	All Section
B. Ibérico	, T. —	Torras H	x
B. López Quesada	, 180 s <del>ee</del> s		es al
B. Popular	406,00	INVERSION MOBILIAR.	
B. Santander	385,00	Cartinbao	
B. Valencia	362,00		208.00
B. Vizcaya	396,00	Española de Inver.	₩. 3 <del>.</del>
B. Zaragozano	261,00	Fibansa	Challe St.
B. INDUSTRIALES	Secondary Second	Gral. Inversiones	
Bankinter	156,00	Hispamersa	74.00
Bankunión	140,00	Insa	74,00
25 (1) (2) (3)		Control of the contro	220,00
B. Finanzas B. Fomento	20.00	Vamosa	71,00
B. Granada	190,00	MONOPOLIOS	
B. Indus. Cataluña	A STATE OF		212,50
	157.00		132,00
B. Noroeste	157,00		102,00
B. Occidental	241.00	NAVEGACION	
B. Urquijo	241,00	Pebsa	10,00
ELECTRICIDAD	される。	Transmediterránea	
Catalana de gas	The Indiana	QUIMICAS	
Fecsa Peq	68,20	Control in the Control of the Contro	42.00
Fenosa	61,70	E.I.A.S.A	42,00
Hca. Cantábrico	94,50	C.E.P.S.A	115,00
Hca. Española	78,00	Cros	44,00
Hca. Cataluña	58,00	Explosivos	35,20
Iberduero	58,00	Hidro-Nitro	7100
Nansa	130,00	Petroliber	22.00
Sevillanà	69,00	Sntace	33,00
Unión Eléctrica	75,50	MINERAS	
Electra de Viesgo	The second secon	Guindos	
Reunidas Zaragoza		Ponferrada	
Reumaus zurugozu		Sierra Menera	
ALIMENTACION		Victory Commencer and Service Commencer and Service	ver and here
El Aguila		SIDEROMETALURGICAS	and leve
Gral. Azucarera	85,00	Altos Hornos	14,00
Ebro		· Auxiliar FF.CC	2000
Koipe	To a file to be seen	Babcock	
Viñedos Españoles	106,00	Echevarría	-
COMEDCIO		Esp. Zinc	
COMERCIO	128,00	Duro Felguera	194,00
C.I.C	120,00	Macosa	
Finanzauto	E4 00	Nueva Montaña	
Galerías	54,00	Olarra	_
Saf		Tubacex	63,00
Finan. y Servicios		Astilleros Españoles	
CEMENTOS	1 1	AUTOMOVILES	
Asland		Citroen	37,00
Alba	229,00	Fasa	90,00
Potland Valderriv		Femsa	_
Valenciana Cements	226,00	Motor Ibérica	42,00
Cristalerías		Seat	22,00
	THE OLDER S	Santa Ana	
CONSTRUCCION		Canta and	
Dragados		SEGUROS	A
Encinar		Fénix	10 CH 10
Vallehermoso	93;00		
INMOBILIARIAS Y URB.		VARIOS	4 / 25
	<u> </u>	Corp. Ind. Bancobao	
Bami'	102,00	Telefónica SUSCRIPCION	85,00
I. Metropolitana	- 47/10/2017	Cementos Alba	660,00
I. Simane	180.00	D. Festagian	510.00

180,00

Resumen de Bolsa

# Continúa el acusado descenso

### Madrid

No se modificó la tendencia a la baja, dentro de la jornada de ayer, estas bajas se extienden por todos los grupos con mayor incidencia en los valores bancarios en lo que se registran descensos en algunos de sus títulos, de notoria profundidad. También los eléctricos se mostraron con pérdidas dentro de sus títulos más destacados. En cuanto a otros corros, se ven influidos también por los desmerecimientos, especialmente el químico que baja dentro de su índice parcial (— 3,05).

El cierre no ofrecía notas de interés quedando poco animado para la próxima sesión del viernes

De un total de 159 valores contratados en renta variable, 19 suben, 65 bajan y 75 no varían. Indice general: 138,56-1,51.

### Barcelona

Debido a celebrarse ayer la festívidad de Nuestra Señora de la Merced, no ha habido sesión bursátil en Barcelona.

### Bilbao

Nuevamente la sesión de bolsa ha acusado descenso, operándose con el retraimiento comprador de pasados días sin que la baja registrada sirva para contener los cambios.

En esta sesión han vuelto a retroceder las acciones bancarias al acumularse el papel, mostrando mayor actividad las eléctricas que ofrecen algunos signos favorables, mientras que siderometalúrgicos y químicos prosiguen en su orientación bajista. Todo ello en una jornada desanimada y en la que la oferta ha dominado en todos los corros, dando origen a que las diferencias de signo contrario adquieran profundidad en el sector bancario, así como en petróleos.

Se ha operado en 35,5 millones de pesetas en letras de cambio, habiendo descendido al 12,625 por ciento el interés del descuento. La situación del cierre de la bol-

sa ofrece parecida presencia de papel siendo contados los valores que registran demanda.

Indice general tras la sesión de ayer: 152,35 (-2,15).

### Valencia

La linea de bajas que comenzó el pasado viernes continúa en la tercera sesión bursátil semanal. En la jornada de ayer se acentuó un poco la presencia de órdenes vendedoras, especialmente presentes en los grupos capitales del mercado, lo que hace continuar el régimen de pérdidas.

Es de advertir, no obstante, que el negocio es algo más fluido que el miércoles y que se opera mejor número de valores. Ayer fueron en total 36, de los que solamente seis han mejorado cotización. Dieciséis valores repiten y catorce tienen pérdidas.

Las bajas siguen estando, básicamente, en los bancos y la electricidad en este primer grupo, sólo el de la exportación, con ganancia de cinco, ha escapado de la tendencia general, que produce pérdidas hasta de cinco en Popular y de seis en Central, Valencia, Banesto e Hispano no tienen operaciones.

En la electricidad dominan las bajas, que llegan a ser de tres enteros en Hidrola y de dos y medio en Sevillana. Repeticiones aparte, sólo Fecsa tiene una ganancia de uno.

En la construcción destaca la ganancia de doce en Valenciana de Cementos, capaz de corregir en alguna medida el índice. La inversión mobiliaria está contenida en general y el metal y la química se distinguen por sus escasas operaciones. A destacar, sin embargo la mejora de tres cuartos en Altos Hornos.

Telefónica pierde un entero y Galerías Preciados ocho, cotizando a 52. Los cupones del Banco Exterior siguen la baja indicada el miércoles.

# Reglamento para mejorar la producción lechera

MADRID (Efe).— El Boletín Oficial del Estado publicó ayer un real decreto de presidencia del Gobierno en el que se recoge el reglamento estructural de la producción lechera, establecido con el fin de mejorar y modernizar las explotaciones de este sector, especialmente en las explotaciones de carácter familiar.

El reglamento, que tendrá una vigencia de cinco años, establece beneficios y ayudas para las granjas de producción lechera de carácter familiar, tanto con asalariados como sin ellos, de empresas y de grupos, así como para agrupaciones de granjas.

En MORELLA puede adquirir

Urb. Metro

MEDITERRANEO

en el kiosco de Fidel Carceller

En PEÑISCOLA puede adquirir

MEDITERRANEO

en los kioscos de Francisca Simó Juan Domingo París Manolita Roca Bautista Rovira Rogad a Dios en caridad por el alma de

510,00

## DOÑA MARIA PEREZ CANO

Viuda de ROCA

Que falleció el día 24 de septiembre, a los 70 años de edad. Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de Su Santidad.

R. I. P.

Sus apenados hijos, Juan Roca, José Antonio Roca y Francisco Roca; hijos políticos, Concepción García Tizón y Teresa Samit; nietos, José, Gustavo y Carlos; hermanos, Francisco, Diego y Carmen; hermanos políticos, Ana, Rosa y Pedro, tíos, primos, sobrinos y demás familia, al comunicar a sus amistades tan dolorosa pérdida, les ruegan la tengan presente en sus oraciones y asistan al acto de las Exequias Fúnebres que tendrán lugar hoy, a las ONCE horas de la mañana, en la Capilla Residencia Sanitaria, por lo que les quedarán eternamente reconocidos.

(No se invita particularmente).

Funeraria «La Magdalena». Navarra, 84. Castellón.

B. Exterior .....

Castellón, 25 de septiembre de 1981

# En nuestro infierno

por Jesús Vasallo

Herman Hesse amaba los árboles, porque le parecían como ermitaños huidos por alguna flaqueza. Llegaba a compararlos con Nietzche y con Beethoven. En lo más alto de sus copas, el mundo murmura y sus raíces se pierden en lo infinito. Para él no habia nada más beático, más ejemplar, más hermoso, que un árbol robusto, expuesto siempre al aire y a la luz y en su tronco los anillos, huellas de sus cicatrices. Todos, fuertes e indestructibles, seguros de si mismos, se aferraban al paisaje como seres confiados y nadie los movía. Eran como el amor. Tenían ramas y hojas nuevas, mientras, nacidos de pequeñas semillas, se entregaban a él. Si hoy Hesse viviera y viajase Por España, no podría decir lo mismo. Nuestro país es un clamor de fuego. He visto las inmensas hogueras —oscuras que no alegres, como en las mediterráneas noches de San Juan-en Galicia, crujiente y dolorida. De nuevo atormentada en el símbolo vivo e hiriente, del gran drama.

En la tierra, calveros aún crepitantes. En el alto, desde el avión, larga hilera de nubes de color plomo oscuro, salpicadas de antorchas rojizas, rasgando la neblina. Alrededor, desgana, abandono e insolidaridad. Las campanas tocan, a rebato, mientras las gentes que podían colaborar voluntariamente en la extinción, se encogen de hombres y siguen su camino. La tercera parte de los incendios de este año, cinco mil, afectaban a los bosques gallegos, con veinte mil hectáreas convertidas en abradacabrante erial. En diez años ha desaparecido una superficie igual a la provincia de Pontevedra. Los árboles siguen siendo, como decía Salvador Rueda, torres que el sol viste de lumbres. El Sol y las manos asesinas. Pero ya nunca serán guardianes que dominan los lejanos horizontes, como Van Goth explicaba. Ni altos obeliscos que Dios plantó en las cumbres. No lo serán, porque han ido muriendo lentamente, hechos chorros de sangre caliente, penachos de humo, bajo el viento, y su savia y su corteza.

Cada estío parece en Galicia la misma cantidad de madera que importamos. La imprudencia lamentable, es una causa mínima. El mayor porcentaje de siniestros están provocados por sucios intereses. Incluso internacionales. Por motivos políticos, por arteras manos criminales. Nada nuevo, Solshenitzyn acusó a Breznev de liquidar sin piedad la vida de su pueblo, con el ensuciamiento de la naturaleza. Aquí anónimos arboricidas, maestros del brasero despiadado, actúan con audacia, sin descanso y si escrúpulos. No se miran en el espejo de países como Finlandia, que cifran en el árbol su prosperidad y lo mantienen firme. Sauces, abetos ,eucaliptus, los cipreses que eran para Eugenio Noel los árboles más venerables, los más sugeridores, crecen apretados, para nutrir la industria química. Galicia, que fue sensible, dulce maternal, se ha convertido en hosca y fiera, contra el caudal que guarda en sus entrañas, Becquer soñaba con frecuencia en el desierto.

¿Imagináis algo más triste?, pues así va a quedar, pocos sentirán crecer el árbol dentro de si, como le sucedió a Ril E., transido por telúricas vibraciones, que le transmitían el sabor de la creación.

Desde el bosque como refugio y defensa, hemos pasado a la evolución tecnológica. De aquí al año 2.000 Europa doblará su consumo de papel y fibra. Llegará a sacarse petróleo de los árboles, por ellos, podríamos alcanzar la prometida tierra bíblica. Dice una leyenda china, que aunque la llanura muera y se quede sin un sólo ser, los montes boscosos elevarán hacia las nubes sus rostros altivos. Si antes no los destruimos, entre la total indiferencia. He visto las llamas, calcinando como lenguas ardientes los bosques solitarios cercando las carreteras, manchas negruzcas, ramas retorcidas, desolación, silencio, Napoleón, que en su delirio agónico legó a su hijo el bosque que núnca tuvo, pero con él siempre había soñado, sabía lo que vale el árbol. Mandó al prefecto de Vare, fusilar sobre el terreno a los incendiarios. Como alimañas. Aquí, multas fuertes, vigilantes jurados, fuerzas desplegadas, grupos oficiales y privados, logran poco, para el esfuerzo que realizan. Jomeini y el Corán serían expeditivos. A la hoguera irían los portadores de teas enloquecidas. Se equivocó Unamuno. No educa al hombre, el monte ya. Ruge la fraga animada, que Antonio Fernández Florez y el árbol no le dice al leñador, como en el poema de Ruben, «Toma mi savia y mi sabor». No puede hablar lo que no existe.

España se desangra día a día y Galicia es como su grito aterrador. A nadie se instruye para que sepa vivir siempre bajo la sombra protectora de la encina y el roble, el haya, el castaño la flor muere en su perfume, la voz en su eco y el árbol en su bosque. Con indigna muerte inmerecida. Ya no es nuestro país el bosque extenso, como aquel por el que se paseó de rama en rama, durante medio siglo, el fabuloso barón rampante de la novela de Italo Calvino. Diez millones de árboles, talamos cada año. Pronto, el fuego, impedirá el derroche. Tenemos las tablas de Daimiel y el coto de Doñana y muchas más hectáreas que el conjunto de países del Mercado Común. Pero no las cuidamos, ni hemos sabido hacer lo que hacían antes de la guerra, en el Vietnam. Ningún edificio podría ser más alto que los árboles, para no pecar de soberbia arquitectónica. No buscamos el árbol, como Maquiavelo lo buscó para sobrevivir, en un dificil trance. O el ex-presidente venezolano Caldera,para dormir una reparadora siesta en los pinares de la Gomera, con árboles que de acuerdo con Tagore, se ponen de puntillas para mirar al cielo, bajo un italiano pino misterioso, convirtió Byron en cenizas el cadáver de su entreñable amigo Shelley. Arde Galicia. O Demo anda suelto en la danza del fuego. El corazón del bosque no sería hoy para Hesse, empedernido vagabundo, su propio hogar. Víctima de la satriana maldición, el hombre alla aquí su infierno. Por haber olvidado que la poesía está en la rosa que muere, y en el árbol que dura, la belleza.

### Observatorio

# La ruleta rusa: comer

Primero la colza envenenada y luego el mejillón fresco. La intoxicación gana cada día nuevas siniestras batallas y por el aire de España circula una consigna: intoxicados de todo el país, uníos. El espeluznante negocio del aceite industrial desviado hacia el consumo humano, no cesa de cobrarse víctimas. Causa pavor escribir que, si la ciencia no da con la triaca, la lista final sumará varios miles de muertos. Creo que los ciudadanos de esta nación tenemos el ánimo encogido, lo cual no obsta para que un sin fin de pueblos tengan intactas sus matanzas, conservadas en aceite letal ¿a qué esperan para deshacerse de ellas estos tenedores de veneno?, supongo que aguardan a que la administración pública les pague por tirarlas. Algunas gentes -aún quedan mentalidades paleolíticas -se resisten a desprenderse de la grasa mortífera porque no creen en la palàbra del Estado y sospechan que todo el asunto de la colza podría ser un cuento chino. Tales compatriotas son tan bravos que no se rinden ni a la evidencia. Y así, con este material cívico, no nos puede extrañar en absoluto que, a diario, los centros hospitalarios registren nuevos ingresos de intoxicados. Tampoco hay que perder de vista al dato -acabo de releerlo en la prensa- de que algunas de las marcas de aceite oficialmente declaradas inaptas para el consumo, venenosas sin más,

¿Saben realmente los comerciantes y, por ende, los consumidores, las amas de casas en particular, cuáles son los nombres comerciales de los aceites que producen el síndrome tóxico? ¿Qué

continúen expendiéndose en algu-

nos comercios.

razón hay para que esta lista maldita no figure obligatoriamente en todas las tiendas de alimentación en lugar bien visible?

Después de una intoxicación con mortandad de suma y sigue -la colza- y de otra tan espectacular como leve -la de los mejillones-, la gente, digo, en su mayoría, está que no le llega la camisa al cuerpo. El chiste de Pepe Molleda en «Pueblo» -«yo no como nada si no es en presencia de mi médico»- sintetiza de manera admirable esta preocupación colectiva. Entonces se palpa la sensación de que nuestro capítulo alimentario se asemeja peligrosamente al juego de la ruleta rusa. Porque cuando España entera es luto y clamor por la iniquidad de una grasa envenenada, de repente los hospitales comienzan a recibir a personas intoxicadas por haber ingerido un molusco en mal estado: 5.000 afectados, que se dice pronto. Y todo porque, oh, manes, dos plantas depuradoras de mejillones, radicadas en El Grove, dejan de hacer durante varios días el preceptivo control sanitario y expiden partidas de mejillones a un total de veinte provincias españolas. Inmediatamente se moviliza el dispositivo sanitario oficial y se decreta por el Ministerio correspondiente el cierre de las depuradoras que se suponen causantes del, por fortuna, somero envenenamiento de cinco mil individuos, y se intervienen gruesas partidas de contaminado molusco en diversos mercados, y el director general, doctor Valenciano, en nombre del Gobierno declara la guerra santa al mejillón fresco y ordena, exige, aconseja que nadie conceda hospedaje estomacal al peligroso molusco. Esto les va a

Por Cristóbal Páez

suponer a las mejilloneras españolas un gravísimo quebranto, porque el público está más que escarmentado y, poco a poco, los habitantes de este país nos estamos haciendo a la idea de que detrás de cada bocado hay un borgia con la cicuta presta.

Creo que va a transcurrir cierto tiempo hasta que el pueblo recupere la confianza en lo que consume. Hasta lo del aceite tóxico, todo el mundo circulaba confiado, insensatamente donfiado, sobre cien mil barriles de pólvora. Se sabe que la carne contiene finalizadores, es decir, sustancias extrañas, hormonales, insalubres, y que el aceite de oliva es una pura mezcla de mil grasas distintas en la mayoría de los casos, y que el pan no sabe a trigo, sino a aditivos, y que el vino de mesa corriente es. normalmente el resultado de una química burda, y que los pesticidas se enseñorean del variado universo de las frutas, las verduras, los tubérculos y que la leche, salvo excepciones, es blanca y nada más, y que los embutidos...

Creo que el Estado y los ayuntamientos tienen tarea para largos años. Y yo -permitame que ocupe la cabecera de los acusados- y usted, que no colaboramos con las autoridades y nos parece que hacemos el ridículo si invocamos, ante tenderos y guardias, nuestros no estrenados derechos de paganos consumidores, también tenemos mucha tela cortada. Y no me diga usted, para cortarme la palabra, y en plan español valeroso que, ante la adversidad, no se la coge con papel de fumar, aquello de: «el muerto al hoyo y el vivo al bollo», por la sencilla razón de que, hoy por hoy, no es fácil saber lo que hay dentro del bollo. Toque madera.

### Editorial

# ¿Sociedad postindustrial?

Es una constante histórica que los autores de todas las épocas consideren a la suya como un período crucial y fundamental. En el momento presente tal visión hipertrofiada es especialmente intensa. Crisis, transición transformación, innovación... Son las palabras más repetidas cuando se habla de nuestra sociedad. Cada especialista considera su parcela como definitiva para este cambio: se habla de «revolución de la microelectrónica», de la «revolución atómica» y hasta de la «revolución de las tarjetas de crédito».

Se afirma, muy a la ligera, que la sociedad industrial ha desaparecido o que está en su recta final y en trance de ser sustituida por un nuevo tipo de sociedad, que algunos califican como postindustrial, y que, al parecer, se caracteriza por ser una especie de civilización del conocimiento en la que el ocio juega un importantísimo papel.

La realidad nos demuestra, y cada día con mayor fuerza, un mundo bien distinto, en el que el paro, la desigualdad y la miseria adquieren un desagradable protagonismo. No puede hablarse de sociedad postindustrial sino de continuidades básicas del industrialismo. Sólo hay diferencias de grado. Pero lo que más desbarata toda la

teoría que se ha montado en torno al pretendido postindustrialismo es la evidencia de que el discutible nivel de bienestar económico se consigue con unos elevadísimos costes ecológicos. Nos movemos en un medio ambiente que se deteriora más y más, y en tanto esto siga ocurriendo no existe la más mínima elevación de las posibilidades de desarrollo del hombre, ni en ningún caso cabe la mínima referencia a la civilización del ocio.

Resulta evidente la degradación progresiva de nuestro medio circundante y si algo positivo ha aportado nuestra época es la toma de conciencia de este hecho y de su gravedad. Aunque muy lentamente, esa concienciación se está traduciendo en normas emanadas de los poderes públicos, en tecnologías aplicadas por algunas industrias y en actitudes individuales y colectivas que contribuyen a la solución de los problemas ambientales planteados, demostrando que sólo existe progreso cuando se logra conciliar el desarrollo con los requerimientos de conservación y utilización racional de los recursos naturales. Cuando sea una realidad, a escala planetaria, una política y una gestión integral del medio ambiente, será el momento en que resulte lícito referirse a la consolidacidn de un nuevo modelo de sociedad.

# PARIS CENTRO DE ATENCION MUNDIAL

# Violenta ocupación de la embajada turca por un comando armenio Mitterrand: no a las imposiciones de EE.UU. y Unión Soviética

PARIS (Efe).— El ultimátum lanzado por los terroristas del «Ejército Secreto de Liberación de Armenia» expiró a las 23,15 horas de ayer, sin que la situación cambiara sensiblemente.

Desde las 11,15 horas de ayer, el comando ocupa los locales del consulado de Turquía en París, donde retiene a más de treinta personas como rehenes.

Los asaltantes son tres hombres tras la evacuación de un terrorista herido, a últimas horas de la tarde— y amenazaron con empezar a ejecutar rehenes, si a las once y cuarto de la noche, el gobierno de Ankara no libera a los «presos políticos armenios».

La angustiosa espera sólo es turbada con breves apariciones en una de las ventanas del consulado de un miembro del comando, de unos treinta años de edad, mediana estatura, con barba, y que empuña un revólver.

Desde el edificio de enfrente se pueden ver los rehenes agrupados en el fondo de una de las tres habitaciones profusamente iluminadas en el primer piso de la representación diplomática.

Poco antes de las diez de la noche, el comando recibió una docena de barras de pan que distribuyó entre los rehenes. Mientras, los policías de paisano, especialistas en la lucha contra el terrorismo, entran y salen sin parar del edificio, que continúa rodeado por un importante cordón policial.

Al otro lado de la avenida, más policías de paisano han tomado posición en los techos y balcones, donde, provistos de teleobjetivos siguieron todos los movimientos de los asaltantes.

En el centro de la avenida, media docena de ambulancias esperan una posible y urgente intervención.

### Ocupación

Militantes de un grupo denomi-

nado «Ejército Secreto de Liberación de Armenia» asaltaron ayer por la-mañana el Consulado y el Servicio Cultural de la embajada turca en la capital francesa para exigir la liberación de los presos políticos arme nios en Turquía.

Los asaltantes tienen en su poder a varios funcionarios de la delegación diplomática, entre los que se encuentran el cónsul, el agregado militar turco y dos policías, a los que han amenazado con ejecutir si en un plazo de doce horas los presos armenios encarcelados en Turquía no son liberados y trasladados desde este país a un aeropuerto francés de la región parisiense.

Fuerzas de la Brigada antiterrorista de la policía francesa montaron guardia en las inmediaciones
del edificio aunque el «Ejército
Secreto de Liberación Armenia»
hicieron público un comunicado
en Beirut en el que se dice que «si
la policía francesa trata de romper
el sitio, volaremos el consulado
con todos los que están dentro y
toda la responsabilidad de lo que
ocurra será de las autoridades
francesas».

El comunicado acusa a las «autoridades fascistas turcas de crear una atmósfera de miedo y despotismo en el país» y exige que los ciudadanos armenios que viven en Turquía puedan expresarse libremente.

En el citado comunicado el grupo ocupante de la embajada,
además de pedir la liberación de
todos los presos políticos armenios
—especialmente de dos religiosos
que se encuentran prisioneros en
Estambul—, exige la puesta en
libertad de cinco activistas revolucionarios turcos y de otros tantos
rebeldes kurdos.

El «Ejército Secreto para la Liberación de Armenia» es la organización clandestina más importante de los armenios que luchan contra el régimen de Ankara desde la primera guerra mundial, tras la sangrienta ocupación turca de los territorios armenios.

En los últimos ocho años diferentes grupos guerrilleros armenios asesinaron a 16 diplomáticos turcos, cinco de ellos en París, en venganza del «genocidio armenio» perpetrado por los turcos durante los años 1915-16.

### Muere un guardia

Uno de los dos guardias turcos que se encontraban en la embajada turca en París, falleció en el momento en que fue asaltada.

Según informó uno de los policías encargados del tema; el guardia fallecido había resultado gravemente herido en la cabeza.

### 40 rehenes

Poco después de que un médico fuese llamado para atender a los rehenes de la embajada turca, en París, uno de los miembros del comando armenio salió a la calle para parlamentar con el comisario Broussard y con el sustituto del procurador de la República.

Mientras tanto, el jefe del comando apuntaba a la sién de uno de los rehenes.

Uno de los asaltantes salió a la ventana del primer piso del edificio con una granada en la mano y ordenó a la Policía que retrocediera, mientras exigía la presencia de un periodista para recoger un mensaje.

Un periodista situado en las inmediaciones de la embajada se acercó y recogió el mensaje en el cual se pedía que respetaran las exigencias del comando de liberar a todos los presos políticos armenios de cárceles turcas.

Tras la lectura en voz alta de este mensaje, el asaltante regresó al interior de los locales de la embajada.

El plazo para obtener estas exigencias vencía a las 23,30 horas y los asaltantes amenazaban con ejecutar a los 40 rehenes si no



Desde el interior de la embajada turca en París, una mujer lanza un mensaje para la policía. (Telefoto EFE).

recibían una respuesta satisfactoria.

### Rendición de un asaltante

Uno de los asaltantes de la embajada turca en París se rindió a las 18,30 hora local.

El miembro del comando armado salió de la embajada con una herida en el vientre, un brazo levantado y dos dedos en forma de «V».

Al parecer, el asaltante se entregó después de pedir asilo político al Gobierno francés.

Quedaban en la embajada tres asaltantes y los 40 rehenes.

### Gobierno turco

Por otra parte, se supo en París que el Ministerio de Asuntos Exteriores turco había convocado al embajador francés, Emile Cazimajou, para la celebración de una consulta urgente sobre el asalto al consulado turco en París.

Asímismo, el Ministerio de Asuntos Exteriores de Turquía emitió un comunicado en el que se relataban los hechos, sin añadir comentario adicional alguno.

Un portavoz de la embajada turca en París dijo, por su parte, que «la política del Gobierno ha sido siempre la de no negociar con los terroristas», y añadió que «entre los asaltantes no hay ningún armenio».

### Mitterrand

El presidente de Francia, François Mitterrand, declaró con respecto a la ocupación de la embajada turca en París por un comando armenio, que «estamos a mitad de la acción, por ello es prematuro hablar. Tengo una gran confianza en el ministro del Interior, Gaston Deferre, quien llevará muy bien el asunto, es decir, para evitar lo peor».

Por otro lado, el Consejo de Ministros turco se reunió en una sesión de urgencia para tratar sobre las medidas que pueden tomarse en relación con la ocupación de su Embajada en París, y para discutir las reclamaciones de los ocupantes.

### «Es necesario el equilibrio de fuerzas entre el Este y el Oeste»

PARIS (Efe).—El equilibrio de fuerzas entre el Este y el Oeste y la independencia de Francia fueron los dos temas esenciales desarrollados por el presidente Francois Mitterrrand, en la conferencia de prensa mantenida ayer en París, en materia de política exterior.

Mitterrand afirmó que Francia se niega a ser considerada como «parte interesada de este gigantesco desafío que se han lanzado las superpotencias», refiriéndose a las relaciones Este-Oeste.

«La seguridad de Grancia está basada en su capacidad de defenderse a sí misma, primero, y luego en la calidad y en la rapidez de sus alianzas», agregó.

Para Mitterrand la política internacional de Francia se opone a cualquier imposición norteamericana o soviética, así como a cualquier tipo de imposiciones, vengan de donde vengan.

El jefe del Estado galo recordó que él había dado un grito de alarma ante «la llegada masiva de los «SS 20» a Europa», al tiempo que subrayó que Francia está decidida a mantener sus compromisos con la URSS, y que se alegra de cualquier intercambio de puntos de vista que permitan discutir seriamente las condiciones de paz.

Sobre la posibilidad de una in-

Sobre la posibilidad de una intervención soviética en Polonia, Mitterrand dio a entender que Francia no permanecería insensible. En ese caso, Francia examinaría la manera de impedirla, pero con arreglo a «nuestros medios y dentro de un equilibrio de por sí frágil».

Con relación al conflicto israelíárabe, el presidente francés reafirmó que Francia no rechaza ninguna especie de solución, ya sea global o no, y recordó que, tanto en Argel como en El Cairo, había indicado que Francia aprueba el nacimiento de una patria palestina.

### No a las multinacionales

PARIS, (Efe).—El presidente de la República francesa, Francoise Mitterrand, defendió ayer, su proyecto de extensión del sector público en Francia con esta frase: «si no nacionalizamos las grandes compañías, nos las internacionalizarán».

Para ser más claro aún, dijo: «me niego a que nos las internacionalicen lejos de nosotros», y se refirió concretamente a las sociedades multinacionales.

Considero en consecuencia las nacionalizaciones en curso en Francia, que alcanzan a cinco grandes grupos industriales y a 36 bancos, como un arma de defensa de la producción francesa y como herramientas indispensables para el próximo siglo.

Confirmó la Reforma Fiscal anunciada ya por su gobierno, pero dijo que en 1982 la presión impositiva no crecerá en Francia, salvo para las grandes fortunas, las de más de tres millones de francos, seiscientos millones de dólares.

Según Mitterrand, el dinero necesario para las reformas en Francia saldrá del sector que llamó «una solidaridad nacional», es decir los ricos que pagarán más contribuciones.

Para el jefe del Estado socialista francés, el problema principal es el paro que alcanza la cifra de dos millones de gente inactiva, que cuesta de 100 a 120 mil millones de francos a la sociedad francesa.

Para combatirlo, Francois Miterrand y su gobierno proponen reducir el horario del trabajo, anticipar las jubilaciones y ofrecer jubilaciones seguras a los sesenta años, entre otras medidas.

Comunicó que las importaciones aumentaron en Francia, desde principios de año, en un doce por ciento, y las exportaciones, en un diecisiete.

Negó el presidente de la República gala que haya divorcio entre su gobierno y los empresarios, y, para aplacarlos, les reiteró que no se gravará la herramienta de trabajo.

Sin embargo, cree Mitterrand en la existencia de un «muro del dinero», contra el que muchos se han estrellado, según dijo en una expresión muy gráfica.

Terminó pidiendo a los representantes del mundo empresarial que «no se excluyan a sí mismos del actual régimen», pero remachó que las nacionalizaciones no tienen vuelta atrás. 26

### Llamada al orden a los ministros franceses

PARIS (Efe).— El presidente francés, Francois Mitterrand, hizo un firme llamamiento al orden a los ministros demasiado habladores, entre ellos a la ministro de Agricultura, Edith Cresson, por una frase relacionada con el ingreso de España en la «CEE».

Según informa toda la prensa, el Jefe del Estado exigió, en el Consejo de Ministros del miércoles, más discreción a ciertos ministros cuyas declaraciones han provocado polémicas recientemente y tuvieron que ser desmentidas.

Los periódicos dicen que son cinco, y nombran entre ellos a Edith Cresson, quien había declarado en Salón de Provence (sur de Francia) el lunes que «el grupo socialista votará en contra de la entrada de España en el Mercado Común».

Esta primera versión de las declaraciones de la ministro de Agricultura ante un público de productos agrícolas fue suavizada por un portavoz de su ministerio al día siguiente en declaración a Efe.

Según el desmentido, Edith Cresson no había anunciado ningún voto en contra de la adhesión española y sólo dijo: «en cuanto a España, quiero recordar que el grupo socialista votó en contra de la entrada de Grecia en la «CEE».

La señora Cresson hizo aún el miércoles otra rectificación pública, esta vez para explicar que, como condición previa a la incorporación española a la «CEE», es necesaria «la revisión de la reglamentación comunitaria en lo que se refiere a los productos mediterráneos».

La ministro precisó que tal revisión comienza «en el consejo de ministros comunitario del 28 de septiembre en Bruselas», y preconizó por otra parte negociaciones bilaterales con España para llegar a un calendario de importaciones de frutos y legumbres.

### Política exterior

PARIS (Efe).— El Presidente de la República Francesa, Francois Mitterrand, ha expuesto en París las líneas generales de lo que será su política exterior e interior en sus siete años de mandato, en su primera conferencia de prensa de su septenio.

Mitterrand ha declarado que la política exterior francesa tiene tres preocupaciones mayores: «la libertad, el desarrollo y la primacía del arbitraje sobre el recurso a la fuerza».

El Jefe del Estado francés ha señalado que «el futuro europeo nos importa ante todos los demás puntos».

Al abordar la situación del tercer mundo, Mitterrand ha afirmado que «en América Latina, en Africa y en otras partes las revoluciones, las sublevaciones y los movimientos de liberación nacen sobre todo como consecuencia de la miseria, de la explotación y del totalitarismo».

El primer mandatario francés ha defendido la implantación de un nuevo orden económico mundial y, en particular, se ha pronunciado por «una estabilización del precio de las materias primas».

Respecto a Europa, el Presidente francés ha dicho que «hay que evitar agrandar los inevitables contenciosos bilaterales o comunitarios, y consagrarse a proyectos concretos como el del espacio social».

Sobre el tema de la seguridad y las relaciones entre bloques, el jefe de estado francés ha subrayado que «Francia está aliada con plena soberanía a sus 14 países amigos de la Alianza Atlántica».

En cuanto a las relaciones franco-soviéticas, Mitterrand ha afirmado que «únicamente el equilibrio de las fuerzas preserva la paz».

«He alertado a la opinión —ha añadido el presidente francés—sobre armamento soviético en Europa: deseo que la negociación empiece sin especular con la ventaja del momento».

Por último, en lo que concierne a la política exterior, Mitterrand se ha declarado partidario de la fuerza de disuasión nacional, «ya que, —ha explicado— un gran país se encuentra siempre situado enfrente de sí mismo».

### Marcha silenciosa por la muerte de un manifestante

### Se recrudece la violencia en Berlín

BERLIN (Efe).— Un joven muerto, más de cien policías heridos, 220 personas detenidas y millones de marcos perdidos, es el balance provisional de los disturbios ocurridos en Berlín y otras ocho ciudades de la República Federal Alemana en los últimos días, como consecuencia del desalojo de unas viviendas.

Las pérdidas económicas por los destrozos en Berlín son superiores al millón de marcos (más de 40 millones de pesetas), según un comunicado de la policía, y los manifestantes de Frankfurt quemaron numerosos coches, rompieron cristales y causaron otros desperfectos que suponen pérdidas por valor de otro millón de marcos.

Unos 1.000 manifestantes organizaron una marcha silenciosa por el centro de Berlín-Oeste en memoria del joven Klaus Jurgen Rattay, muerto en la noche del martes pasado.

Al final de la manifestación, en las cercanías de «Nueremberger Strasse» se produjo en la noche del miércoles un enfrentamiento con la policía y los manifestantes destrozaron una ventana en un banco y arrojaron piedras a los agentes de las fuerzas del orden.

La protesta de los manifestantes, en su mayoría jóvenes, se condensó en lemas como: «no perder la alegría, las batallas campales seguirán».

La Asociación Berlinesa de los Liberales ha decidido apoyar la «moción de desconfianza» anunciada para ayer por los socialdemocrátas y la «lista alternativa» (también representada en el Senado de Berlín-Oeste).

La «moción de desconfianza» se dirige contra el «senador del Interior», Heinrich Lummer, a quien los partidos en la oposición en Berlín-Occidental (socialdemócratas y liberales) echan la culpa del empeoramiento del conflicto entre las autoridades del gobierno berlinés (Senado) los «ocupantes ilegales» de viviendas.

A partir del mediodía de ayer, el Senado de Berlín debatió sobre la línea a seguir frente a los «ocupantes de viviendas» y a los detenidos en relación con la manifestación anti-Haig, así como sobre la «moción de desconfianza» contra Lummer.

Los liberales no apoyarán la moción de desconfianza contra el senador encargado de la construcción de viviendas en Berlín, Ulrich Rastemborski, a quien los socialdemócratas también culpan de los disturbios berlineses.

### Casas ocupadas

El Senado de Berlín Occidental ha ordenado el desalojo de ocho casas ocupadas ilegalmente, pero aún siguen en este estado más de 150 en la parte occidental de la dividida ciudad.

El desahucio practicado por las autoridades berlinesas el pasado martes es el primer paso concreto del nuevo gobierno cristiano-demócrata (CDU) en la parte occidental de la ex-capital alemana, el cual considera que la coalición gubernamental socialdemócrata-liberal («SPD» y «FDP»), que rigió los destinos de la ciudad hasta hace pocos meses, ha cometido graves errores y omisiones en la política de viviendas.

### Huyen soldados

Berlín Occidental (Efe).— Dos miembros del «Ejército Nacional Popular» (NVA) huyeron el miércoles de Berlín Oriental, informó la, policía occidental.

Los dos soldados de Alemania Oriental cruzaron, aparentemente sin incidente alguno, la frontera sur de Berlín Oeste y luego se presentaron en una comisaría.

### Según los jueces romanos

### El atentado al Papa fue una conspiración

ROMA (Efe).—Los jueces del tribunal romano que condenó a cadena perpetua a Mehemet Ali Agca están convencidos de que el atentado contra el Papa Juan Pablo II fue preparado por una organización subversiva.

Así lo atestigua la motivación de la sentencia dictada el pasado mes de julio contra el neofascista turco, que ha sido publicada en la capital italiana.

Los jueces sostienen que Mehemet Ali Agca cumplió una orden y añaden «pero las pruebas adquiridas hasta ahora no permiten desvelar la identidad de los promotores de la conspiración ni conocer los objetivos que se proponían con la eliminación del Pontífice». Y a partir de aquí, los magistrados expresan la convicción de que «el gesto de Agca no fue obra de un maníaco delirante, sino que estuvo preparado por una organización subversiva, que siempre ha uedado a la sombra debido a las lagunas de las investigaciones desarrolladas en toda Europa».

### DINAMARCA

### Intoxicación de la Familia Real

COPENHAGUE (Efe).—La familia real danesa y 80 invitados sufrieron una intoxicación alimenticia la semana pasada, ha informado en Copenhague el matutino «BT».

Cuarenta y ocho horas después del banquete conmemorativo de los 125 años del puerto de Holstebro, la Reina Margarita, su esposo, los dos príncipes y todos los importantes invitados padecieron «vómitos y diarrea».

Los síntomas fueron al parecer provocados por «la salsa de perejil» que acompañaba al pescado, aunque «aún no se verificó» con exactitud la presencia de bacterias en el menú real.

Según un portavoz de la corte, las molestias «no impidieron a la reina y a los príncipes» cumplir sus obligaciones normales, añade el citado periódico.

Washington

### Roban placa conmemorativa de la llegada de Kunta Kinte

WASHINGTON (Efe).—Una placa conmemorativa del lugar donde llegó en un barco de esclavos «Kunta Kinte», en 1767, en Annápolis, Maryland, fue robada ayer y reemplazada por una tarjeta de visita del Ku Klux Klan.

La pequeña placa de bronce había sido colocada, hace dos días, en el muelle de la capital de Maryland, en honor del antepasado del autor de «Roots» (Raíces), Alex Haley, que arribó a Estados Unidos a ese puerto a bordo de un barco de esclavos.

En el lugar de la placa se encontró una tarjeta de visita que rezaba: «Usted ha sido favorecido por el KKK», tarjeta habitual entre los miembros o simpatizantes de este movimiento racista.

El incidente ha preocupado de nuevo la comunidad negra del estado, donde se ha observado un aumento de la actividad del Klan recientemente.

### HOLLYWOOD

# La ficción se convierte en realidad

HOLLYWOOD (Efe).— Un experimento cinematográfico —hacer que unos estudiantes pensaran como nazis en una película— estuvo a punto de terminar dramáticamente cuando estos actores comenzaron a «sentirse» nazis de verdad.

«Fue una terrible lección para todos nosotros», dijo el actor Bruce Davison tras terminar la filmación de «The wave» (La ola), que pasará en breve por la televisión la cadena «ABC».

La película trata de un profesor de secundaria, que interpreta Davison, que para mostrar a sus alumnos como se convirtió el nazismo en un fenómeno social, los sometió a una forma de sicodrama que poco a poco, y como «La ola», los iba haciendo nazis.

El hecho currió realmente en Palo Alto, cerca de San Francisco. El fenómeno y su narración por el profesor era tan impresionante que se decidió hacer una película con fondo educativo para mostrar los mecanismos por los que, sin querer, muchos jóvenes pueden convertirse

en extremistas.

Se elegió una escuela para realizar la filmación y la terrible sorpresa para los realizadores, según estos, fue como el nuevo sicodrama de un sicodrama extraído de la realidad volvía nazis a los estudiantes-actores.

Afortunadamente, según los encargados de la filmación, se pudo enmendar el yerro desmontando ya sin sicodramas los mecanismos que

llevaron a los jóvenes al extremismo.

La lección final de la filmación es que, desgraciadamente, la maleabilidad de los jóvenes es grande, para lo bueno y lo malo, «sobre todo para lo segundo», según Bruce Davison.

### Nuevo embajador USA en China Po pular

PEKIN (Efe).—El nuevo embajador de los Estados Unidos en la República Popular China, Arthuer Hummel, de 61 años, presentó cartas credenciales ante Deng Yingchao, vicepresidenta de la asamblea y ciudad de Zhoy Enlai.

Hummel fue embajador anteriormente en Etiopía, Birmania Y Pakistán y sustituye en Pekin a Leonard Woodcock, que dejó su puesto en febrero de este año.

### El 30 de noviembre en Ginebra

# URSS-USA: Hacia el desarme de Europa

NUEVA YORK (Efe) .- En un comunicado conjunto, los Estados Unidos y la Unión Soviética han anunciado que el 30 de noviembre iniciarán en Ginebra «negociaciones formales» sobre los euromisi-

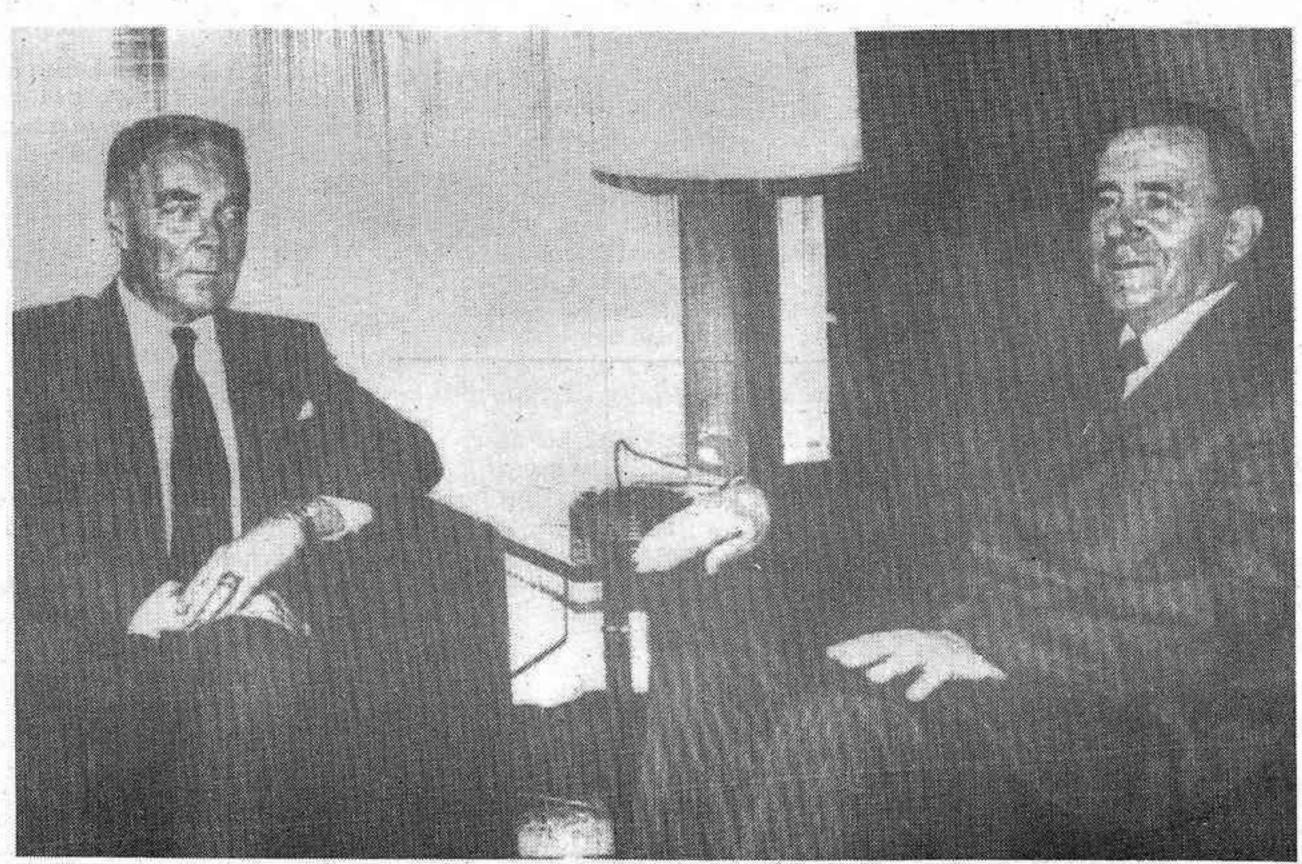
Aparentemente, este es el único resultado concreto de la reunión de más de cuatro horas que sostuvieron el miércoles el secretario de Estado norteamericano, Alexander M. Haig, y el ministro de Asuntos Exteriores de la URSS, Andrei Gromyko, que acordaron continuar el lunes.

El texto del comunicado es el siguiente:

«En su reunión el 23 de septiembre de 1981, el secretario de Estado, Alexander M. Haig Jr., y el ministro del Exterior de la URSS. Andrei A. Gromyko, intercambiaron puntos de vista respecto a control de armamentos, involucrando a aquellos armamentos nucleares que fueron anteriormente discutidos entre los representantes de EE.UU. y la URSS en Ginebra».

### Fecha

«Coincidieron en la necesidad de efectuar negociaciones formales sobre tales armamentos, y en nombre de sus gobiernos, acordaron iniciar esas negociaciones el 30 de noviembre en Ginebra, Suiza. La parte norteamericana será representada en las negociaciones por una delegación encabezada por el embajador Paul Nitze y la soviética será representada por una delegación encabezada por el embajador U. A. Kvitsinsky.



Haig, serio, pensativo; Gromyko, sonriente. El desarme, al fondo. (Telefoto EFE).

«Ambas partes creen en la importancia de estas negociaciones para reforzar la estabilidad y la seguridad internacional y han prometido esforzarse en todo lo posible para alcanzar un acuerdo apropiado», se subraya en la declaración conjunta.

En primavera de este año, Alexander Haig prometió a los aliados europeos de Estados Unidos que la administración Reagan se esforzaría por iniciar negociaciones con la URSS sobre limitación de las fuerzas nucleares de Teatro en Europa (misiles de alcance medio) antes de finales de año.

### Comunicado de la Tass

MOSCU (Efe).-La agencia de información soviética Tass difundió ayer, a las 14 horas española, un comunicado soviético-estadounidense -muy breve- sobre el encuentro que celebraron el miércoles en Washington Alexander

Haig, secretario de Estado norteamericano, y Andrei Gromyko, ministro de Asuntos Exteriores de la URSS.

La agencia oficial sovietica anuncia que en el encuentro «se intercambiaron opiniones sobre los problemas de la limitación de armamentos, incluidos los nucleares ya examinados antes por los representantes de EE.UU. y la URSS en Ginebra».

Tass añade luego que Haig y Gromyko «estuvieron de acuerdo en que hay que mantener conversaciones serias sobre desarme y acordaron en nombre de sus gobiernos iniciarlas el 30 de noviembre en Ginebra». Las respectivas delegaciones estarán presididas por los embajadores Kvisinski (URSS) y Nitze (EE.UU.).

Por último, Tass informa de que en el comunicado sobre el encuentro entre Haig y Gromyko se dice que «EE.UU. y la URSS consideran que dichas conversaciones tendrán gran importancia para el fortalecimiento de la estabilidad y seguridad internacionales y declaran que dedicarán todos sus esfuerzos para lograr el debido acuerdo».

### Reducción de tropas en Europa Central

VIENA (Efe).-Ayer se reanudó en Viena la 25 ronda de las negociaciones para la reducción de tropas en Europa Central.

Pese a que los principales interlocutores, la Unión Soviética y Estados Unidos, han nombrado nuevos jefes de delegación, en Viena no se esperan cambios radicales en las posturas adoptadas hasta ahora por los 19 países de la OTAN y del Pacto de Varsovia.

Por parte soviética, el encargado de dirigir las negociaciones será el anterior embajador en Filipinas Vberian Mijailov y por parte norteamericana, el profesor universitario y experto en cuestiones socialistas Richard Staar.

Irán: entre la angustia y la tensión

### Ejecutadas una media de personas diarias

TEHERAN (Efe).- En Irán continúa la eliminación sistemática de los opositores del Imán Jomeini. Desde hace dos años prosiguen las ejecuciones de personas pertenecientes a los distintos estratos de la población, acusadas de conspirar, llevar a cabo actos de sabotaje o cualquier otro pretexto más o menos válido. El triste saldo promedio es de unas 90 ejecuciones diarias en dicho perío-

Entre el martes y miércoles de la presente semana fueron fusiladas 53 personas, veintitrés de ellas en la prisión Evin de la capital y el resto en distintas ciudades de la nación.

Dos de los ajusticiados en la prisión de Teherán fueron colaboradores del ex-presidente Bani Sadr, Laghaie y Ghaemie, a quienes se había acusado de ayudar a evadirse del país al ex-presidente y de haber participado en el atentado contra la sede del Partido de la República Islámica «PRI», perpetrado el 28 de junio último.

En medio de los ríos de sangre prosiguen las coacciones. El ayatollah Jomeini, con motivo de la reanudación del año escolar en Irán, ha dirigido un mensaje a la población docente en el que, tras resaltar que las tendencias pro-occidentales de los profesores universitarios y la admiración de los estudiantes por las ideologías orientales tienen para nuestra nación consecuencias desastrosas», ha «advertido» a los comités estudiantiles de la obligación que tienen de concentrar todas sus fuerzas en descubrir a los elementos corruptores».

### 29 ejecuciones más

TEHERAN (Efe).— Veintinueve personas han sido ejecutadas en las últimas 24 horas en el país, ha informado Radio Teherán, todas ellas pertenecían a diversos «grupúsculos pro-americanos».

Entre los ejecutados -según el informe de la radio-, la mayoría de ellos pertenecían a la organización izquierdista «Mujaidin Jalgh», se encontraba la persona que, hace un mes, asesinó al ayatoleslam Kamyab, diputado del parlamento iraní.

Por otra parte, la agencia oficial «PARS» ha informado, que los guardias de la revolución han «librado a la ciudad de Miyavaran (provincia del Kurdistan) de sus elementos contrarrevolucionarios».

Irán vive desde hace meses y cuando faltan escasos días para la celebración de elecciones presidenciales, jornadas de angustia y tensión traducidas en atentados contra miembros del gobierno y ejecuciones de miembros de organizaciones izquierdistas.

Ayer, informó Radio Teherán, que veinte peregrinos iraníes resultaron heridos en enfrentamientos con la policía en la ciudad santa de Edifa, en Arabia Saudí.

La policía de Arabia Saudí atacó a los peregrinos en la mezquita

de An-Nabas cuando éstos intentaban manifestarse por la detención de dos iranies.

Tensa calma en Polonia

### Jaruzelski pide el giro político de Solidaridad

VARSOVIA, (Efe).-El jefe del Gobierno polaco, Wojciech Jaruzelski, pidió ayer ante el Parlamento polaco un cambio de rumbo a los sindicatos independientes Solidaridad.

En vísperas de la segunda fase del Congreso de Solidaridad, que comienza el sábado 26 en Gdansk, el Parlamento polaco se reunió ayer para discutir la situación socio-económica y política del país y para aprobar el debatido proyecto de autogestión empresarial.

Jaruzelski manifestó que Solidaridad debe desviarse de la línea «cuya culminación fue la primera ronda del Congreso» lo que «originó una nueva situación de gravedad política».

El mismo añadió que el «futuro destino del país y de la nación» depende de que los sindicatos independientes cumplan varias condicones, entre ellas el reconocimiento de «las supremas razones de la Alianza de nuestro país con la URSS».

Otras de estas condicones son la fidelidad de los sindicatos a los objetivos establecidos en los estatutos, el respeto a los principios fundamentales del orden social, la renuncia a la toma del poder, el distanciamiento de los enemigos del socialismo y los «contactos ambiguos» con los centros de agitación anticomunista, y la comprensión de los esfuerzos del Gobierno.

### Polonia socialista

MOSCU, (Efe).-El ministro de Relaciones Exteriores polaco, José Zeyrek, declaró a la agencia Tass que Polonia «ha sido, es y continuará siendo socialista».

Zcyrek añadió que pese a los intentos de los «círculos imperialistas» por «inmiscuirse» en los asuntos internos de Polonia, esta seguirá siendo «un sólido eslabón de la comunidad socialista».

El ministro polaco hizo estas manifestaciones en la sede de las Naciones Unidas y asimismo mostró su adhesión a las propuestas presentadas en la Asamblea por el jefe de la delegación soviética, Andrei Gromyko.

### LLamamiento unidad

VARSOVIA (Efe).-Un grupo integrado por 35 intelectuales polacos ha lanzado un llamamiento al pueblo, al Gobierno y a los sindicatos Solidaridad, para que se inicien negociaciones inmediatas en pro de la reconciliación nacional.

Los intelectuales aseguran en su comunicado, divulgado el miércoles por la agencia «PAP», que la cooperación con la Unión Soviética no sólo depende del Partido Comunista polaco, sino que es una cuestión que afecta a todos los polacos.

Los signatarios pertenecen a los más diversos sectores sociales, como universidades, asociaciones católicas y grupos de periodistas y artistas, como el conocido director cinematográfico, Andrzej Wajda.

Continúan los disturbios

### DETENCION DE SOCIALISTAS EN MARRUECOS

RABAT (Efe).-Cinco miembros de la Unión Socialista de las Fuerzas Populares de Marruecos -entre ellos, su primer secretario, Abderrahim Bouabid-fueron condenados ayer por el tribunal de primera instancia de Rabat a distintas penas de cárcel.

Según las primeras informacio-

nes, Bouabid, Mohamed el Yazghi, duputado por Casablanca, y el universitario Mohamed Lahbadi fueron condenados a un año de prisión. Los otros dos condenados son Mohamed Mansur, diputado por Casablanca, y el escritor Forkani.

Las primeras informaciones dan cuenta de que los cinco miembros de la «USFP» han sido detenidos bajo la acusación de haber perturbado el orden público con la publicación de una crítica de algunos puntos de la resolución de la OUA acerca de un referéndum en el Sahara Occidental.

De todo el mundo

### Portugal

LISBOA (Efe).— A los nueve meses de su reelección, el presidente portugués Antonio Ramalho Eanes, afronta la primera y más dura crítica por sus constantes desplazamientos en Portugal.

El Partido Social Demócrata (PSD) del primer ministro portugués, Francisco Pinto Balsemao, ha acusado a Eanes de «buscar popularidad fácil» y de haber asumido «un estilo intervencionista formulando exigencias políticas que la oposición rechaza».

### Bélgica

BRUSELAS (Efe).— Willy Claes, ex-viceprimer ministro socialista, nombrado informador por el rey Balduíno de Bélgica, anunció ayer que «Bélgica no puede permitirse el lujo de unas elecciones anticipadas».

Claes inició las consultas con los dirigentes de los partidos políticos belgas para intentar llegar a una solución que evite las elecciones anticipadas.

El partido democristiano flamenco, que formaba con los socialistas la coalición rota el lunes, anunció que pedirá la disolución de las cámaras y la convocatoria de elecciones.

### • EE.UU.

WASHINGTON (Efe).— Estados Unidos realizó ayer una prueba nuclear subterránea, haciendo estallar un artefacto atómico, llamado «Cernada», y que tiene una potencia explosiva equivalente a 20.000 toneladas de dinamita.

La prueba, efectuada a más de 230 metros de profundidad, se efectuó en Yucca (Nevada).

Según el departamento de energía, la explosión de «Cernada» ha sido la duodécima prueba nuclear norteamericana anunciada este mes, y la 577 realizada en Yucca.

### Alemania

BERLIN (Efe).— La policía berlinesa occidental tiene detenido, desde el 1 de septiembre, al joven español Heriberto Arias Morales, de 18 años, acusado de «disturbios contra el orden público».

La detención del joven español fue confirmada ayer a la agencia «Efe» por el abogado berlinés Otto Schily, que se encarga del caso.

Arias Morales, natural de Las Palmas, fue detenido cuando estaba presenciando la manifestación en favor de la paz que llevaron a cabo los sindicatos alemanes el pasado uno de septiembre.

### Yugoslavia

BELGRADO (Efe).— Los tribunales de Belgrado han condenado a seis años de prisión por espionaje al ciudadano norteamericano Bosko Zimich.

La agencia oficial «Tanjug», al dar cuenta de la noticia, se limitó a dar el nombre del procesado y la razón de su proceso: espionaje a favor de dos potencias extranjeras, de las que no se revela la identidad.

Bosko Zimich tiene 50 años de edad, y es de origen yugoslavo, pero de nacionalidad norteamericana.

Autonomía de Palestina

### Beguín apoyará el «Plan Sharon»

JERUSALEN (Efe).—Menahem Beguín afirmó ayer que la creación de una administración civil en Cisjordania y Gaza, promoverá relaciones de respeto mutuo entre israelíes y palestinos.

Esta es la primera manifestación pública del primer ministro Beguín a favor del plan del titular de Defensa, general Ariel Sharon, responsable ministerial de los territorios árabes que Israel conquistó en «la guerra de los seis días».

Sharon presentará su plan el domingo, al Consejo de Ministros, y la declaración de Beguín permite prever que el Gobierno lo aprobará.

Beguín conversó ayer por la mañana con el presidente Isaac Navon, que informó de sus deliberaciones con el presidente egipcio, Anuar el Sadat, en la reciente reunión de alto nivel de Alejandría, y con el presidente Ronald Reagan de EE. UU., en Washington.

El general Sharon expuso su plan en la mesa de negociaciones sobre la autonomía palestina, iniciadas el miércoles en El Cairo, entre Egipto, Israel y EE.UU.

Ayer por la mañana, en señal de protesta por las negociaciones, ya que la OLP y los municipios de Cisjordania y Gaza se oponen a una simple autonomía, decenas de palestinos iniciaron una huelga de hambre en la prisión de Nafja.

Las deliberaciones en el «Mena House», de El Cairo finalizaron ayer, y se reanudarán en Israel, en octubre próximo. Se repite la experiencia de Orson Welles

### «Explosión» de un misil nuclear en Sicilia

PALERMO (Italia) (Efe).—Aterrorizados y descontentos, millares de sicilianos se echaron a la calle, cuando una emisora de radio privada interrumpió sus transmisiones para anunciar que un misil nuclear había hecho explosión en la base de Comiso.

Con un énfasis y dramatismo dignos de Orson Welles, que hace años patentó esta genial idea, el locutor multiplicó sus llamamientos a la población para que se pusieran inmediatamente a salvo «porque todo está contaminado».

«Huyan, huyan» gritaba, al tiempo que una cinta grabada con estridentes sirenas de ambulancia y policía terminaba por convencer a los más incrédulos.

Gritos, lloros, juramentos e insultos varios a Gobiernos y potencias llenaron en un momento las calles del propio Comiso, de la vecina localidad de Vittoria y de varios pueblos de la zona.

La pesadilla duró quince minutos. Al final, el locutor restableció la calma y justificó la finalidad movilizadora de su iniciativa, invitando a todos a luchar contra la instalación de misiles.

«Esta vez es sólo ciencia fantasmagórica —dijo— pero todo eso podría realmente ocurrir, si se instalan los euromisiles en Comiso».

Comiso es una localidad de 22.000 habitantes, que en 1983, si las negociaciones Este-Oeste no prosperan, acogerá 112 misiles «Cuise» como parte del programa de modernización puesto en marcha por la Alianza Atlántica.

### BANCO DEL COMERCIO

# EL BANCO SIN MOSTRADOR.

Le presentamos un nuevo concepto de banco que no despacha a sus clientes en el mostrador, ni los mira a través de ventanillas. Que no tiene más burocracia que la automatizada y que sólo tiene una oficina en la ciudad.

Con unas personas como Usted que le recibirán en su despacho, le atenderán personalmente su cuenta de ahorros por pequeña que sea, le conocerán por el nombre y tendrán su número de teléfono en la agenda.

Que entienden que un banco es algo más que una caja para cobrar y pagar. Que le ofrecen sus conocimientos para sacar más dinero de sus ahorros. Y que le darán todos estos

servicios sin que tenga que dejar su banco habitual.

Puede hacer una prueba sin que le cueste nada. Vaya al Banco del Comercio y abra una cuenta. O solicítenos un crédito, o simplemente un consejo.

Al poco tiempo, Usted ya verá lo que resulta más interesante.

Si quiere más información, por favor llame al teléfono 23 07 11, en la calle Trinidad, 5, en Castellón.

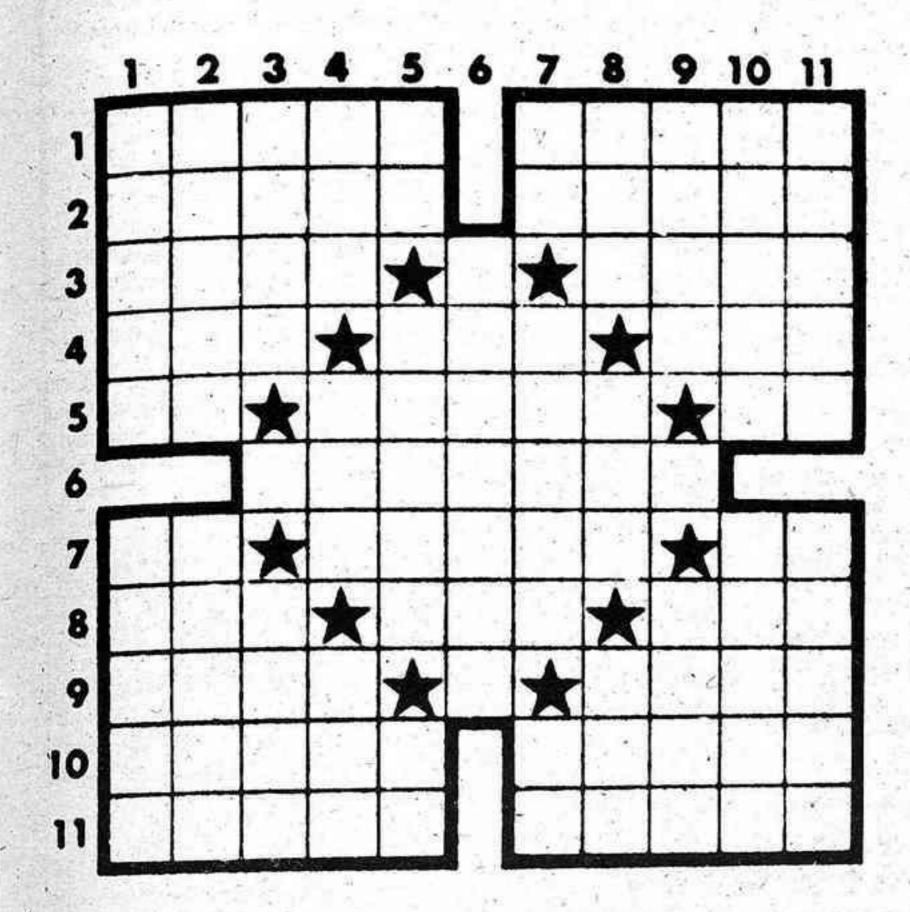
Nos gustaría darle toda clase de detalles para que compruebe que no somos un banco más, aunque sea por teléfono.



(c) Ministerio de Gultura 2007

# Pasatiempos Humor

### **CRUCIGRAMA**



HORIZONTALES.- 1: Atasca, obstruye. Secreción caliza marina.- 2: Exacto, preciso. Puesta de un astro.-3: Número de cada un de las obras de un compositor. Consonante. Instrumento músico de cuerda.- 4: Expulsión ruidosa del aíre de los pulmones. Despreciable. Escuchar. - 5: Preposición. Asignas bienes. Nombre de letra.- 6: Metal ligero llamado glucinio.- 7: Matrícula española. Sitio para pisar la uva. Grito deportivo.- 8: movimiento nervioso habitual. Emperador ruso. En plural, nombre de letra.- 9: Mostrad vuestra alegría. Consonante. Porción de pescado que se subasta.- 10: Hijo de Abrahán y de Sara. Que produce movimiento.- 11: Pesada, torpe. Ligara con cuerdas.

VERTICALES.- 1: Limite una finca. Mueble para sostener libros abiertos.- 2: Objeto de corcho para cerrar botellas. Observase, mirase.— 3: Proyectil de artillería. Consonante. Remar hacia atrás.- 4: Igualdad de nivel en la superficie. Contracción. Regalad.- 5: Matrícula española.- 8: Ave palmípeda. Tratamiento nobiliario inglés. Sobrino de Abrahán que huyó de Sodoma.- 9: Extraño, poco común. Vocal. Letra griega.- 10: Culebra muy venenosa de Egipto. Tela ordinaria y fuerte de algodón.- 11: Alabaré, elogiaré. Pusiera la carne al fuego.

### **JEROGLIFICOS**



¿Sabéis jugar a algo?

### SILABOGRAMA



MODO DE RESOLVERLO: En las casillas numeradas de la derecha (todas ellas de seis letras) deberán formarse las palabras correspondientes a las definiciones, tomando para ello las sílabas necesarias de entre las que figuran a la izquierda, que deberán irse tachando a medida que se vayan utilizando. Una vez terminado el pasatiempo, las sílabas sobrantes formarán el título de una novela, y leyendo verticalmente la primera letra de dichas palabras (señaladas con trazo más grueso), aparecerá el nombre y primer apellido de su autor, cuyo retrato aparece en el dibujo.

DEFINICIONES: 1.— Beso.— 2: Líquido rojo que circula por las venas.- 3: Vereda, sendero.- 4: Sagaz, taimado.- 5: Hacer peda-20s, quebrar. - 6: Célebre compositor alemán autor, entre otras óperas, de «El anillo de los Nibelungos».— 7: Repetir lo dicho.— 8: Mamíferos carniceros de vista muy penetrante.- 9: Tardanza, retraso.- 10: Arma blanca, recta, aguda y cortante.



¿Cuándo fueron de viaje de novios?



¿Cómo entraremos?



















### Soluciones

Tú delante de mí (tu, delante de mi).

Tres dias después de casados (tres dias después de casa; do; s).

Al palé, Tadeo (aL; paleta; d, o). A LOS JEROGLIFICOS

seqs»

«Los dos mejores inventos de la época: el cigarrillo y la media de AL SALTO DEL CABALLO

AUTOR: Oscar Wilde.

TITULO DE LA NOVELA: «La importancia de llamarse Ernesto». 6: Wagner.- 7: Iterar.- 8: Linces.- 9: Demora.- 10: Espada. 1: Osculo.- 2: Sangre.- 3: Camino.- 4: Astuto.- 5: Romper.-AL SILABOGRAMA

Retor.- II: Loare, Asara.

Lalar. Ma.- 8: Oca. Sir. Lot.- 9: Raro. O. Iota.- 10: Aspid. Ciar. 4: Raş. Del. Dad. 5: Al. Voraz. Ca. - 6: Mitigar. - 7; Co. VERTICALES.- 1: Acote, Atril.- 2: Tapón, Viese.- 3: Obús. B.

Motor.- II: Lerda. Atara. Lagar. Ra.- 8: Tic. Zar. Ies.- 9: Reid. R. Lota.- 10: Isaac. M. Arpa. - 4: Tos. Vil. Oir. - 5: En. Dotas. De. - 6: Berilio. - 7: Av. HORIZONTALES.- 1: Atora. Coral.- 2: Cabal. Ocaso.- 3: Opus. AL CRUCIGRAMA

### SALTO DEL CABALLO

Υ	PO	VEN	DOS	ME
iN	LOS	LA	RRI	TOS
É	LLO	CA:	DIA	ME
EL	RES	SE	DE	GA
DA.	LA	Ci	J0	DE

Con los movimientos del salto del caballo del ajedrez, y empezando por la sílaba subrayada, podrá leer un pensamiento del literato francés Pierre Loys.

El anuncio más pequeño en una sección muy eficaz.

ANUNCIOS CLASIFICADOS de

### Mediterráneo

CADA PALABRA: 15'- Ptas. Mínimo 10 palabras



ALQUILERES

ALQUILO amplio piso sin muebles, portería, calefacción central. Avda. Rey D. Jaime. Teléf.: 23 08 11.

SE ALQUILA local comercial de 200 a 250 m². Tel. 20 56 65.

ALQUILO apartamento playa Benicasim por meses. Razón, teléfono 21 52 92.

SE ALQUILA local comercial de 130 m². Céntrico. Teléfono 22 13 82.

SE ALQUILAN locales comerciales y almacén, muy céntricos, en Almazora, llamar tel.: 56 10 00.

estudiantes o similares. Tel.: 22 03 35 - 30 09 92.

ra, carretera Grao, mil metros cuadrados, Tels. 22 21 72 y 56 02 85.

ALQUILERES éconómicos para estudiantes. Llamar Tel.: 21 40 11.

ALQUILO piso amueblado en Sanz de Bremond, 3 (junto Av. Lidón). Razón Avda. Lidón, 33-1.º.

SE ALQUILA piso amueblado, pequeño. Razón Rda. Vinatea, 7 de 9 a 2.

ALQUILO piso amueblado. Razón: C/. Oropesa núm. 6-1.º.

ALQUILO habitaciones económicas y piso. Calle Rda. Magdalena, 5-1°-3°

ALQUILO piso a estudiantes Telef: 21 28 37

SE ALQUILA piso amueblado en Valencia. Zona facultades. Buena orientación, buenos muebles, buen precio. Razón Telef: 22 28 05

SE ALQUILA local para industria o comercio calle Gandía. Razón 22 31 78.



AUTOMOVILES

NUEVO punto de venta de vehículos de ocasión «Eurocasión» en calle Herrero, 19. Castellón.

PARTICULAR vende GS matrícula CS-B, buen estado, precio interesante. Interesados llamar Tel. 22 35 70, de 10 a 13 horas.

PARTICULAR vende Dodge Dart GT 3700 Diesel. CS-A. 35.000 Km. Impecable. Tapicería cuero. Aire acondicionado. Teléfono 22 06 90.

PARTICULAR vende Seat-850, buén estado. Tel.: 21 21 90 21 82 08.

SE VENDE Chrysler, 150-S. Matricula &S-F. Razen Tel. 22 02 89.



BRICOLAGE

da, hacemos muebles encargo. Bernilux . Sagasta, 25

¡HAGALO Vd. mismo! Bricolage Font. Plaza del Real, 15. Castellón.



COLOCACIONES

Los anuncios que aparecen en esta sección deben estar Visados por la Oficina de Empleo del INEM y la referencia que aparece en ellos se entiende que es de dicha Oficina.

ry's». Precisa aprendiza. Plaza del Real, 25, Entresuelo. Castellón. Ref. INEM CS 30387

GRUPO MUSICAL busca chica joven que cante bien. Razón: 51 33 69 – 20 92 76.

GANE de 10.000 a 15.000 pesetas semanales tricotando en casa. Sea hombre o mujer. Le facilitamos la méquina con enseñanza gratuita del manejo. Trabajo fácil. Infórmese en Pl. Notario Mas, n.º 20. Tel. 21 79 34. Castellón.

NECESITO chica de servicio mayor 20 años. Interna, sepa cocinar. Razón: Dama Publicidad. C/. Asensi, 6.

NEGOCIO de distribución en exclusiva producto internacionalmente conocido. Impresicindible disponer de 650.000 a 1.250.000 Ptas. Grandes ganancias. Telefonear 91/4017628 4354586.

NECESITAMOS personas que quieran vender publicidad de diversos tipos, amplias comisiones. Imprescindible vehículo propio. Llamar horas oficina. Srta. M.ª Carmen. Teléfono: 21 13 44.

PRECISO ama de llaves, residencia en Oropesa. Llamar. Teléfono 21 12 59.

SE PRECISA empleada de hogar. Incluso noches. Referencias llamar al Tel. 56 10 17.

ra señoras y señoritas para cubrir puestos de asesoras y consejeras en Castellón y provincia. Llamar al teléfono: 66 18 20. Sra. Castellón.

NECESITO muchacha de servidio de 25 a 30 años. Interesadas llamar Telf. 22 23 50 de 5 a 12.

SE OFRECE mecánico oficial 2ª carnet de 1ª. como chofer internacional. Servicio militar cumplido. Razón: Colonia Carmaday 88. Vall de Uxó.

NECESITO colaboradores.
Ofrecemos un mínimo fijo,
promoción cultural. Presentarse en el Bar Levante (frente Discoteca Zeus) de 10 a 1
y de 4.30 a 6.30. INEM CS
0361

IMPORTANTE mutualidad de Seguros, solicita: dos inspectores de producción. Se requiere, 25 a 35 años, profesional de ramo, buen conocimiento de Castellón y provincia, vehículo probio. Se ofrece, subvención fija, gastos viaje, incentivos de producción, inclusión en plantilla pasado periodo de prueba, interesados, llamar telefs. 21 11 77 y 21 11 11, lunes 10 a 13 y martes, 10 a 12. Absoluta reserva colocados. Ref. INEM CS 0374-1201

NECESITO chica de servicio interna. Razón: C/ Alloza, 111-3°

SE NECESITA empleada de hogar interna, mayor de 16 años, con informes. Razón: Dama Publicidad, Asensi, 6 — Castellón.



COMPRAS

compramos oro y joyas, mejoramos cualquier oferta, pago al contado, máxima discreción: Razón: Avda. Rey D. Jaime, 41, entresuelo. Tels.: 21 65 22 - 21 67 33. Castellón.

jas, papeletas Monte Piedad, Alvaro paga mejor que nadie. Diariamente. San Pascual, 64. Villarreal.



ENSEÑANZA

PUERICULTURA -Administrativo-Secretariado. Título Oficial Enseñanza gratuita. Abierta Matrícula. Requisitos: tener como mínimo 14 años. Información en Oficinas del Centro San Cristóbal, Tenerías, 30. Tel. 22 30 08. Castellón.

Magisterio B.U.P., C.O.U., etc. En dos años podéis obtener el Título de Puéricultora (Técnico Especialista de Jardines de Infancia). Solicitad convalidaciones. Información y reserva de plazas Centro de Formación Profesional «San Cristóbal» Tenérías, 30. Tel. 22 57 96.

ACADEMIA Casalduch. Repasos, E.G.B., B.U.P., C.O.U.. Abierta matrícula de 4,30 a 7,30. Avda. Casalduch (frente a Donelio's) Tel. 20 90 19.

LES CAMARAES estudio de danza española, regional, escuela bolera, flamenco, gimnasia mantenimiento, ballet clásico. Matrícula de 5 a 7. Fola, 14. Tel.: 23 38 54.

AUXILIAR administrativo, título oficial enseñanza gratuita. Academia Latina, Jover, 15. Tel. 22-53-31.

PREPARACION ingreso REN-FE-FEVE. Nacidos 1 noviembre 1962 al 15 julio 1964. Información: Centros Docentes Izquierdo. Calle Navarra, 118 de 20 a 21 horas.

SE DAN clases de inglés. E. G. B., 1.°, 2.° BUP. Tel. 21 27 73.

english teacher for Castellón. Calle Gobernador, 2 entlo. B. For interview from 9 to 1 and from 4 to 8.

CLASES BUP, COU, EGB, MAGISTERIO, COU. Grupos especiales Febrero. Tel. 21 53 29.

NECESITO profesor de Geológía que domine la interpretación de cortes geológicos. Trno: 20 02 64.

rado. Plan General Contable. Trinidad, 5.Tel. 22 49 31.

DI. RE. Gabinete Psicopetlagógico. Diagnóstico y recuperación de: dislexias, discalculias, disortografías, problemas psicomotores. Avda. Capuchinos, 3-bajo. Trnos. 21 02 90 − 23 49 15.



MOTOCICLETAS

VENDO bultaco Streaker 75, blanca, bien conservada. Tel: 22 37 68. Benjamín.

velomotores, Benelli 49, desde 49.000. Fantic desde 71.460 SWM, 75.000 F.F. Facilidades pago. Quintana motos. Tel. 21 69 23



**ORTOPEDIAS** 

PIERNAS ortopédicas, collarines cervicales, carros para inválidos, zapatos ortopédicos y hormas especiales a medida. Ortopedia D.E.A.O., Navarra, 84. Tel. 21 29 88.



TRASPASOS

TRASPASO o vendo Bar Corredor Calle Figueroles. Tel. 21 33 15.

TRASPASO, alquilo o vendo Frankfurt «La Estudiantina», frente Instituto Femenino de Rafalafena. De 12 a 1 mañana en el local y Tel. 22 36 95, tarde.

ta Junio de 1.982. Razón: Pl. Escuelas Pías, 18 (Bar).



VARIOS

PALLARDO Muebles Oficinas, estanterías madera y metálicas, máquinas oficina, mamparas. Tel. 20 28 95

REPARACIONES e instalaciones albañilería, fontanería, pintura, electricidad, carpintería y cerrajería. 23 00 52.



VENTAS

tas apartamentos, bungalows, estudios, desde 1.350.000 Ptas. Alquileres: Modesto Beltrán, Tl. 31 02 18.

y páguelo como un alquiler.
14.778 Ptas. mensuales. Con
una inicial de 175.000 Ptas.
4 dormitorios, 2 baños, cocina, galería, estar comedor.
Plaza garaje. Información
Edificio Goliat. Avda Circunvalación esquina Obispo Salinas.

PISOS Gran Vía, Figueroles y Lepanto próxima terminación, máximas facilidades. Gállén 21 08 26-22 34 06.

VENDO piso muy céntrico. Calle Trinidad. Precio interesante. Tel. 22 69 09.

VENDO, villa a estrenar, Benicasim, facilidades 6 años. Tel. 30 02 90.

VENDO local, peluquería señoras, caballeros, zona Polígono, facilidades pago. Tel. 22 48 12.

VENDO piso a estrenar en C/. Herrero. Facilidades de pago. Tel.: 22 48 12.

ALCORMAR, parcelas preciosas vistas, agua, a 7 Km. CS. Facilidades 21 27 00.

SU VIVIENDA a estrenar; con calefacción y agua caliente central, desde 23.000 Ptas/m.². Informes: Procas. Mayor, 82, bajos. Tel.: 22 76 62.

EN BURRIANA: vendo ático a estrenar facilidades, 18 años. Tel. 22 48 12.

SE VENDE o alquila local comercial en Benicasim 1.ª línea. Razón: Miralles Troncho. Tel. 30 06 83, de 2 a 4 tarde.

VENTA directa, sin entrada, locales comerciales, zona exclusiva, Polígono Rafalafena, facilidades 8 años. Razón: Lubasa. Calle Herrero, 3. Tel. 22 48 12.

OROPESA del Mar, apartamentos frente playa de la Concha, tenis, piscinas, etc. Facilidades de pago, complejo Oromar. Tel. 31 03 38, en Castellón, calle Herrero, 3. Grupo Luis Batalla.

apartamento, frente playa, piscina, facilidades de pago. Tel. 30 02 90, en Castellón, calle Herrero, 3. Grupo Luis Batálla.

PISOS de lujo en centro Castellón, Puerta del Sol, Avda. Rey D. Jaime. Razón: Lubasa, calle Herrero, 3. Tel. 22 48 12.

VENTA directa, plazas garajes, centro Castellón, sin entrada, desde 15.710 pesetas/mes. Razón: Lubasa, calle Herrero, 3. Tel. 22 48 12.

ta. Avda. Rey D. Jaime, chaflán Telefónica. Razón: Lubasa, calle Herrero, 3. Castellón. Tel. 22 48 12.

OCASION último piso, zona Dr. Clará, facilidades de pago. Tel. 22 48 12.

Santa Rita venta parcelas con alcantarillado, asfaltado aceras, iluminación, agua y electricidad a pie de parcela tel. 30 05 54.

BENICASIM Zona Residencial Santa Rita venta villas Duplex completamente terminadas. Teléfono 30 05 54.

wenta directa local comercial muy céntrico superficie 400 m.². Razón: Lubasa Herrero, 3. Castellón. Tel. 22 48 12.

VENDO bungalow a estrenar. Tel. 21 82 55.

SE VENDE toda clase de maquinaria y utensilios para restaurante, y cafetería por cierre. Interesados llamar Tel. 21 94 78.

ATENCION estudiantes vendo piso amueblado en Valencia, zona Facultades. Tel.: Castellón 22 05 17.

VENDEMOS: Parcelas 831 m.<sup>2</sup> con agua a 100.000,— Ptas, Tl. 21.55.81.

VENDEMOS: 49 hanegadas naranjos plena producción en Oropesa y 45 hanegadas para transformar tel. 21 55 81.

VENDO casa en Castellón, muy céntrica, bien conservada, con garaje. Tel. 22 11 77.

VENDEMOS: 32 hanegadas a 18 Km. Castellón con manantial y 8 hanegadas naranjos navel lado N-340 Tel.: 21 55 81.

EN BENICASIM, detrás del Torreón Bernat, vendo estudio. 1.600.000 Telf: 23 09 01. Horas laborables.

estrenar 3.750.000 Tel.: 23

### HAGASE SUSCRIPTOR

DI

# Mediterráneo

y lo recibirá cómodamente en su domicilio

reliene	este	poletin	Y	remitaio	a.	
				31		

	Avda.	del	Mar,	29
- P 4-24	**		* *	
Nombre				
		See	**-	5. S. S.
Apellidos				
	- 12		1.00	
Domićilio	• • • • • • • •		••••	
F 5 8	W.		31 1	
Población			enilesim	

### FORMA DE PAGO (+)

CAPITAL (recibo a domicilio)

() Mensual, 650 Ptas. () Anual, 7.800 Ptas.

PROVINCIA (contra reembolso)

() Trimestral, 1.950 Ptas. () Anual, 7.800 Ptas.

Firma:

(+): Señale lo que le interese

### elevisión

PRIMERA CADENA

14,15 Carta de ajuste

14,30 Programa regional simultáneo.

15,00 Crónica 3.

16,05 Una historia de amor. Episodio número 4.

17.00 Vida de estudiante. «La taberna de Ernie».

18,15 Carta de ajuste.

17,50 Popeye.

18,15 Dibujos animados.

18,30 Avance informativo. 18,35 La cometa blanca. Pro-

grama infantil. 19,00 El libro gordo de Petete.

19,05 Spiderman. «La venganza de las plantas».

19,30 Bla, Bla, Bla. 20,25 Más vale prevenir.

«Hemofilia»

21,00 Telediario

21,35 Helter Skelter. Cuarta parte.

22,35 El actor y sus personajes. «Elisa Ramírez».

23,35 Al cierre.

23,50 Despedida.

SEGUNDA CADENA

19,00 Carta de ajuste. 19,15 Noticias-2.

19,30 La clave. Tratará-el tema «El tercer mundo», con la proyección de la película «Sangre sobre la tierra» (1957), de Richard Brooks.

23,45 Noticias-2. 24,00 Despedida y cierre.

### Cartelera

CINE AZUL.-2.ª semana. Hoy, 7.30 y 10.30, CONDOR-MAN, de Walt Disney. A. todos los públicos.

ASTORIA.-7.30 y 10.30, ORGIA PARA HEMBRAS CALIENTES. (Clasificada «S»). (Versión Subtitulada). Mayores 18 años.

AVENIDA.-7.30 y 10.30, LOS OJOS DE UN EXTRAÑO. Mayores 18 años.

GOYA.-7.30 y 10.30. Segunda Semana: TIBURON 3. Tolerado Menores.

RIALTO.-7.30 y 10.30, SOLA EN LA OSCURIDAD. Mayores 14 años.

SABOYA.-7.30 y 10.30, PARA NO DIVORCIARSE ... MEJOR SER POBRE. Mayores 16 años.

CONDAL. 2.-7.30 y 10.30, 2.ª Semana, JASON Y LOS ARGONAUTAS. Tolerada Menores.

REX.-7.30 y 10.30. Segunda Semana. SOLO PARA SUS OJOS. Tolerada Menores.

CONDAL. Villarreal.-7.15 y 10.30, EL LAGO AZUL. Mayores 14 años.

Lectura y aprobación del Acta anterior.

Ruegos y preguntas,

Distinguido socio:

Propuesta de aumento de Cuota mensual.

CIRCULO MERCANTIL E INDUSTRIAL

CASTELLON

**ASUNTOS** 

Por la presente, y con arreglo a lo dispuesto en el Artículo 30 del

Reglamento de esta Sociedad, se le convoca a Ud. a Junta General

Extraordinaria, para el próximo día 2 de octubre a las OCHO horas en

primera convocatoria, y en su caso, para el día 6 del mismo mes, a las

VEINTE horaș en segunda convocatoria, en el local social del Círculo.

Castellón, septiembre de 1981.

EL PRESIDENTE,

TEATRO PAYA. (Burriana).-Hoy 7.15 y 10.30, PATRI-MONIO NACIONAL. A. Mayores 16 años.

TEATRO PRINCIPAL. (Burriana).-Hoy 7.15 y 10.30, UNO ROJO DIVISION DE CHO-QUE. A. Mayores 16 años.

CINE VICIANA. Burriana.-7.15 y 10.30, LOS CHU-LOS. Mayores 18 años.

BAHIA. Villarreal.-10.30, HIJOS DE PAPA. Mayores 16 años.

PUB L'IRLANDES.-Actuaciones en directo. Paseo Marítimo. Grao de Castellón.

PUB CALIPSO.-Calle General Moscardó. Villas Benicasim. Abierto todos los días. Actuación en directo.

DISCOTECA DESI-REE.-Abierta todos los días tarde y noche, Castellón.

NUEVO BINGO U.D.-Vall de Uxó. Pedro Viruela, 6. Abierto a partir 5 tarde. Precio cartón: 100 pesetas.

CASINO MONTE PICAYO .--Sala de juego de 7 tarde a 4 madrugada. Con Restaurante y Bar. Complejo hotelero de lujo. Tel.: 142 12 11.

## «Trece anillos de oro»: El divorcio en antena

En TVE se han iniciado los trabajos de preparación de una nueva serie, «Trece anillos de oro», con guión de Ana Diosdado. Versará sobre el divorcio, y constará de trece capítulos de una hora de duración.

Es la segunda serie que hace Ana Diosdado para Televisión, y con ella hemos hablado de este proyecto:

-¿En qué consiste?

-Son trece historias diferentes, todas ellas sobre el divorcio. Como nexo de unión habrá dos personajes, un abogado y una abogada, que no son pareja y que se dedican profesionalmenté a este tema. De este modo intentaré reflejar las diversas opiniones que sobre el divorcio hay en la realidad actual española, aunque naturalmente no pienso conferenciar, sobre el asunto. Quiero, ante todo que la serie sea amena, que esté bien hecha y que guste.

-¿Se reflejará tu forma de pensar de alguna manera en la serie?

-Evidentemente se notará mi opinión sobre el divorcio aunque como he dicho, en sus trece capítulos aparecerán visiones y formas de pensar muy diferentes. Considero que la ley del divorcio es absolutamente necesaria, que existe en otros países desde hace muchisimo tiempo; y que la gente en' España la dramatiza bastante. Aqui se tiene un poco la imagen de frivolidad de película americana o de estrella de cine que se divorcia seis veces, y existe el temor de algo que se ha calificado siempre de pecaminoso.

-¿Además de guionista traba-· jarás como intérprete en la serie?

-Voy a incorporar el personaje de la abogada, aunque mi, profesión en realidad no es la de actriz. Sin embargo es algo que me gusta mucho, y desde pequeña he vivido

inmersa en el ambiente. El último trabajo que realicé en este sentido fue hace cinco años en el teatro con «Equus».

−¿Cuál ha sido tu trayectoria en Televisión hasta ahora?

-Hace seis o siete años, hice otra serie, «Juan y Manuela», donde también interpreté un papel, el de Manuela, junto a Jaime Blanch. Después realicé el guión de «Los Comuneros», basado en mi obra teatral.

-¿Qué opinas sobre la Televisión como medio de expresión?

-Considero que es un medio maravilloso, muy interesente y con grandes posibilidades, pero con un lenguaje todavía por desarrollar. La Televisión utiliza préstamos del cine o, lo que es aún peor, del teatro. Naturalmente, me parece estupendo retratar el

teatro, que es algo totalmente necesario, pero siempre dentro de la programación teatral.

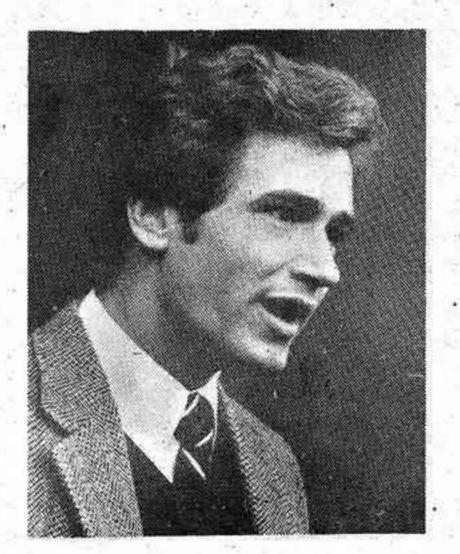
–¿Cómo surgió la idea de la se-

-Cuando hice la anterior, para Televisión me pidieron proyectos, y yo presenté dos: uno era éste, sobre el divorcio; y el otro era «Los chicos de la prensa». Entonces, no se admitieron, y ha sido ahora, varios años después cuando me han llamado, para llevar a cabo uno de ellos.

−¿Quién forma parte del equipo?

-El realizador es Pedro Amalio López, y como todavía no hemos empezado el rodaje y estamos trabajando en la preparación, no puedo decir con seguridad más nombres.

O. P. T.



### «El detective Nero Wolfe»

William Conrad incorpora el personaje del detective Nero Wolf en la serie que da comienzo el domingo, día 20 de septiembre, en la Primera Cadena. Lee Horsley es el joven dinémico y eficaz que ayuda a Nero Wolf, en el personaje de Archie Good, para llevar a cabo las investigaciones.



### CONVOCATORIA Programas de radio

José Roca Vallés

RADIO CASTELLON

6.30 Despierte con música.-7 Boletín informativo.-7.03 Pentagrama de la mañana.-7.30 Matinal Cadena SER.-8.30 Música en Long-Play.-8.55 Los estrenos de la SER.-9 Boletin informativo.-9.03 Cante flamenco.-9.30 Discoteca nueva.-9.45 La saga de los Porretas.-10 Boletín informativo.-10.15 Matinal musical.-10.25 El intérprete del dia.-10.30 Disco club.-11 Boletín informativo .- 11.15 Hits . internacionales.-11.30 Música de Hispano-América.-12 Boletín informativo.-12.15 Servicio meteorológico de Levante.-12.16 Estrellas musicales.-12.30 Notas deportivas.-12.40 Disco flash.-12.54 Cotizaciones de productos agrarios.-12.55 Hierbas salvajes.-13 Boletín informativo.-13:15 Campo deportivo.-13.45 A todo ritmo.-14 Actualidad 14 horas.-14.30 la SER informa.-14.45 La voz. de...-15 Ayer y hoy.-15:15 Canta para Ud.-15.45 Los estrenos de la SER.-16 Boletin informativo.-16.03 El secreto de la Mansión Roja. Novela de. R. Barón (Cap.

65).-16.30 La calle y el tiempo. Novela de J. F. Dicenta. (Cap. 40).-17 Boletín informativo.-17.30 Media tarde, con la otra cara de la actualidad.-18 Boletin informativo.-18.03 Protagonista la música.- 18.30 Pequeño musical.-19 Boletín informativo.-19.03 Los mejores.-19.45 Actualidad Regional.-20 Informativo de las ocho.-20.30 En punta.-20.45 Voces famosas.-21 Figuras de la música moderna.-21.30 Ráfagas deportivas, por Chencho.-22 La SER informa.-22.10 La noche es joven.-23 Superventas de oro.-23.30 Hora XXV.-1.30 Medianoche, con Antonio José Alés.-2 De la noche a la mañana, hasta las 6.30 horas. RADIO CADENA ESPAÑOLA

EMISORA EN CASTELLON

MATINAL.-8 Sintonia y apertura.-8.03 Buenos Días Castellón.-8.30 Radio Cadena Actualidad. En conexión con nuestra Emisora Central, para informarles de las noticias nacionales y del extranjero.-9 Caminando.-11.30 Avance de epicentro.-11.35 Continuacidn: Caminando (Usted programa).

MEDIODIA.-12 El Angelus.-12.02 Cuatro por uno.-12.15 Panorama musical.-13 En grupo se canta mejor.-13.25 Espacio Navarte.-13.30 Epicentro: Primera edición. Servicio informativo local y provincial con crónicas, reportajes, informaciones y entrevistas.

SOBREMESA.-14 Penalty: Primera edición.-14.30 Radio Cadena Actualidad. En conexión con nuestra Emisora Central, para informarles de las noticias nacionales y del extranjero.-15 Ritmos, canciones y melodías.

TARDE.-17.25 Avance de Epicentro.-17.30 Consultorio Elena Francis.-18 Musical de tarde.-18.30 Estudio Abierto.-19.30 Via libre.

NOCHE.-20 Epicentro: Segunda edición.-20.30 Radio Cadena Actualidad. En conexión con nuestra emisora Central, para informarles de las noticias nacionales y del extranjero.-21.00 Voces y melodías que fueron famosas.-21.30 Coplas.-22 Penalty: Segunda edición.-22.15 El último musical.-24 Despedida y cierre de emisión.

### (c) Ministerio de Cultura 2007

# Mediterráneo Utima Hala

# Firmado el plan pesquero hispano portugués

MADRID (Efe).—Pasadas las 21 horas y en presencia del ministro de Agricultura y Pesca, Jaime Lamo de Espinosa, el secretario de Estado portugués, José Carlos Gonsálvez y el subsecretario de Pesca español, Miguel Aldasoro, han rubricado un protocolo pesquero que comprende distintas cuestiones de las relaciones pesqueras hispano-lusas.

Entre otras, son las siguientes:

— La creación de la comisión permanente de investigación pesquera que ha servido y servirá de base en el futuro para una más estrecha colaboración en el ámbito científico que mediante la aportación de estudios y estadísticas permitirá un mejor conocimiento de las pesquerías recíprocas.

 La fijacidn de un plan de pesca que entra en vigor a partir del tres de octubre próximo y cuyo período de validez se extiende hasta que uno de los dos países entre en la CEE.

Se incluye en este plan de pesca un mecanismo que permite la eventual modificación del mismo a partir del 30 de junio de 1983.

Este nuevo protocolo se asienta sobre los principios básicos:

1.—El esfuerzo de pesca se fija a partir del conocimiento de datos científicos y teniendo en cuenta las necesidades sociales de los sectores respectivos.

2.—El equilibrio entre ambas partes.
3.—La necesidad de coordinar las políticas pesqueras de ambos países de cara a la adhesión a la CEE.

Por lo que se refiere al aspecto concreto de las autorizaciones y licencias otorgadas por ambas partes se destaca en este nuevo plan de pesca, que quedan cubiertas las necesidades de las flotas de ambos países, habiéndose incrementado incluso el número de licencias y autorizaciones para determinadas flotas muy específicas que no habían encontrado su encaje en planes de pesca anteriores.

Tras la firma del protocolo, el director general de Relaciones Internacionales, Juan Prat, sintetizó el nuevo plan en que permite faenar a los mismos barcos que en el año 80, barcos de más flotas que en el año anterior y que en su conjunto, es beneficioso para ambos países.

Sobre dos de los puntos controvertidos a la hora de la redacción del plan de
pesca, es decir, la pesca en aguas de
Madeira y el problema del atún, Juan
Prat señaló que el acuerdo no contempla ninguno de estos dos puntos pero
que sin embargo proseguirán las negociaciones y ambos puntos tendrán
resultados antes de que el plan inicie su
vigencia, es decir, el tres de octubre
próximo.

### Madrugada: 00,15

### Ningún fallecimiento por la colza

En las últimas 24 horas no se ha registrado ningún fallecimiento entre las personas afectadas por el síndrome tóxico, pero ha crecido el número total de enfermos hospitalizados, situándose en 1.031 –10 más que el miércoles—, según los datos facilitados a «Efe» por el Ministerio de Trabajo, Sanidad y Seguridad Social.

El miércoles eran 1021 -764 en Madrid y 257 en provincias— las personas hospitalizadas a causa del síndrome tóxico.

Según los datos referentes a las últimas 24 horas, en Madrid, el número total de personas ingresadas asciende a 769, se han registrado 17 ingresos —10 de los cuales son reingresos—, y se han dado 16 altas.

En provincias, el número de personas hospitalizadas se cifra en 262, con 11 ingresos -5 de los cuales son reingresos- y seis altas.

### Madrugada: 00,20

### Helicóptero USA cae al mar en Mallorca

Dos oficiales y tres marineros estadounidenses del portahelicópteros «Guadalcanal» perecieron en aguas próximas a Mallorca, al caer al mar el helicóptero en el que efectuaban un vuelo de rutina, ha sabido a Efe de fuentes sólventes.

El accidente se produjo, cuando el mencionado helicóptero se disponía a aterrizar en la plataforma del «Guadalcanal» y por causas indeterminadas se posó en el mar, donde se hundió en cuestión de segundos.

A pesar de los esfuerzos de toda la dotación del portahelicópteros no fue posible rescatar con vida a los hombres, y el aparato se hundió a una profundidad de 600 metros, llevándose en su interior a un oficial y a dos marineros. Mientras tanto, aparecieron flotando los cuerpos sin vida de uno de los marineros y del otro oficial, que fueron subidos a bordo del «Guadalcanal».

# Solidaridad con Joan Fuster

Tras el atentado del pasado día 11

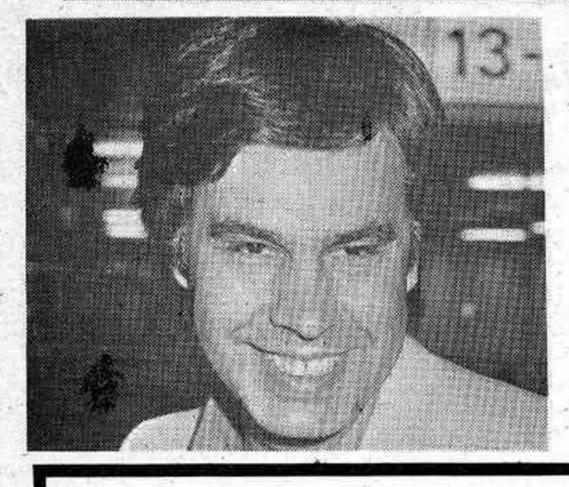
VALENCIA (Efe).— Un grupo numeroso de intelectuales, escritores y políticos de toda España han expresado su solidaridad con el escritor valenciano Joan Fuster, con motivo del atentado de que fue objeto su domicilio, el pasado día

Bajo el título de «Personalitats que han expresat la seua solidaritat amb Joan Fuster amb motiu de l'atemtat» la prensa valenciana de ayer recoge reseñas publicitarias en la que se relacionan una serie de nombres.

Entre otros, expresaron su solidaridad con el escritor señor Fuster, las siguientes personas: Camilo José Cela, escritor, Javier Tusell, director general de Bellas Artes, Joaquín Colomer, rector de la Universidad Literaria de Valencia, Antonio Buero Vallejo, dramaturgo, Pedro Lain Entralgo, escritor, Horacio Sáenz Guerrero, periodista, Nuria Espert, actriz, Francisco Fernández Ordóñez, ex ministro, Francisco Burguera, secretario general del Partido Nacionalista del País Valenciano,

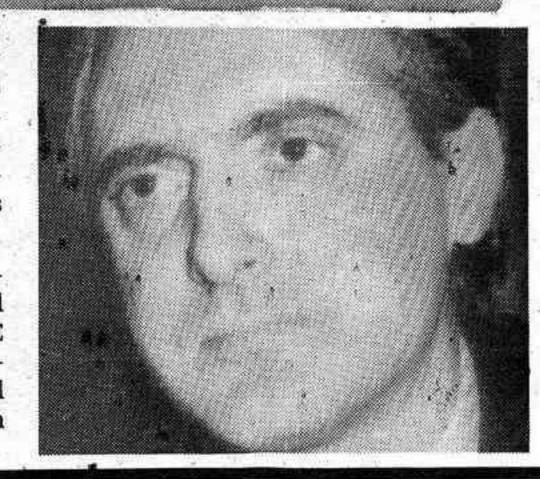
Max Cahner, consejero de la Generalitat Catalana, Carlos Sentís, diputado de UCD, José Luis Albiñana, ex presidente del Consejo Valenciano, Antonio Gutiérrez, del PSUC, Ramón Trías Fargas, consejero de la Generalitat de Cataluña, Ricardo. Pérez Casado, alcalde de Valencia, Juan Lerma, secretario general del PSPV-PSOE, José Antonio Perelló Morales, ex presidente de la Diputación de Valencia, y Joaquín Muñoz Peirats, diputado de UCD y vicepresidente del Consejo de Europa.

# 



PEREZ LLORCA, que está manteniendo una intensa actividad política y diplomática en Nueva York. El ministro español de Asuntos Exteriores pronunció un discurso anta la Asamblea General de las Naciones Unidas y ha mantenido diversos contactos con varios ministros europeos.

FELIPE GONZALEZ, que ha sido invitado por Mitterrand a almorzar hoy en el Elíseo. El secretario general del PSOE se encuentra en París en donde ha asistido a la reunión de la Internacional Socialista que ha presidido el alemán Willy Brandt.



# El tiempo Soleado

MADRID, (Efe).—En las últimas veinticuatro horas ha llovido en Galicia destacando cuatro litros por metro cuadrado en La Coruña y el tiempo ha sido predominantemente soleado y seco en las demás regiones, con temperaturas ligeramente menos bajas que el miércoles.

Para hoy se esperan chubascos en Galicia y nubosidad en aumento en el resto de la vertiente atlántica con riesgo de algún chubasco disperso a última hora. En las demás regiones el tiempo será soleado y las temperaturas se mantendrán, en general, suaves.

Avance de predicción para el sábado y el domingo: Progresiva generalización del tiempo inestable con chubascos dispersos en todas las regiones que serán más frecuentes e intensos en el noroeste y más débiles y aislados cuanto más haciá el sureste.

Cataluña, Levante y Baleares.—Predominio de los grandes claros con tormentas muy suaves.

ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DE

## DON SALVADOR DOSDA VERNIA

(Viudo de Josefina Miró Melchor)

Corresponsal que fue de MEDITERRANEO en Burriana

Que falleció ayer a los 82 años de edad

Habiendo recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Apostólica de S. S.

R. I. P.

Sus hijos, doña Josefina, don Salvador-José; hijos políticos, don Vicente Vernia Montoya y doña María Teresa Martí; hermana, doña Dolores; hermanas políticas, doña Isabel, doña Matilde y doña Isabel; nietos, primos sobrinos y demás familia al participar a sus amistades tan irreparable pérdida suplican una oración por el alma del difunto, y ruegan la asistencia a las Exequias Fúnebres que se celebrarán HOY a las CINCO de la TARDE en la Iglesia Parroquial de la Merced, (Plaza Maestro Selma), de Burriana, por lo que les quedarán eternamente reconocidos.

Burriana, 25 de septiembre de 1981

(No se invita particularmente)
Domicilio del finado: Merced, 28-1.º.—Burriana.